

En el acto en Congreso los docentes anunciaron que continuarán su protesta también en Plaza de Mayo

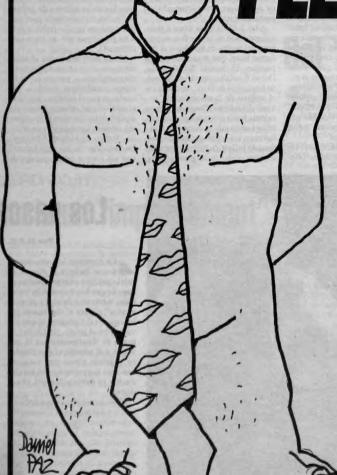
## Ayunar en la Plaza con o sin Carpa



Año 12-Nº 3513 - Precio de este ejemplar: \$1,60 Recargo venta interior: \$0,20 - En Uruguay: \$20

Clinton al desnudo: todo el mundo distrajo su atención de la crisis para concentrarse en Internet, donde se difundió con lujo de detalles la acusación en su contra. El presidente pasó el día pidiendo perdón entre lágrimas

# FELLATIO.COM



Las cuentas del diablo, por J. M. **P**asquini Durán

Como las langostas, por Julio Nudler

tantos miembros ERP, de Montoneros, de FAL en estructuras gubernamentales, en este o aquel lugar, es natural que se siga tratando de cultivar las ideas subversivas en el país de los argen-

(Curiosa conclusión del oficialista Carlos Varela por la también oficialista Radio la tambien oficialista Radio 10, después de defender al co-misario Miguel Etchecolatz, "escrachado" esta semana como torturador por la orga-nización HIJOS.)

El FMI y el G-7 preparan un paquete de 40.000 millones para Brasil. Argentina negocia el suyo de 5.800 millones por si Cardoso devalúa

os paquetes al

### **Bill y Monica** cita por cita

Esto es lo que surge del infor-me de Kenneth Starr sobre la re-lación de Monica y Bill:

◆ 15 de noviembre de 1995: Durante su primer encuentro sexual, Monica Lewinsky, después de haberle confesado a éste que sentía debilidad por él, le hizo una felación mientras el mandatario hablaba por teléfono (Lewinsky cree que se trataba de un parlamentario), en un pequeño despacho.

◆ 17 de noviembre de 1995: Monica Lewinsky acude al des pacho oval con el pretexto de entregarle una pizza al presidente. Se van de nuevo a la pequeña oficina, donde el presidente la abraza y acaricia el pecho desnudo. Monica Lewinsky le hace

una felación.

◆ 31 de diciembre: Lewinsky presume de haber fumado su primer cigarro y le ofrece uno al pre-sidente. Una vez más, le hace una felación, que no pudo concluir ya que el mandatario afirma que no confía suficientemente en ella.

♦ 7 de enero de 1996: Después de una discusión en un sofá del despacho oval, Clinton y Monica Lewinsky se dedican a sus jue-gos sexuales habituales, en el baño que hay cerca del pequeño despacho. De vuelta al despacho oval, el presidente mordisquea oval, et presidente mortusquea un cigarro, lo que estimula la imaginación de Monica Lewinsky. "También podríamos hacer eso hoy", dice ella.

◆ 21 de enero de 1996: Besos,

caricias y una felación en el pequeño despacho.

◆ 4 de febrero de 1996: Encuentro sexual habitual en la pequeña oficina, antes de una conversa-ción de 45 minutos en el despa-

◆ 19 de febrero de 1996: Primera ruptura, el presidente quiere poner fin a la relación.

♦ 31 de marzo de 1996: A ini-ciativa del presidente, Monica Lewinsky vuelve a reunirse con él. Se vuelven a aislar de nuevo en el pequeño despacho después de algunas caricias íntimas, donde el presidente la penetra con un cigarro que se pone a continuación en la boca.

◆ 7 de abril de 1996: El domin-

go de Pascuas, después de haber sistido a misa poco después de la muerte de su ministro de Comercio, Ron Brown, en un accidente de avión en Croacia, Clinton se reúne con Monica. Ambos se abandonan a sus juegos de costumbre en el pasillo de las oficinas privadas contiguo al despacho oval. Durante una felación, Clinton discute por teléfo-no con su consejero Dick Morris, que desde entonces ha perdido su empleo por haber tenido una larga relación con una prostituta.

◆ 28 de febrero de 1997: Primer encuentro después de 11 meses Monica Lewinsky lleva puesto un traje de noche azul marino. Ambos se acarician en el peque-ño despacho y en el baño. Durante ese encuentro, el vestido se

mancha de semen presidencial.

• 29 de marzo de 1997: Clinton, que se lesionó en Florida dos semanas antes, anda con muletas. Clinton acaricia a Monica íntimamente y los dos se detienen justo antes de la penetración. Ella le hace una felación.

◆ El 24 de mayo de 1997 Clinton, que acusa a Monica Lewinsky de no ser lo suficiente mente discreta, pone punto final a la relación, pero la pareja permanecerá en contacto durante

EL INFORME DEL SEXGATE ESTALLO POR INTERNET Y EL

# Sexo virtual, semen

Página/12 en EE.UU.

Por Mónica Flores Correa

Desde Nueva York

Con el estrépito de un bombazo, el largamente ansiado temido informe Starr se desplegó ayer en las pantallas de las computadoras de los estadouni-denses, que tuvieron acceso a los más lúbricos detalles de la relación "impropia" entre el presi-dente Bill Clinton y Monica Levinsky con los ojos fuera de las órbitas porque no esperaban un texto tan explícito, que además confirma que el semen encontra-do en el vestido de la chica pertenece al presidente. El documento, de unas 470 páginas, in-cluye once cargos que según el fiscal independiente darían pie para iniciar un juicio político. Entre ellos: abuso de poder, inducción de testigos a mentir y perjurio o mentira bajo juramento. Limitado a incriminar al presidente por sus presuntas mentiras y coacciones en la relación con Lewinsky, Starr no incluye ningún cargo sobre sus previos temas de investigación, el affaire de las tierras Whitewater, las irregularidades de la agencia de viajes de la Casa Blanca y los dossiers sobre opositores políticos que el ejecutivo habría pedido al FBI. Sólo establece algunos paralelos entre aquellos casos y lo que juzga obs-trucción de justicia en el caso Lewinsky.

Desde las primeras horas de la

mañana, la Casa Blanca montó una estrategia defensiva cuidadosamente preparada, que incluyó una aparición de Clinton pidiendo nueamente perdón -esta vez en una forma amplísima que incluyó "a Monica Lewinsky y a su familia"-y un documento de 71 páginas donde los abogados presidenciales hicieron un rechazo preliminar de las acusaciones del informe. Ahora, la Comisión de Justicia de la CámaLos norteamericanos devoraban ayer por Internet el informe del Sexgate, que confirma que el semen en el vestido de Monica es el de Clinton y aconseja destituir al presidente por 11 cargos.

ra de Representantes deberá analizar el informe buscando funda-mentos, o pretextos, para iniciar un juicio político al presidente.

En las primera horas de la mañana, en un desayuno anual que fue trasmitido por casi todas las cade-nas de television, Clinton habló ante representantes de las iglesias y pidió perdón, nuevamente con los ojos llenos de lágrimas. Haciendo alusión a su primera confesión de agosto 17, dijo que en ese momen-to no había expresado suficiente arrepentimiento porque era difícil encontrar "una manera elegante de decir que he pecado". Como respuesta a las críticas que se escu-charon después de aquella confe-sión de agosto, amplió la lista de gente a quien pedía disculpas, ex-tendiéndose "a Monica Lewinsky y a su familia", además de "mi esposa, mi staff, mi gabinete" y por súpuesto "el pueblo norteamericano" que lo veía por tevé. Dijo tam-bién que se iba a defender "vigo-rosamente" desde el punto de vista legal, pero que con esa defensa no buscaba tapar su culpa de pecador. Los religiosos lo aplaudieron de pie y algunos lloraron frente al desarmante acto de contrición.

Mientras Clinton hacía su mea culpa público número seis, la Cá-mara de Representantes realizaba un debate formal para autorizar la publicación del informe en inter-net. En medio de una cobertura extraordinaria, en la que desfilaron académicos, juristas, comentaristas y políticos, y en la que los más famosos "anchors" tomaron el micrófono para trasmitir sin interrupción desde Washington, algunos canales como CNN y MSNBC anunciaron a sus televidentes que el informe también podría leerse

en sus sites de internet.

A mediodía, Mike Mc Curry, vocero de la Casa Blanca, en su "brie-



El presidente empieza a llorar y pedir perdón ayer. Es en la reunión matutina con los líderes de las iglesias

fing" diario le contesto a un periodista que "no, el presidente no es-tá en terapia psicológica (por su presunta adicción sexual); la úni-ca ayuda que está recibiendo es

pastoral (religiosa)".

A las 2.45, la Casa Blanca puso a disposición de los medios su primera respuesta de tipo legal al informe Starr, que desarrolló en 71 páginas. El equipo del abogado David Kendall contestó a algunos de los cargos de Starr, sin entrar en el análisis de la información "sexual" del informe. Negó que el presidente hubiese cometido perjurio en su testimonio en el caso de Paula Jones, así como que hubiese intentado influir en el testimonio de testigos como su secretaria Betty

Currie. Kendall sostuvo que ninguno de los cargos da pie a un juicio político, que sólo tiene lugar en caso de que "se hayan cometido delitos contra el sistema de gobierno" y "no está diseñado para permitir que un cuerpo político eche a un presidente por un error muy personal".

Media hora más tarde, el infor-

me apareció en las pantallas de las computadoras y, aunque no se hi-cieron estadísticas, muchos descontaron que el público cliqueó en el subtítulo del informe "Naturale-za de la relación entre el presidente y Monica Lewinsky" y en segui-da "Relato de Monica Lewinsy". La reacción de los legisladores, que son los que tienen que decidir

EL CONGRESO

La constitución estadounidense incluye la figura de juicio político a un presidente en caso de que haya cometido "trai-ción, soborno o delitos y ofensas graves" contra el sistema de go-bierno. Es el Congreso el que lleva a cabo el juicio, siendo la Cámara de Representantes la que acusa y el senado el que condu-ce el juicio y con una votación con una mayoría de dos tercios decide la destitución del presidente.

El juicio político es una decisión política del congreso y no esta basada necesariamente en transgresiones legales. Es decir, si Clinton cometió perjurio, delito legal, no quiere decir que automáticamente la cámara de representantes opte por el 'impeachment', ya que pue-de considerar que su falta no ha afectado al sistema de gobierno.



Dos norteamericanos se divierten en un cybercafé de Washington con el informe. La red de redes se atascó, y pocos dudan de que la mayoría consultaba el capítulo sexual

### FISCAL PIDE JUICIO POLITICO

# bien real

#### Las 11 acusaciones clave

- 1. Mintió bajo juramento en su caso civil cuando negó haber mantenido una aventura sexual, una relación sexual o relaciones sexuales con
- Mintió bajo juramento ante el gran jurado sobre su relación sexual con la señorita Lewinsky.
- 3. Mintió bajo juramento acerca de nunca haber estado solo con la se
- fiorita Lewinsky y sobre los muchos regalos intercambiados.

  4. Mintió bajo juramento en su declaración civil en lo referente a sus conversaciones con la señorita Lewinsky relativas a su implicación en el caso Jones
- 5. Obstruyó a la Justicia y conspiró con la señorita Lewinsky para ocultar conjuntamente la verdad sobre su relación escondiendo regalos
- reclamados por los abogados de la señora Jones.

  6. Obstruyó a la Justicia invitado a la señorita Lewinsky a hacer una falta declaración bajo juramento. El presidente utilizó luego esta
- declaración durante su propio testimonio.

  7. Intentó obstruir la Justicia ayudando a la señorita Lewinsky a obtener un trabajo en Nueva York en un momento en el que ella habría sido una testigo perjudicial para él si decía la verdad en el caso Jones.

  8. Mintió bajo juramento en su testimonio civil sobre sus discusiones
- con Vernon Jordan en relación con la implicación de la señorita Lewinsky en el caso Jones.
- 9. Indujo a ocultación de la verdad en el testimonio de su secretaria
- personal, Betty Currie, en los días posteriores a su declaración civil. 10. Intentó obstruir la Justicia durante la investigación del gran jurado negándose a testificar durante siete meses y mintiendo a altos asesores de la Casa Blanca, sabiendo que ellos narrarían al gran jurado las declaraciones falsas del presidente, razón por la que engañó, obstruyó y obstaculizó al gran jurado.
- 11. Bill Clinton mintió a la opinión pública y al Congreso, en enero de 1998, sobre la naturaleza de sus relactiones con Mónica Lewinsky al afirmar que deseaba cooperar enteramente con la investigación del Gran Jurado

sobre el juicio politico, fue entre cauta y azorada. "Es aún muy temprano para decir si habrá juicio o no. Pero la información es impactante v evidentemente la investigación es profunda y muy detallada", dijo un congresista demócrata.

En los días venideros, la reacción de los demócratas, especialmente la de los legisladores, será crucial para Clinton. En el Capitolio, el partido ha estado dividido entre aquellos que manifestaron su desilusión públicamente y hasta su deseo de que renunciase, y aquellos que hablaron con el presidennos que nantaron con el presiden-te en forma más tolerante pero ad-virtiéndole de que no estaban se-guros de que pudiera "sobrevivir" a la tormenta. Con la elección le-

gislativa en noviembre y las posibilidades de reconquistar la Cámara baja, actualmente en manos de los republicanos, cada vez más dis-tantes debido al "efecto Clinton", los demócratas han decidido mantenerse a distancia del presidente.

Clinton les aseguró esta semana con lágrimas en los ojos, como ahora es costumbre, que no había más sorpresas, ni conejos ni mujeres saliendo de la galera; que lo peor ya había pasado. Por el momen-to, la experiencia les dicta que las palabras del presidente en esta materia hay que tomarlas con desconfianza. Si hubiese otra historia en el camino, para ellos sería fatal. Y para Clinton, sería una presidencia

#### DEBE DECIDIR SOBRE EL PRESIDENTE

### "impeachment

Otra razón para el juicio político es haber disminuido la investidura presidencial. Dentro de esta categoría podría entrar el affai-re Lewinsky Clinton, con todos los ribetes de "relación sexual entre el hombre mas poderoso del país y una becaria que tenía la mitad de la edad del susodicho y que no estaba a sueldo en la Casa Blan-

En el día de ayer, no estaba claro cuanto rédito político el congre-so republicano le querrá sacar al adulterio de Clinton. En realidad, mucho depende de la reacción de la opinión publica norteamerica-na, la cual se hará evidente en los próximos días.

Si una vez mas las encuestas favorecen a Clinton y demuestran que la ciudadanía considera que lo ocurrido es parte de su vida privada, es posible que los republicanos no busquen deponerlo. Pero tambien puede ser que busquen influir a la ciudadanía con un discurso acerca de la "profunda corrupción de valores morales que ha traído este presidente a la mas alta in-

Joseph Woods, fiscal especial para el Watergate de Richard Ni-xon, y Lawrence Walsh, fiscal especial para el affaire Irá-Contra, opinaron ayer que de la informa-ción que se desprende del informe Starr no hay fundamentos para acusar al presidente Bill Clinton de un delito grave y ofensas contra el Estado. "¿Su conducta ha erosionado en forma fundamental los asuntos de gobierno? No es lo que yo escucho en ese in-forme", dijo Woods. Y Walsh se-ñaló que hacia grandes diferencias con Irán-Contra. "Los argumentos de Starr son tortuosos e inapropiados. Son injustos. La inconducta de Clinton no tiene nada que ver con sus deberes presidenciales", afirmó,



#### LO QUE CLINTON DIJO DESDE QUE EMPEZO LA CRISIS

### Del "no" al "sorry" infinito

de inconsecuencia en sus declaraciones sobre Monica. Estas frases son algunos de sus

◆ 17 de enero de 1998: "Nunca he tenido relaciones sexuales con Monica Lewinsky. Nunca he teni-do una aventura con ella" (testimonio bajo juramento en la demanda por acoso sexual presenta-da en su contra por Paula Jones).

◆ 21 de enero: "La relación no fue

sexual".

◆ 22 de enero: "Las acusaciones son falsas y nunca pediría a nadie que hiciera nada, excepto decir la verdad"

◆ 26 de enero: "Quiero decirle algo al pueblo estadounidense. Ouiero que me escuchen. Lo voy a decir nuevamente. No tuve relaciones sexuales con esa mujer, la señorita Lewinsky. Nunca le dije a nadie que mintiera, ni siquiera una sola vez, nunca. Esas acusa-ciones son falsas y necesito volver a trabajar para el pueblo estadounidense'

• 2 de agosto: "Nadie desea dejar a un lado este asunto más que yo, con excepción probablemente del resto del pueblo estadounidense. Estoy esperando la oportunidad de testificar en los próximos días. Lo haré de una manera íntegra y veraz. Estoy ansioso por hacerlo".

◆ 17 de agosto: "Aunque mis res-

puestas fueron legalmente precisas (en el testimonio sobre el caso de Paula Jones), no ofrecí voluntariamente información. Efecla señorita Lewinsky que fue impropia. De hecho, estuvo mal. Constituyó un grave problema de criterio y un error personal del cual soy el único y absoluto responsa-

Pero le dije hoy al Gran Jurado lo que les digo a ustedes ahora, y es que en ningún momento le pe dí a nadie que mintiera, que escon-diera o que destruyera pruebas o que llevara a cabo alguna otra acción ilegal. Y sé que mis comen-tarios públicos y mi silencio sobre este tema dieron una impresión equivocada. Engañé a la gente, incluso a mi propia esposa. Lo la-mento profundamente" (discurso transmitido por televisión después de testificar en video ante el Gran

◆ 28 de agosto: "Me estoy volviendo bastante experto en esto de pedir perdón, se hace un poco más fácil con la práctica. Y si uno tiene una familia, un gobierno, un Congreso y todo un país a quien pedirlo, se gana mucha más práctica" (en un discurso en Oak Bluffs, Massachusetts).

◆ 2 de setiembre: "He reconocido que cometí un error, dije que lo lamentaba, pedí que se me perdonara, pasé mucho tiempo con mi familia en las dos últimas sema-nas y dije que iba a regresar a tra-bajar. Considero que eso es lo que el pueblo estadounidense quiere que haga" (en una rueda de prensa durante su visita a Moscú).

• 4 de setiembre: "No puedo es-

tar en desacuerdo con todo el que critique lo que yo ya reconocí que es indefendible. Ya dije que cometí un grave error, que es injustifi-cable y que lo siento" (ante la pren-sa durante su visita à Dublín).

9 de setiembre: "Decepcioné a mi familia y a mi país, pero estoy tratando de enmendar el camino. Estoy decidido a no dejar que nada como esto vuelva a ocurrir ja-más... les pido su comprensión, su perdón en este momento que vivimos. Espero que este sea un mo-mento para la reconciliación y la recuperación" (almuerzo para recaudar fondos para el Partido De-mócrata en Orlando, Florida).

10 de setiembre: "Me encontraba en una reunión con los senadores de mi propio partido, como parte de mi proceso de conversar con las personas con las que trabajo para pedirles su entendimiento y su perdón" (durante una entrega de premios de ciencia y tecnolo-

gía en Washington).

◆ 11 de setiembre: "No creo que haya una manera elegante de decir que he pecado. Es importante para mí que todo el mundo que ha sido herido sepa que este dolor es realmente genuino. Lo primero y más importante es mi familia, también mis amigos, mi equipo de colaboradores, mi gabinete, Monica Lewinsky y su familia y el pueblo estadounidense. A todos les he pedido el perdón" (mensaje transmi-tido pocas horas antes de la divul-gación pública del informe de

HUBO ENTUSIASMO Y MAS DE 4000

# "Ayunaremos en la

Maffei se comprometió a ayunar por tiempo indeterminado y pernoctar en la Carpa. Atribuyó la escasa concurrencia al acto al miedo desatado por el Gobierno. De la Rúa y Fernández Meijide ausentes.

#### **Por Nora Veiras**

Rosas rojas, 528, una por cada día de ayuno, adornaban el palco montado a último momento frente a la Carpa Blanca para celebrar el Día del Maestro. A trece cuadras, las vallas de dos metros de altura, armadas por la Policía Federal por orden del Ministerio del Interior, seguían "protegiendo" la Casa Rosada de la presencia de los docentes. "No íbamos a caer en esa emboscada, por eso hicimos esta manifestación pacífica, solidaria y, no por eso, menos contundente", dijo la secretaria general de CTERA, Marta Maffei, antes de empezar, iunto con el resto de la conducción del gremio, un ayuno por tiempo indeterminado. Sin embargo, la masividad no fue el fuerte del acto signado por el repudio al operativo represivo y el reclamo a la promulgación, sin cambios, del proyecto de Ley de In-centivo Salarial Docente. En el palco, donde antes del acto habló Hebe de Bonafini, fue notoria la ausencia de los dos precandida-tos a presidente de la Alianza y de la absoluta mayoría de dirigentes radicales. Después de los discur-sos, empezó el festival con Luis Alberto Spinetta, entre otros ar-Fue un acto distinto. Hubo mu-

chos más militantes y, por primera vez desde el 2 de abril del '97, no sonaron "Mal bicho" ni "Tonta", los hits dedicados al presidente Carlos Menem y a su ministra, Susana Decibe. El gremio no sólo recordó el año de la promesa incumplida de aumento salarial que les hizo Menem, sino también los 25 años de la fundación de CTERA. "Ese día no sabíamos si festejar o llorar, porque también fue el día del asesinato del presidente chileno Salvador Allen-de, un hito que marcó el inicio del terror en América latina", dijo Maffei y prometió que "no se van a li-berar de nosotros hasta que nos den lo que pedimos". La media sanción del proyecto de Incentivo Salarial Docente está lejos de tranquilizar a la CTERA: temen que el lobby de empresarios del transporte en el Se-nado termine haciendo caer la cláusula de garantía para el piso de recaudación previsto en 700 millones de pesos. Si es así, ya no se necesi-taría el veto parcial del Presidente, por el que bregan el ministro de Economía, Roque Fernández, y el jefe de Gabinete, Jorge Rodríguez.
"Los que soñábamos con ver en-

tre rejas a los corruptos nos hicimos la ilusión por unas horas", ironizó Maffei al repudiar el vallado de la Plaza de Mayo. Nora Cortiñas, de las Madres de Plaza de Mayo Línea Fundadora, comentó que ella junto con el Premio Nobel de la Paz, Adolfo Pérez Esquivel, le inició un jui-cio por agresiones y por privación del derecho de expresión al minis-tro del Interior, Carlos Corach, quien el 8 de agosto de 1996 también ordenó enrejar la plaza para evitar una concentración de gremios oposito-res. La decisión de no marchar hacia la Casa de Gobierno provocó el rechazo de parte de los manifestantes, que se retiraron, en silencio, de

la concentración (ver aparte). El dirigente de la Unión de Trabajadores de Prensa (UTPBA), Dabajadores de Frensa (UTFA), Da-niel Das Neves, respaldó "la lucha de los maestros", mientras la mul-titud coreaba "Yo sabía/ yo sabía/ que a Cabezas lo mató la policía". Los padres y la hermana del reportero gráfico asesinado se mezcla-ban entre los guardapolvos y no pudieron ocultar las lágrimas cuando se hizo un minuto de silencio por

### MAFFEI EXPLICA LAS

### Hasta que el

"Me parece que esto de animémonos y vayan no va. La gente confía en nosotros -la manifestación de hoy (por ayer) es una muestra- y por eso asumimos este compromiso", dice Marta Maffei al explicar por qué se sumará a un ayuno hasta que "la re-sistencia física" le diga basta. Disfónica y apabullada por la demanda de la gente que quiere saludar-la y darle "fuerza", la dirigente de CTERA hace un esfuerzo por di-ferenciar al presidente Carlos Menem de su ministro de Economía, Roque Fernández, y prefiere confiar en que finalmente los maestros recibirán un aumento.

"Pienso que Menem debe estar preocupado, quiere resolver el problema docente por el costo político que está pagando. También lo preocupa la situación económica, él no es un experto en economía. Roque, en cambio, es un operador muy fuerte de los sectores económicos concentrados, pero si la ley se san-ciona sin cambios, creo que Menem no la va a vetar", repite, convencida, Maffei.

-¿El tercer ayuno de la junta ejecutiva es una apuesta a todo o

Si no hay solución, el día que no



La Plaza de Mayo estuvo vallada hasta entrada la noche de ayer. El gigantesco operativo policial duró casi cuarenta y ocho horas.

MARCHA DE ESTUDIANTES AL PALACIO PIZZURNO

### No al acuerdo Decibe-Maffei"

Cuando, en su discurso de ayer, Marta Maffei dijo que "el paro se construye todos los días creando conciencia en los tra-bajadores" (ver nota central), una gruesa columna abandonó el Congreso en señal de enojo. De-trás de un cartel que decía "no al acuerdo Decibe-Maffei. Plan para derogar las leyes educativas", estudiantes secundarios y universitarios, militantes del Partido Obrero y de la CEPA (Corriente Estudiantil Popular Antimperialista), integrantes de H.I.J.O.S y docentes opositores a la conduc-ción de CTERA decidieron marchar al Ministerio de Educación, donde criticaron el provecto de ley de Incentivo Docente que apoya la CTERA y ya cuenta con me-dia sanción en el Congreso. "Les saca plata a los trabajadores", sintetizaron.

También pidieron la realización de un "paro activo de 36 horas, con corte de ruta y toma de colegios" y criticaron a Maffei por haber suspendido la marcha a la Plaza de Mayo, aunque ellos también optaron por no acercarse al lugar, vallado y fuertemente custodiado.

"Eran dueños de tomar la actitud que quisieran. No pertenecían a CTERA", dijo Marta Maffei, secretaria general del gremio, sobre los desertores. La marcha salió de la avenida Callao. En ese momento, el cantito imperante estaba dedica-do a la ministra de Educación. "Con los huesos de Decibe/ vamos a hacer una escalera/ para que a las fa-cultades/ pueda entrar la clase obrera", decían. Mientras tanto, un grupo de chicas de un colegio secundario de San Fernando caminaba sobre zancos por la avenida.

'No estamos de acuerdo con la Ley de Financiamiento Educativo. Creemos que hay que seguir con el plan de lucha hasta que se deroguen definitivamente la Ley Federal de Educación y la ley de Educación Superior y la señora Marta Maffei trata de confundir a la gente e intenta hacemos aparecer como que confundimos la lucha", dijo en el Palacio Pizzurno Santiago Slo-nimsky, secretario de Organización de la Federación Universitaria de

Buenos Aires (FUBA).
Luego siguió: "Lo que nosotros decimos es que los que dividen la lucha son aquellos que no son capaces de convocar a un paro nacional activo, con cortes de rutas para reforzar los reclamos de toda la cla-se trabajadora". Fernando Villasladas, secretario gremial del Centro de Estudiantes de Filosofía y Le-

tras, explicó que se retiraron del acto "por las discrepancias que tene-mos con la conducción de CTERA. que hoy se movilizó por la ley de financiamiento educativo que nosotros consideramos regresiva, porque significa más impuesto para el pueblo cuando es el Estado el que debería financiar la educación"

Nora Biagio, integrante de la opositora Lista Rosa de CTERA, dijo en su discurso que Maffei "es una traidora, porque con el proyecto de incentivo docente entrega de pies y manos el estatuto"

"No es que no estemos de acuerdo con la Carpa, pero hay que acordar un plan de lucha conjunta de toda la comunidad educativa", dijo a este diario Darío, un militante de la agrupación Tupac, de la Facultad de Ciencias Sociales. Darío tampoco estaba conforme con la decisión de la CTERA, que suspendió la marcha a la Plaza de Mayo, vallada y custodiada ayer por orden del ministro del Interior Carlos Corach. 'Habría que haber ido igual', consideró. Su opinión era compartida por muchos de los presentes. Sin embargo, ninguno pisó la plaza. Prefirieron el Ministerio de Educa-ción, donde también había policías, pero menor despliegue de segu-

#### **Ausencias**

Como en las épocas de apogeo de la presencia mediática en la Carpa Blanca, los organizadores del ayuno recibieron ayer a políticos, gremialistas y artis-tas en tumulto. Los diputados nacionales del Frepaso acudie-ron en masa: Mary Sánchez, Al-fredo Bravo, Adriana Puiggrós, Irma Parentella, María América González, Jorge Giles, Rodolfo Rodil y Guillermo Estévez Boero. Justamente por ese desplieque contrastó la ausencia de las figuras más relevantes del partido, Graciela Fernández Meijide (que viajó a Córdoba) y Carlos 'Chacho" Alvarez.

El radicalismo, en cambio, no se esforzó por aparecer por la Plaza del Congreso. Sólo el se-nador Leopoldo Moreau se re-fugió en la Carpa Blanca y, corrido por la lluvia, optó por no subirse al palco. En voz baja, la absoluta mayoría de los dirigentes criticaba al precandidato a presidente radical, Fernando de la Rúa, por su dubitativa actitud ante el vallado de la Plaza de



### DE FAMILIA

ESTUDIO DE LA DRA. SILVIA MARCHIOLI

Si Ud. busca una respuesta a estos temas:

- Divorcio Separación personal División de bienes. Alimentos entre cónyuges.
- Alimentos a cargo de padres y abuelos. Reconocimiento de paternidad.
   Sucesiones Bienes propios y gananciales: derechos del cónyuge y de los hijos.
   Adopción: de menores y del hijo del cónyuge.
   Mediación familiar.

Escuchamos su consulta en el 311-1992 Paraguay 764 - Piso 11º - "A" - Capital

### PERSONAS EN EL ACTO DE LA CTERA EN CONGRESO

# Plaza con o sin carpa"

#### **Esgrimistas**

Por la mañana, el acto por la integración de la Alianza en Vicente López dio lugar ayer a un cruce de sutilezas entre la dipu-tada del Frepaso Mary Sánchez, y el jefe de gobierno porteño, Fernando de la Rúa. "Queremos ser gobierno para vivir en un país diferente, en el que se termine esta concepción autoritaria que hace que hoy los maestros o pueden concentrarse en la Plaza de Mayo porque por orden del gobierno nacional, y por la indiferencia de otros funcio-narios, la plaza está vallada", dijo Sánchez. De la Rúa felicitó a la dirigente por su condición de "maestra" y prometió que haría gestiones ante Interior para que se levanten las rejas. Ho-ras más tarde, los voceros delamuistas informaron que su jefe le transmitió a Corach "el escozor" que generan las vallas.

todos los muertos y desaparecidos de la dictadura y "las víctimas de de la dictadura y "las víctimas de la impunidad". Juan Carlos Smith, del Movimiento de Trabajadores Argentinos (MTA); Víctor De Gennaro, titular de la Central de Trabajadores Argentinos (CTA), y Pablo Javkin, presidente de la Federación Universitaria Argentina (FUA), precedieron a Maffei. De Gennaro dijo: "Soy parte de una generación que creía que el futuro sería mejor que el presente, creíamos en las utopías. Hoy, lamentablemente, estamos viendo a la primera generación que siente que el futuro puede ser peor. Por eso estoy acá, porque la mejor lección que pueden dar los



El acto fue diferente de los anteriores, hubo mayoría de militantes y pocos asistentes "sueltos" Por primera vez no sonaron los acordes de "Mal Bicho" (dedicado a Menem) y "Tonta" (dedicado a Decibe).

maestros es luchar por la dignidad por el futuro". Maffei exigió del Gobierno "me-

nos discursos y más recursos agradeció a los diputados de la oposición porque "gracias a ustedes le pudimos doblar el brazo al Gobierno y darle media sanción al proyec-to definanciamiento". Antes de cederles el micrófono a Teresa Parodi y a Spinetta, enfundado en un delantal blanco, Maffei ratificó que 'con carpa o sin carpa, vamos a ayunar en la Plaza de Mayo". El com-promiso se cumplirá una vez que la Policía Federal se tome el trabajo de desarmar el entramado de vallas con el que acorraló la histórica pla-

za. Pero como la autorización para instalar la carpa gemela no existe, los dirigentes harán la huelga de hambre durante el día frente a la Rosada y a la noche volverán a la "Carpa de la Dignidad".

Mientras los plomos preparaban los equipos, en la carpa se instala-ba Horacio Embón para transmitir en vivo para Radio El Mundo, Spinetta se recluía con Los Socios del Desierto, detrás de una especie de biombo y reclamaba que le hicieran un pasillo para llegar hacia el

escenario sin tumultos. Sólo el inefable cronista de El Rayo, Alfred Olivier, logró filtrarse en el corredor para anunciar: "Estamos acá desde la Plaza de Mayo". Ajeno a los motivos del cambio de escenario, el cronista fashion reaccionó cuando el grito unánime de un grupo de maestras le informó que, en realidad, frente a él estaba el Congreso. Desde ese lugar tendrá que salir la ley que puede provocar, fi-nalmente, el levantamiento de la Carpa Blanca.

tro Municipal de Exposiciones el Primer Congreso Mundial de Periodismo y Comu-nicación organizado por la Unión de Trabajadores de Prensa de Buenos Aires (Utpba). Ante unas mil quinientas personas, el secretario general del gremio, Juan Carlos Camaño, afirmó en su discurso de apertura que "la conceneconómica garantiza libertad de prensa y expresión a escasos y poderosos grupos capaces de crear y expandir su pensamiento ideológico y político, con lo cual la democracia para todos no es otra cosa que una democracia re-tórica". Participaron del acto de apertura las delegaciones de periodistas extranjeros in-vitados al congreso y los representantes de las asociaciones internacionales de pren-sa: Luis Suárez, presidente de la Federación Latinoamericana de Prensa, y Ernesto Vera, de la Organización Internacional de Periodistas. Durante la jornada de hoy, se reali-zará un homenaje a los perio-distas desaparecidos con la presentación de la tercera edición del libro Con vida los queremos. A las, 16 la Comisión Internacional iniciará el debate en torno a la consigna con la que se identifica el congreso: "No hay democracia informativa sin democracia económica". La comisión dedicada a tratar los temas que hacen al periodismo nacional comenzará a sesionar a las dos de la tarde. Paralelamente, Osvaldo Bayer y Felipe Pigna dictarán un seminario: "El sindicato ayer y hoy

RAZONES DE SU NUEVO AYUNO

odamos más, habrá otros compañeros, otras marchas, otras moviliciencia del pueblo. Este fondo de financiamiento no es 'la' solución, es un paleativo, es un paso en el camino correcto.

¿Qué pasa si se veta la garantía del Tesoro para el piso de 700 millones?

-Si no hay garantía, las empresas de aeronaves, autotransporte y embarcaciones -que son las que están haciendo el lobby- no van a pagar porque saben que el Gobierno no las va a perseguir para que cumplan con el impuesto. En cambio, si se pone la garantía, el Estado se va tener que ocupar en recaudar.

¿Cuánto y cuándo podrían re-

cibir el aumento los maestros?

-Con garantía, inmediatamente, porque el Tesoro podría adelantar los recursos y después recuperar-los. Ahora el monto creo que no debe ser igual para todos porque algunos ganan 200 de sueldo inicial y otros 580.



Marta Maffei, secretaría general de CTERA, fue la principal oradora. También hablaron Hebe de Bonafini v Víctor de Gennaro (CTA).



### CONSEJO INTERUNIVERSITARIO NACIONAL

#### El plenario del Consejo Interuniversitario Nacional respalda al Comité Ejecutivo y a su Presidente

### Rechazando afirmaciones falaces de la CONADU

El plenario de Rectores que integran el Consejo Interuniversitario Nacional (CIN), por la presente, respalda unánimemente lo actuado por el Comité Ejecutivo y su Presidente, el Rector de la Universidad Nacional de Río Cuarto, ingeniero Alberto Cantero Gutiérrez, en todo lo actuado en la negociación paritaria para el sector do-

Esta expresión de solidaridad con el Presidente y demás miembros del Comité Ejecutivo del CIN se vincula especialmente con los términos de la solicitada publicada por la Confederación Nacional de Docentes Universitarios (CONADU) del 5 de setiembre en diversos medios de comunicación.

La postura del CIN suscripta por la totalidad de sus miembros rechaza afirmaciones falsas efectuadas por la organización gremial docente universitaria nacional, con las que se afecta el nombre y la persona de los miembros del Comité Ejecutivo y de su Presidente, Alberto Cantero Gutiérrez, quienes han venido trabajando para acercar posiciones entre las partes y procurando siempre el mejoramiento del Sistema Universitario Nacional y, consecuentemente, de la situación laboral y salarial de los sectores docente y no docente de las casas de altos estudios estatales

Este cuerpo reafirma su apoyo a las gestiones cumplidas y rechaza la falsedad conceptual contenida en la solicitada de CONADU.

El Comité Ejecutivo y su Presidente han actuado en consecuencia con el mandato acordado por el plenario del CIN, escuchando y garantizando el respeto a los derechos de las partes, expresados libremente en el marco de la negociación paritaria. El Consejo Interuniversitario Nacional, a través de su plenario de rectores, reafirma asimismo el camino del diálogo franco y veraz, para alcanzar el consenso indispensable en el proceso de transformación laboral que se lleva adelante en las universi-

dades nacionales para beneficiar a sus claustros.

Sábado 12 de setiembre de 1998 Página 5

#### Por J. M. Pasquini Durán

¿Cómo creerles a los pronósticos económicos de los conservadores? A principios de este año, Michel Camdessus del Fondo Monetario Internacional (FMI) le dijo al mundo que no había motivos para preocuparse. Un par de meses después, el eco oficial argentino repetía la misma puerilidad. Era lo que habían prometido, ¿no?: los dolores del ajuste, la exclusión social masiva, el empobrecimiento de la clase media, en fin todo el cruel sacrificio de la mayoría popular tenía dos propósitos que lo justificaban. Primero: poner a salvo la economía nacional de los descalabros que sufriráan los irresponsables que no seguían el mismo calvario. Segundo: construir una nueva prosperidad general.

La prosperidad nunca llegó, excepto para una exclusiva y excluyente minoría de tan buena fortuna como el Presidente. La seguridad tampoco existe: ¿hace falta enumerar las evidencias? Ante la caída de las bolsas en el mundo y en especial las latinoamericanas, el actual y único argumento de consuelo argentino es que Brasil está peor. Los más pesimistas predicen una recesión económica mundial que cuesta imaginarla, la peor en siete décadas. ¿Así que no había motivos para preocuparse? ¿Así que la economía rgentina soportaría las turbulencias sin daños mayores? Ni siquiera está en disposición para garantizar el magro aumento de los docentes. El ministro de Economía anticipó un veto presidencial al fondo de financiamiento educativo aunque la propuesta haya sido del mismo gobierno, aunque los docentes la aceptaron sacrificando otras demandas y aunque la ley consiguió media sanción con el voto oficialista en Diputados.

Tampoco el veto es el único "mecanismo de corrección" que figura en los proyectos del gobierno. Resulta que la afamada apertura al mundo y el aumento de las exportaciones se redujeron a una Brasil-dependencia, según la cual si se desmoronan allá, los escombros caerán aquí. En cualquier caso, las tasas de interés se alzarán, decaerá la producción, no habrá nuevos empleos y más de un deudor hipotecado quedará a la intemperie. Según Raúl Alfonsín, el Banco Nación va tiene en cartera doce millones de hectáreas porque sus propietarios no pudieron devolver créditos. Asimismo, los recortes al gasto público seguirán degradando las obligaciones del Estado con la sociedad.

Todo esto por seguir a ciegas "las recetas estúpidas del FMI" que "esencialmente intenta usar la misma medicina para todas las enfermedades", para decirlo con palabras de Alvin Tofler, futurólogo de profesión. Los esquemáticos de los ajustes aplican la misma receta para todos "como lo está haciendo Domingo Cavallo de aquí para allá", pero después se quejan si los especuladores financieros los tratan a todos sin distinguir a unos de otros. ¿Cómo podrían diferenciarlos si todos se enorgullecen de hacer los mismos deberes y de tragar las mismos remedios? ¿Desde cuándo el capital se dedica a la beneficencia o a la solidaridad?

Dicho sea de paso, el efecto dominó del último año demostró que hoy por hoy en el mundo el peor desestabilizador es el mecanismo de la globalización financiera. En un volumen de 994 páginas (*Más allá del capital*) el filósofo Meszaros afirma que la crisis que existe hoy es la propia crisis del capital, que tiene que devastar para subsistir. El sociólogo francés Alain Touraine (Contra el desorden mundial) propone un análisis idéntico: "Lo que estamos viviendo hoy no es la crisis de la sociedad de la información: no es el debilitamiento de las empresa transnacionales; es la crisis del sistema financiero internacional, de la mundialización de los capitales, y por consiguiente, y muy concretament capitalismo". El mexicano Jorge Castañeda (Rusia y América Latina) pregunta con razón: "¿América Latina realmente es hoy menos vulnerable a las recesiones del mundo industrializado que antes, o no hay nada nuevo bajo el sol en

### Las cuentas del diablo

El reemplazo de la economía del ahorro la producción por la del consumismo y la especulación en lugar de bienestar y seguridad aportó nuevos riesgos. La crisis actual puede anidar en Estados Unidos con todo lo que eso significaría, porque la sociedad norteamericana no funciona ya basándose en el ahorro sino en las ganancias bursátiles. Antes de la depresión de 1929 invertía en la Bolsa el tres por ciento de la población, hasta 1987 lo hacía el 25 por ciento y este año la mitad, el 50 por ciento, formando esas burbujas financieras que vuelan por el planeta pero que de pronto estallan en las caras de sus operadores con los efectos expansivos de una explosión nuclear. Para colmo. Estados Unidos está sin conducción subsumido en el patético recuento del sexo presidencial

El control de ese capitalismo salvaje es el verdadero problema de gobernabilidad de cualquiera que llegue a la Casa Rosada. El menemismo rindió los bastiones sin ninguna resistencia. Otros países de la región -Chile, Colombia y Brasildispusieron algún tipo de regulación preventiva para contener los movimientos bruscos de fondos volátiles. Pero como todos aceptaron los ajustes estructurales del FMI, "las democracias latinoamericanas se han convertido en el formato institucional de unas economías de mercado desreguladas, carentes de competitividad real, crecientemente excluyentes y crecientemente abiertas al ir y venir de la especulación y los negocios fáciles", concluye el mexicano Carlos Vilas (Gobernabilidad y globalización en Realidad económica 157).

No es la primera vez que el capitalismo tiene que resolver una crisis. Una de las diferencias centrales de este fin de milenio son las dimensiones desiguales entre el capital corporativo globalizado y las fuerzas nacionales. Vilas cita, "por ejemplo, los activos conjuntos de las diez mayores corporaciones de Estados Unidos por volumen de ventas (General Motors, Ford Motor, Exxon, Wall-Mart Stores, General Electric, IBM, AT&T, Mobil, Chrysler y Phillis Morris, todas ellas con presencia en América Latina y el Caribe sumaron en 1996 más de 1,13 billón de dólares. Esta cantidad representa la cuarta parte del valor conjunto del PBI de las 56 economías que el Banco Mundial considera como de ingreso medio".

Si se revisa la lista citada con las 91 grandes empresas que fueron denunciadas en el Congreso porque no pagaron un centavo de impuesto a las ganancias, podrán advertirse algunas sugestivas coincidencias. A la vez, como el poder está en manos de esas corporaciones, la democracia pierde sentido para los ciudadanos. El escritor José Saramago lo puntualizó la semana pasada en Buenos Aires: "Coca Cola no va a elecciones. Microsoft no va a elecciones. Los poderes del mundo no se presentan a elecciones. ¿A qué llamamos democracia si el poder está en otro lugar?".

¿Cómo salir? Los fundamentalistas del mercado están impulsando en la OCDE y en la Organización Mundial de Comercio el llamado "Acuerdo Multilateral de Inversiones" (AMI), cuya síntesis crítica —advierte el investigador Vilas—indica que "será, si se aprueba como lo proponen, la base normativa de un pacto transnacional que institucionalice la subordinación del Estado a las grandes corporaciones". Para la financiera J.P. Morgan los latinoamericanos tendrán que seguir ajustándose el cinturón, porque pronostica para 1999 un flujo de capitales hacia la región que será un tercio de las inversiones de 1996. The Economist, cuya palabra refleja opiniones del gran capital, propuso "repensar el sistema financiero internacional", aunque tal vez está imaginando el AMI, lo quesignificará la revisión de los acuerdos de Bretton Woods que dieron origen al FMI.

Hay otras versiones de los posibles cambios. Rusia, acogotada, suspendió el pago de la deuda externa, un gesto que no le fue permitido a ningún país de América Latina en la crisis de 1982, por lo cual la región "perdió" esa década. Como se sabe, el Vaticano está trabajando una propuesta para reordenar las relaciones en el mundo entre deudores y acreedores. Según Touraine, "necesitamos políticas voluntaristas que reconstruyan los controles políticos y sociales de la economía" porque "la única fuerza que resiste a los desórdenes financieros es la voluntad de crear un orden social capaz de ofrecer progreso económico y solidaridad social".

El futuro, claro está, no depende sólo de la economía. La historia política y social también cuenta. O sea, la calidad de otro poder, diferente del actual, enderezado en un sentido distinto. La globalización ya no marcha en una sola dirección y, en consecuencia, la apertura hacia otras opciones podría aparecer antes que termine el siglo XX, de manera que por lo menos la distribución de la riqueza restablezca cierto principio de equidad. Sobre ese horizonte de posibilidades,

Castañeda apunta un dato y una conclusión abierta: "Las crisis económicas en América Latina se han visto acompañadas de golpes de Estado, de revoluciones, de conflictos sociales y de violencia desde tiempos immemoriales, y en particular a lo largo del siglo XX. Tal vez ahora las cosas cambiaron [...] Y tal vez no. La paciencia, antes de llegar a una conclusión definitiva, es a la vez una virtud duradera y un buen consejo en nuestras latitudes meridionales".

nuestras latitudes meridionales".

No sólo paciencia; los docentes argentinos han probado también el sabor de la prudencia cuando la CTERA, sobre una huelga exitosa de 48 horas, frenó los ímpetus y decidió no marchar sobre la Plaza de Mayo, como dijo Marta Maffei, "para no caer en la emboscada del gobierno". Son gestos de un sindicalismo distinto al tradicional y, quién sabe, tal vez la base de nuevas políticas de alianzas y convivencias, sin renunciar al conflicto social pero con objetivos mínimos que puedan compartirse, a poco que el gobierno cumpla lo que promete, en vez de borrar con el codo lo que escribe con la mano, y en lugar de levantar vallas tienda la mesa para el diálogo franco y abierto. Si fuera por Menem y De la Rúa ni la Revolución del 90 ni el 17 de octubre del 45 hubieran sido posibles, porque ahora resulta que el espacio público más emblemático de la Argentina se ha convertido, por voluntad de ambos, en un museo enjaulado.

Los gobiernos elegidos en las umas, a veces, se comportan como si hubieran llegado a sus puestos montados en la caballería blindada. Basta ver el desenfreno represivo ayer en Chile, cuando un moderado número de manifestantes quiso rendir homenaje en las calles a la memoria de Salvador Allende, presidente constitucional, a 25 años de su derrocamiento y muerte. El columnista de El País de Madrid, Eduardo Haro Tecglen, hizo estas cuentas de la memoria: "Chile tiene al sublevado y asesino Pinochet convertido en senador vitalicio; y Eduardo Frei, el hijo del demócrata cristiano que propició el golpe, el que dirigió el boicoteo de la derecha burguesa y las huelgas de los ricos, es hoy presidente de la República por ese mismo partido. Ah, y el que mandó dar el golpe desde el Consejo de Seguridad de Estados Unidos, con la anuencia del bribón Nixon, es un hombre respetado que da conferencias en las universidades [...] El golpe del Imperio era, naturalmente, certero: después de Chile, otros países hubieran abrazado una izquierda que suponía otra distribución de la riqueza de los países". Esta América Latina no alcanza a cerrar las viejas cuentas que ya tiene nuevas comprometiendo su futuro. siempre con las venas abiertas.



### PIDEN JUICIO POLITICO AL JUEZ CAVALLO

## Apunten al rebelde

Es uno de los jueces que no estaban en la servilleta que escribió Corach, según Domingo Cavallo. Los diputados del PJ quieren iniciarle juicio por la denuncia de una persona declarada "demente".

Por Mariano Gondar

El juez federal Gabriel Cavallo se sumó desde el miércoles pasado a la extensa lista de jueces con pedido de juicio polí-tico. Ese día, los diputados pero-nistas de la Comisión de Juicio Político -que sesionó sin la pre-sencia de la Alianza- decidieron desempolvar una denuncia contra el magistrado realizada hace dos años por María Justa del Valle Ortigoza, una ex funcionaria del Ministerio de Relaciones Exteriores que acusó al juez de archivar una causa promovida por ella. Ortigoza fue declarada por la Justicia y por médicos forenses como una persona con "síndrome delirante", una afección que ju-rídicamente significa "demente" (ver facsímil). Y los diputados no desconocían esa información. Además de ese hecho, los legisladores del PJ olvidaron que en la misma denuncia presentada por Ortigoza contra el juez Cavallo están involucrados muchos otros jueces a los que, curiosamente, no se les abrió una investigación.

Solo: La ex funcionaria inició acciones contra Bisordi, Muratorio, Servini de Cubría, Canicoba Corral y Cavallo. Sólo Cavallo está en la mira de los diputados.

Cavallo es uno de los pocos miembros del fuero federal reconocido en los propios Tribunales como "impermeable" a los deseos de la Casa Rosada.

Una situación similar le ocurrió ese mismo día al juez federal Juan José Galeano. Los diputados decidieron investigar un pedido de juicio en su contra solicitado hace un año por Martha Querequeta de Barrere, una abogada reconocida en los Tribunales por su síndrome "maníaco denunciatorio".

"maníaco denunciatorio".

Gabriel Cavallo nunca ocultó las influencias de la camarista federal Luisa Riva Aramayo para llegar a su despacho de juez. Riva Aramayo es conocida por sus estrecho vínculo con el ministro del Interior Carlos Corach. Pero Cavallo no se reporta al ministro –en Comodoro Py reconocen su "impermeabilidad" a los deseos del Poder Ejecutivo – e incluso es uno de los pocos jueces que no está incluido, según denunció el ex ministro Domingo Cavallo, en la célebre servilleta donde figuran los jueces federales adictos al Gobierno.

Fuentes judiciales le dijeron a Página/12 que ambos pedidos de juicio político "esconden un mensaje bastante claro" para los dos jueces. Es que Cavallo tiene en su poder una denuncia que involucra al juez Carlos Liporaci y que roza al juez Jorge Urso.

Por sorteo, el juez Cavallo recibió semanas atrás de la Cámara Federal la orden de investigar a Liporaci por una falsa denuncia realizada contra Daniel Barindelli, un ex empleado de su juzgado que, según denunció Liporaci, le falsificaba las firmas de los expedientes. Esa denuncia recayó en el despacho de Urso. Pero la causa quedó abierta y en dos años casi no avanzó. Barindelli renunció y meses después Liporaci se retractó en un escrito ante Urso y reconoció que las firmas que había denunciado podían ser de él. La Cámara, encences, ordenó al juez Cavallo investigar la conducta de Liporaci.

La decisión de los diputados del PJ de la Comisión de Jucio Político de abrir la investigación contra el juez Cavallo se produce el mismo día que decidieron rechazar "in limine" el pedido de juicio contra Liporaci, quien había sido denunciado por otro juez por pincharle el teléfono precisamente a Barindelli. Ese mismo día, la Comisión también rechazó el pedido de juicio contra Urso y se postergó el tratamiento del juicio político contra Norberto Oyarbide, el juez federal denunciado, entre otras cosas, por pedir coimas y proteger el prostíbulo masculino Spar-

Las quejas de los jueces federales parecen tener efecto", dijo aver a este diario una alta fuente judicial respecto de la desprotección política que dicen sufrir hoy los magistrados del fuero federal. La referencia es al rechazo de los legisladores a investigar a estos jueces, "Es que en el Gobierno tomaron nota del daño que pueden sufrir si se descarrilan los jueces", dijo otra fuente judicial. Y agregó 'el caso de las armas les dio la pauta hasta dónde se puede llegar". En este caso, la alusión es al pedido de juicio pedido por Urso contra el ministro Erman González y lasposibles citaciones en el caso aral jefe del Ejército, Martín Balza y al canciller Guido Di Te-

"El mensaje para Gabriel Cavallo es que no joda con Liporaci", dicen en Tribunales. Pero también que "tenga cuidado con el juzgado de Oyarbide", agregan. Por decisión de la Cámara Federal, Cavallo reemplaza a Oyarbide en su juzgado porque el juez pidió licencia para poder defenderse en el juicio político que pesa sobre sus espal-

La denuncia contra Cavallo, desempolvada por los diputados, comenzó hace más de dos años en el juzgado civil de Gustavo Smuclir. Ortigoza había iniciado los trámites de una sucesión pero el juez la declaró insana. La ex funcionaria decidió denunciar en la justicia federal a Smuclir y a la secretaria federal del juzgado. La denuncia fue archivada por varios jueces porque Ortigoza nunca fue a ratificarla. Cavallo fue uno de esos.

Entonces, la ex funcionaria de la Cancillería inició acciones contra todos los magistrados que desestimaron su denuncia: Alfredo Bisordi, Ismael Muratorio, María Romilda Servini de Cubría, Rodolfo Canicoba Corral y Cavallo. Curiosamente, sólo Cavallo está en la mira de los diputados oficialistas por esta causa.

"El mensaje para Galeano es similar al de Cavallo", dijo otra fuente judicial. Y agregó que "en los

Daño: "Es que en el Gobierno tomaron nota del daño que pueden sufrir si se descarrilan los jueces", dijo otra fuente judicial a Página/12.

próximos días, Galeano podría tomar medidas con la causa del PA-MI y el Gobierno no quiere tener más dolores de cabeza". El juez del caso AMIA fue denunciado hace una año por la abogada Querequeta de Barrere, quien hace tiempo pasó por su juzgado para contarle su historia sobre el atentado a la mutual judía. Pero el juez detectó que la abogada no estaba en su sano juicio y ordenó pericias psiquiátricas. Por eso, Querequeta lo denunció y Galeano es ahora investigado.



César Arias, presidente de la Comisión de Juicio Político.

Facsímil de las pericias psiquiátricas de la denunciante del juez.



### BERNARDO HOUSSAY

Programa 1998

Curso de Química Organometálica

#### Dr. PAUL RICHARD JENKINS

University of Leicester Reino Unido

·Temas:

- Derivados metalados de alcanos, alquenos, alquinos, compuestos aromáticos, heterociclicos, reactivos organometalicos estabilizados para a, heteroatomes metalados.
- La química orgánica del silicio.
   Preparación y reacciones de silil enol eteres, alquinilsilanos, alquenilsilanos, alilsilanos.
- La química orgánica del selenio.
   La preparación de compuestos corbonílicos α, β-insaturados, de alquenos reactivos aniónicos estabilizado para selenio, reacciones de ciclofuncionalización.

17/18/21 y 22 de Septiembre Facultad de Farmacia y Bioquímica Junín 956 - Ciudad de Buenos Airas

Informes e Inscripción

Coordinación de Curso Dra. Norma D'Acorsso Facultad de Ciencias Exactas y Naturales Dpto. Química Orgánica Pabellón II Ciudad Universitaria Tel/Fax: 782-0529

Tel/Fax: 782-0529 E-mail: norma@qo.fcen.uba.ar

Se otorgarán certificados de asistencia.

UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES

### **MEMORIA Y REALIDAD**

El pinochetismo, por ahora, se salió con la suya. Los directivos de Radio Jai, después de una prolongadisima agonía, levantaron "Memoria y realidad", que conducía Herman Schiller con una repercusión extraordinaria en la audiencia y una participación tan activa como inédita de los oyentes.

Causa real del levantamiento: haberse metido con los protagonistas y cómplices, cercanos y lejanos, del sistema de corrupción e injusticia que nos agobia desde el poder.

Por los 30.000 detenidos-desaparecidos; por los muertos en la AMIA y la embajada de Israel; por José Luis Cabezas; por Bru; por Guardati; por Víctor Choque; por Sebastián Bordón; por las víctimas de la policía de gatillo fácil; por los afectados por el terrorismo de Estado de todos los tiempos; por los pobres; por los excluidos; por la paz y el entendimiento entre palestinos e israelíes; por los luchadores contra la impunidad.

volveremos.

**ASOCIACION MEMORIA Y REALIDAD** 

Adhesiones: 15-417-3069

## 250.000 razones para investigar a Oyarbide

El fiscal lo denuncia por haber pedido una coima al dueño de Hard Rock Café, para evitar una clausura. La denuncia se basa en la declaración del taxi boy Garbellano. El juez sigue de licencia.

Por Susana Viau

El fiscal federal Carlos Ri-volo solicitó ayer a la jueza María Romilda Servini de Cubría que inicie una investigación por supuesto cohecho sobre su par, Norberto Oyarbide. Oyarbide está acusado de haber pedido 250 mil dólares al propietario del Hard Rock Café para evitar la clausura del local. La denuncia se funda en las declaraciones formuladas por el taxi boy Luciano Garbellano, ex amigo de Oyarbide. Por su parte, la defensa de Oyarbide recusó al fiscal de Cámara Norberto Quantín en la causa que, por las amenazas proferidas contra el argelino Zinnedine Rachem, se sustancia en la justicia ordinaria. El lunes, el juez Fernando Rodríguez Lubary deberá decidir si hace lugar a la recusa-ción, una posibilidad que todos en el Palacio de Tribunales consideran más que remota.

Todas estas denuncias fueron desbrozadas de las declaraciones iniciales formuladas por Garbella-no ante Rodríguez Lubary. Garbe-

llano relató que, a principios de 1996, mientras pasaban frente al lo-cal ubicado en Recoleta, Oyarbide le comentó: "La semana que viene voy a andar por acá. Tengo que allanar este lugar por una infracción a la ley de marcas". El taxi boy, entonces, respondió que el dueño era amigo suyo y cliente de Spartacus, el prostíbulo de Barrio Norte donde el propio Oyarbide fue filmado. Según Garbellano, él y el magistrado convinieron visitar juntos al pro-pietario del Hard Rock Café, Jimmy Manes Goldsmith quien, luego, habría aceptado pagar los 250 mil pe-

Queda aún por saber si el fiscal federal Carlos Stornelli seguirá el camino de Rivolo impulsando la acción penal contra Oyarbide por suministrar protección al mundo de la prostitución, en connivencia con el comisario Roberto Rosa, ex jefe de la Dirección de Seguridad Personal de la Policía Federal. Si Stornelli, como se aguarda, produce el requerimiento, la cuestión quedará en manos del juez federal Carlos Liporaci, a cargo, además, la denuncia presentada por Oyarbide contra Garbellano por extorsión. En ese caso, el tercer piso de los tribunales de Comodoro Py quedarán envueltos en una maraña de investigaciones cruzadas: Servini y Liporaci investi-gando a Oyarbide; Liporaci investigado por el juez federal Jorge Urso por una causa por amenazas con-tra empleados de su tribunal; Jorge Urso investigado por Gabriel Cavallo, a instancias de la Cámara Federal, por demorar la investigación de su colega Liporaci y, con excepción de Cavallo y Servini, todos investi-gados por el juez del fuero criminal Ismael Muratorio por sospechas de enriquecimiento ilícito.

Con ese goteo de causas, resulta difícil imaginar que a la mayoría justicialista de la Comisión de Juicio Político le quede margen para continuar dilatando el desafuero de Oyarbide, condición indispensable para que tanto Rodríguez Lubary como sus pares del fuero federal puedan tomarle declaración indagatoria.

Mientras tanto, el juez Oyarbide sigue en uso de su ya dilatada licencia y prepara, junto a su abogado Juan Cortelezzi, la estrategia de su



Norberto Oyarbide, juez federal, está preparando su defensa. El lunes se resolverá su recusación al fiscal Norberto Quantín

### OPINION

Por Eduardo Aliverti

### La vuelta de Borges

l de Jorge Luis Borges era, es, un universo de espejos confrontados. De senderos que se bifurcan. De alucinaciones y fantasmas. Un mundo de cosas que parecen ser pero no son, o son pero no parecen. ¿No hay acaso un notable parecido entre ese clima ficcional y los hechos políticos de estos días?

El país baila, aún, al compás de una "reforma laboral" que tiene el curioso mérito de ser denostada, con igual crudeza, a derecha e izquierda. Durante meses, los diputados nacionales fueron y vinieron entre el quórum y la sanción. Una novela interminable, en la que el Gobierno, los legisladores y la dirigencia partidaria gastaron una energía descomunal sólo para establecer cuál mera gastatol una circiga descontina sono para establecer qua meru forma legal le daban a una situación que, de hecho, la mayoría de los argentinos sufre hace años. Y cuando todos saben, además, que la brutalidad del modelo de exclusión se toma a las carcajadas lo que la ley pueda decir del mundo del trabajo, desde el mismo momento en que la desocupación es un efecto querido y necesario para el sistema. Aparece entonces el universo borgiano. Media Argentina, o más, trabaja de 12 a 16 horas diarias, en negro, sin aportes jubilatorios, sin obra social, sin vacaciones. Son los mismos argentinos que respecto de lo ocurrido con la "reforma laboral", dentro y fuera del Congreso, se preguntan, con todo derecho, qué discuten estos tipos. Dónde viven. ¿Serán producto de un sueño, o de una alucinación colectiva?

Pero el caso es que hay más ficciones dentro de la ficción misma. Es Borges puro. El duhaldismo, nada menos que en medio de su ofensiva para mostrarse ajeno a un modelo al que dice considerar muerto y sepultado, manda a sus diputados a votar a favor. Y Claudio Sebastiani, que a la mañana había reiterado su oposición frontal a la ley, en el seno de la Unión Industrial, a la tarde del mismo día fue a darle al oficialismo el número justo para

aprobarla.

Otra ensoñación borgiana es el tratamiento de la inseguridad pública y privada. El gobierno nacional ficciona que el problema es de las autoridades porteñas por no hacerse cargo de la Policía. El Gobierno de la Ciudad ficciona que para hacerlo necesita los fondos que no le despacha el nacional. Ambos ficcionan entonces que el punto a resolver es la administración policíaca, cuando saben que no hay plata ni para aumentar los efectivos ni para pagarles como corresponde. Es el dinero que se roba o destina a la deuda externa, sin ir más lejos, pero también ficcionan que esas

causas no existen.

La diferencia entre el mundo ficticio de Borges y las ficciones reales de la política argentina es que el escritor jugaba en la literatura, y estos tipos juegan con la gente. Aunque también en esto hay un escenario de espejos cruzados. La sociedad advierte que viven engañándola pero, si eso es lo que le devuelve el espejo de sus dirigentes, fuga de ellos renegando de la política y les deja el espacio para que sigan protagonizándola a su antojo. Así, los espejos que se cruzaban quedan separados. Borges, desde ya, no tiene la culpa. Mírese el pueblo en el espejo y preguntese qué no está haciendo para que haya tantos que puedan seguir mirándose

Solicitada

# LOS TRABAJADORES JUDICIALES AL PUEBLO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

### La reja perimetral que amuralla la sede penal de los tribunales platenses también es parte de la reforma?

a reforma debe demostrar que la justicia tiene PODER. No miedo. Que puede, sabe y tiene los recursos humanos y económicos para resolver los conflictos. No que se esconde. Hay que abrir puertas. No levantar muros. La actual desconfianza no es un sentimiento, es la respuesta lógica a la realidad de la exclusión social. No es malo que la gente manifieste su opinión sobre la justicia

Lo malo es que tantas veces tenga razón cuando lo hace críticamente. En la lucha contra la impunidad el pueblo restablece y mantiene el sentido de justicia. No es un problema técnico sino de cohesión social. No se necesita ser académico para proponer soluciones que den respuesta positiva al reclamo de justicia.

La A.J.B. desde hace más de un año a la fecha desarrolla innumerables actividades a fin de plantear propuestas y objeciones ante la reforma penal. Los trabajadores judiciales en cada oportunidad fijaron posturas públicas en el convencimiento de que implementaciones sin estudio, presupuesto, consenso y previsión suficientes, aduciendo sólo inexplicables urgencias de implementación, acarrearían innumerables consecuencias negativas a la estructura de nuestro poder judicial y por consiguiente a los bonaerenses en su conjunto, destinatarios de reformas que así planteadas no garantizan me-

Por estas razones y porque en las actuales modificaciones están en juego derechos de toda la población e intereses legítimos de nuestro sector laboral, alertamos pública-

- 1. Que no aceptaremos violaciones a nuestros derechos ni la imposición de condiciones de trabajo abusivas, con motivo de la reforma penal.
- 2. Que los trabajadores judiciales no retacearemos nuestra colaboración para esa reforma pero deslindamos toda responsabilidad por las falencias que producirá su implementación apresurada, sujeta a razones electorales e inconsulta.



**ASOCIACION** COMISION DIRECTIVA PROVINCIAL



### Como siempre, RADAR te muestra hoy lo que viene mañana

### Además FADAR libros

La otra campana: Eduardo Belgrano Rawson habla de su nueva novela, *Noticias secretas de América*. Recordando sin ira: Max Weber y el triste destino de la sociología. Los expedientes X: La fiesta de cumpleaños de Bioy Casares. El extrapartidario: Ingrid Pelicori. El extranjero: Richard Powers por Rodrigo Fresán. Así lo veo yo: Miguel Vitagliano y los objetos imposibles. Pastillas Renomé: Relatos de amor, misterio y crimen. Reseñas: Hoeg por Pauls, Glantz por Rosenberg, Gadney por Link, Atwood por Graña.

## Una red de 5800 millones contra la caipirinha

Economía está negociando con el FMI y el Banco Mundial un plan urgente de auxilio financiero en caso de que Brasil devalúe y la corrida contra el peso sea la próxima escala de los especuladores.

preparando las medidas por si el ataque especulativo contra el real termina en una maxidevaluación en Brasil. La idea es anunciar que Argentina no necesitará salir al mercado financiero internacional a conseguir fondos ni por lo que resta del año ni por el primer trimestre del '99. Para eso, en las úl-timas horas, varios integrantes del equipo de Fernández estuvieron trabajando full time para cerrar con organismos internacionales un paquete de financiamiento de 5800 millones de dólares.

Desde el martes, se encuentra en Washington el viceministro de Economía, Pablo Guidotti, donde negoció con diversas autoridades del Fondo Monetario la posibilidad de contar de un golpe con los 2800 millo-nes del crédito de facilidades extendidas, que usualmente se desembolsa por tramos, en caso de que fuera necesario ante un eventual colapso de la economía brasileña.

Según comentó una alta fuente de Economía, "las necesidades de financiamiento son pocas, pero si el mercado se cerró por la crisis no se pue-de conseguir nada". "No estamos pensando en un bono patriótico como el que tuvieron que suscribir los bancos y empresas durante el Tequi-

Deuda: Para lo que resta del año, el Gobierno necesita u\$s 2 mil millones para pagar deuda y, durante el primer trimestre del próximo, requeriría otros 3800 millones.

la, porque no es mucho dinero el que necesitamos", comentó el funciona-rio. En realidad, la idea original del subsecretario de Financiamiento, Miguel Kiguel, era armar un préstamo caucionando las acciones de YPF, todavía en poder del Estado, con un grupo de bancos extranjeros.

Pero debido a las turbulencias financieras y a las altas tasas exigidas s habría rechazado esta alternativa.

Ahora la estrategia de Roque Fernández es abrochar lo antes posible una serie de préstamos con los orga-nismos internacionales frente a la posibilidad de que la caída del real provoque una corrida contra el peso. Para lo que resta del año, el gobierno necesita 2 mil millones de dólares pa ra afrontar los vencimientos de la deuda y, durante el primer trimestre del próximo, requeriría otros 3800

Ayer, a-última hora, el secretario de Política Económica y Regional, Rogelio Frigerio, estuvo reunido con la representante del Banco Mundial en Argentina, la canadiense Myrna Alexander. En la reunión, según fuentes del BM, se habría comentado la posibilidad de que el organis-mo aportara la mitad de los 5800 millones que necesita el Gobierno para los próximos seis meses; es decir, unos 2900 millones de dólares. El



Pablo Guidotti, viceministro de Economía, está en el FMI. Rogelio Frigerio, secretario de Programación, negocia con el BM.

costo del préstamo sería del orden del por ciento anual, mucho más bajo de lo que conseguiría en este momento el Gobierno si saliera a pedir dinero a los bancos internacionales.

'Argentina es una pinturita en América latina, es una economía muy sólida y por eso estamos dis-puestos a ver la forma para cubrir esa necesidad de fondos", habría dicho durante el encuentro Alexander. El martes el Gobierno licitará Le-

tras del Tesoro (Letes) por 250 mi-llones en el mercado local. Y la política oficial es, aunque se enfrenten costos mayores, no alterar el cronograma fijado para no crear mayor in-certidumbre. Mientras tanto, en Economía insisten con que si Brasil devaluara no habría un gran impacto sobre los flujos de comercio. Pero reconocen que habría un efecto conta-gio, y los especuladores probarían la solidez de la Convertibilidad.

### ANORAMAECONOMICO

Por Julio Nudler

La consigna es "diferenciarse". La proclama el menemismo y también la Alianza. Es un buen consejo, pero evoca las siniestras selecciones en los campos de concentración. Sólo los prisioneros que lograban diferenciarse, mostrándose aptos para seguir soportando el hambre, las vejaciones y el trabajo brutal escapaban momentáneamente de una muerte inmediata. Ahora las selecciones no las hacen los nazis sino los fund managers, los brokers, los investment bankers y las agencias calificadoras. Y en la Argentina, tanto el menemismo como la Alianza aceptan la macabra regla del juego, sin siquiera un cuestionamiento moral e intelectual a este estado de cosas. Ya que el país fue llevado al chupadero, ahora debe evitar ser elegido para el vuelo. Que se lleven a otros, a Indonesia, a Rusia, a Venezuela, pero que la Argentina se salve. Por ahora.

Quizá no haya nada que hacer. Quizá no haya más remedio que bailar como no haya más remedio que bailar como monos, movidos por el cursor de este programa que Bill Gates podría bautizar Hollows 98. Será el precio de la propia debilidad y de los errores cometidos. Pero tal vez pudiese aprovecharse la oportunidad de repensar el asunto, de dejar de escuchar por un momento a quienes sólo actúan como antenas repetidoras de las señales que vienen de Nueva York, Londres y Frankfurt. Hay a esta altura algunos indicios de que nos han estado vendiendo una lectura sesgada de la crisis. Que ésta no obedece simplemente a que en Asia, Rusia o América latina lo predominante no es capitalismo del bueno sino capitalismo

Pero volvamos al principio, a preguntarnos cómo se generó este desquicio. Ocurrió que durante años enormes masas de ahorro, generadas en las economías más prósperas, se esparcieron por algunas regiones del mundo en busca de colocaciones rentables. Los administradores de fondos en Estados Unidos y Europa occidental se peleaban por atraer ahorristas con el anzuelo de los rendimientos (igual que

### **Como las langostas**

se han llamado a silencio). Si esas masas de liquidez fluían del centro mundial hacia la periferia era porque en ésta el capital es más escaso, y por ende mejor pago, siéndole más fácil hallar oportunidades de negocio, mucho más escasas en sus saturados mercados superdesarrollados de origen. La globalización fue el misil ideológico que transportó esas ojivas financieras. La historia es conocida. Tigres y

tigrecitos asiáticos fueron un imán irresistible porque su veloz ritmo de crecimiento parecía ampliar indefinidamente la frontera de negocios. Y aunque son países con enormes proporciones de ahorro interno, a éste se le sumaron capitales occidentales. Hasta que en 1997 empezó a correrse la voz de que los fondos habían sido invertidos en proyectos ruinosos, que los bancos financiaban empresas inviables y que todo el célebre modelo asiático era una chapuza, un falso embarazo, una burbuja. Luego se comprobó que los rusos son conversos ficticios y mafiosos, y en cuanto a los latinoamericanos, ya se sabe que son corruptos y machistas. Todo esto puede ser cierto. Pero

igualmente cabe preguntarse qué habría pasado si los gigantescos montos ahorrados en el casquete privilegiado del mundo no hubiesen tenido a su disposición las oportunidades de inversión que les ofreció la periferia. Adónde se hubieran volcado? ¿Hay para ellos suficientes treasuries (bonos del Tesoro norteamericano) y acciones de primera línea en Wall Street? Más allá de lo taimados que sean los banqueros orientales y de la ebriedad de los rusos, parece haber más ahorros que ocasiones de invertirlo bien y asegurarse un rédito.

El exceso de capital financiero infla las burbujas, y luego provoca su estallido al huir en pánico. En ese caso, y como ocurre con las mangas de langostas, no se las puede combatir en los sembradíos que Pero hasta para esto hay un problema político, porque las langostas suelen proliferar en un país y saquear otros, como suelen hacer los capitales. De todas formas, los bajones bursátiles tienen el efecto terapéutico de las sanguijuelas aplicadas sobre teiidos tumefactos, porque eliminan gran parte del exceso. Si los norteamericanos invirtieron 100.000 millones en las Bolsas de una región, y luego sólo pueden recuperar la mitad habrá 50.000 millones menos de qué preocuparse

Si el problema consiste en demasiado ahorro para relativamente escasa oportunidades de inversión, la causa básica se llama desigualdad, por no hablar de injusticia (ya que nadie dijo que la desigualdad no pueda ser justa en algún sentido). Desigualdad internacional y social. Lugares donde sobra ingreso, y otros donde éste no alcanza ni para lo elemental, y que por lo tanto no son negocio para nadie. Clases sociales que -frase hecha- nadan en la abundancia, y otras desnutridas. Es la razón por la que coexisten burbujas especulativas con poblaciones enteras que mueren de hambre, la razón por la que se invierte masivamente en algunos países y casi nada en otros, o en ciertas regiones de un país en detrimento de otras (Puerto Madero vs. Formosa, por ejemplo).

Si los sistemas económicos fueran más equitativos, y menos profundos los desniveles internacionales, habría más oportunidades de inversión. Hoy existen regiones íntegras, como el Africa, que salvo excepcionalmente no cuentan para los inversores, y por eso están ausentes de las crónicas sobre la crisis financiera. La pregunta es si el capitalismo de mercado puede generar un mundo con menos disparidades, y si puede ayudar a que en las economías periféricas haya un reparto más equitativo del ingreso restituvéndole al Estado su función

La reacción más fácil y superficial, que ya están adoptando países como Malasia y Hong Kong, es restringir el movimiento de capitales, mientras el Fondo Monetario insiste en pretender, como condición para su asistencia, que los países se expongan indefensos a los embates de la especulación. La teoría es conocida: si una economía tiene fundamentos sanos (equilibrio fiscal, política monetaria prudente, y superávit o déficit moderado en su comercio exterior), los especuladores no la atacarán, y si lo hacen perderán la batalla. Es como la lucha entre un animal y los microbios. Pero esa teoría quedó seriamente averiada por la crisis asiática, que se propagó a pesar de los "fundamentos sanos".

Por ahora, nadie ofrece una explicación alternativa, capaz de aclarar por qué se despeñó el sueño de la prosperidad permanente (es decir, la suba ilimitada del Dow Jones) que los fundamentalistas del mercado atribuían, hasta pocos meses atrás, a las virtudes de un sistema como el estadounidense, en oposición a cualquier otra variante de capitalismo, incluyendo la europea, que conserva restos de socialdemocracia. Pero ahora que se dio vuelta la taba y hasta el dólar se viene cayendo, los analistas norteamericanos tratan de consolarse afirmando que Estados Unidos sufrirá una versión leve de la crisis porque su economía, menos abierta que otras (es decir, con un comercio exterior menos significativo como proporción de su Producto Bruto), está menos expuesta. Irrita que lo piensen y que lo digan los mismos que glorificaron la globalización. Ahora ven como un punto a favor estar menos globalizados que otros.

Para terminar, una nota de (relativo) optimismo. Si las condiciones internacionales no cambian significativamente, cuando se cierre el ciclo de esta crisis los capitales volverán a fluir hacia la periferia en busca de negocios, como lo hicieron después de cataclismos anteriores, como los liderados por México (en 1982 y en 1994). El precio de los activos tornará a subir, y el optimismo se realimentará. Los ideólogos del mercado esplenderán de nuevo.

SE ESTA PREPARANDO UN AUXILIO DE U\$S 40 MIL MILLONES PARA BRASIL

# Hay un paquete de dólares listo

El Fondo Monetario y el Grupo de los Siete (G-7) países más poderosos están prestos a salvar a Brasil de la debacle. Las presiones para una devaluación del real son cada vez mayores.

La pulseada entre los inversores y el gobierno brasileño continúa notablemente inclinada a favor de aquéllos. Pero después del desesperado llamado a la solidaridad internacional del presidente Fernando Henrique Cardoso del jueves, ahora el gobierno brasileño espera una línea de crédito salvadora, de unos 40 mil millones de dólares, de parte del Fondo Monetario Internacional y el Grupo de los Siete (G-7) países más industrializados.

#### Devaluación

Los analistas de grandes bancos de inversión cada vez más ven en Brasil el espejo de la crisis mexicana que desató el famoso efecto tequila sobre Latinoamérica. La agencia Reuters cita, sin mencionar los nombres, a diversos economistas de bancos extranjeros, que repiten a lo largo y a lo ancho de Latinoamérica co sas tales como: "me suena a México"; "para mí es exactamente lo mismo v es cuestión de tiempo que el resultado sea el mismo" Ûnos pocos se animan dar su apoyo explícitamente al gobierno de Cardoso. "Hasta ahora, pensamos que se va a mantener (sin devaluar)", dijo Fernando Losada de ING Barings. Otros, en cambio, hablan abiertamente sobre una futura crisis: "el discurso oficial ya no convence a los inversores", manifestó Angel Romano, director de la firma Liberal Asset Managment, "Creemos que la probabilidad de una devaluación en Brasil se ha venido incrementando considerablemente la semana pasada", dice en un informe Goldman Sachs, uno de los bancos de inversión más tradicionales. "Deterner la corrida de capitales es muy difícil una vez que ha comenzado", dicen en GoldLa versión fue difundida ayer por dos importantes diarios brasileños y contribuyó al repunte de la Bolsa de San Pablo (ver página 12). Pero que la corrida se haya apaciguado se explica por la nueva suba de la tasa de interés impuesta el jueves a última hora por el Banco Central, al subir el costo del dinero del 30 a casi el 50 por ciento.

El Fondo Monetario confirmó mediante un comunicado que "está listo para asistir a las economías latino-to mericanas", aunque aclaró que considera que las medidas anunciadas en Brasil son suficientes para recrear la confianza de los inversores. Según el vicepresidente del FMI, Stanley Fischer, el organismo todavía podría disponer de 13 mil millones de dólares en préstamos a Latinoamérica, una cifra exigua a la luz del tenor de las corridas. Hasta el secretario del Tesoro estadounidense, Roberto Rubin, salió a sostener a Brasil, al afirmar que ese país es "de vital importancia para Estados Unidos".

A los analistas e inversores la inminencia de una crisis en Brasil, que desate un efecto dominó sobre toda la región, les huele al Tequila que empezó con la devaluación mexicana a fines del '94. Para tener una idea de la magnitud de la corrida contra el real, basta considerar el siguiente da to: a fines de julio, las reservas en divisas en poder del Banco Central al-canzaban a los 74 mil millones de dólares y ayer sólo quedaban 52 mil millones. Sólo en el jueves negro de esta semana se fugaron de Brasil 2 mil millones de dólares. En poco más de un mes, los inversores retiraron del socio mayor del Mercosur alrededor de 22 mil millones de dólares, más de lo recaudado por el gobierno a mediados de julio cuando concretó la privatización de Telebrás, la mayor de Latinoamérica.

En ese marco, con la única meta de llegar a las elecciones del 4 de octubre sin una devaluación, tan catastrófica para los países emergentes como para el capital política de Cardoso, el gobierno anunció una drástica suba de la tasa de interés para tratar de retener a los inversores. Sin embargo, un nivel de tasa de interés del 50 por ciento anual tendrá enormes costos. En primer lugar, el más inmediato, aumenta todavía más el peso de la deuda sobre las cuentas públicas y entonces acrecienta el riesgo de insolvencia del Estado. La deuda pública brasileña es de unos 280 mil millones de dólares, con una carga de intereses y vencimientos en el cortísimo plazo. Como el gobierno no cuenta con superávit para pagar al menos los intereses, entonces debe refinanciarlos y, al subir la tasa, el peso de éstos aumenta a la par del déficit fiscal. En segundo lugar, semeiantes niveles de tasa de interés terminarán por sumergir a la economía brasileña en una profunda recesión.

Por eso, así como van, todos los consultores estiman que más temprano que tarde la situación terminará por explotar. No hay muchas opciones. O se declaran insolventes y anuncian una moratoria de la deuda, como hizo Rusia. O devalúan, con lo cual licuan parte de la deuda todavía, aunque en forma decreciente, denominada en reales.

Las autoridades del Fondo Monetario, como lo habían hecho poco antes de la devaluación del rublo, redoblaron las señales de apoyo a Brasil y la región. El direc-tor-gerente, Michel Camdessus, dijo que "el FMI tiene acuerdos vigentes con varios países de América latina y está presto para refor-zar su apoyo financiero y extenderlo a otros países, si es necesario, en respaldo de programas eco-nómicos fuertes". Brasil todavía no suscribió acuerdo alguno con el Fondo. Por su parte, el vicepresidente del organismo, el economista norteamericano Staley Fischer, agregó que "desde luego el FMI estaría dispuesto a ayudar a Brasil" si fuera necesario. Entanto, elogió las medidas adoptadas por el gobierno para frenar la corrida: "Deberían eliminar las dudas de que Brasil no conseguirá defender la estabilidad de su mo-



Fernando Henrique Cardoso, presidente de Brasil, está en campaña. Las elecciones del 4 de octubre aumentan todavía más la incertidumbre.

### Qué pasará en Brasil

### "Profecías autocumplidas"

Guillermo Calvo, economista

"Brasil tiene una deuda muy grande a corto plazo, que excede ampliamente sus reservas. En los últimos días, les ha costado refinanciar esa deuda y, además, ha estado perdiendo reservas. La debilidad de Brasil no necesariamente tiene que arrastrar a Argentina. Pero eso no lo piensan los inversores. Piensan que si Brasil devalúa el producto de Argentina bajará de 4 a 5 puntos y que el desempleo subirá de 13 a 30 por ciento. Yo no estoy de acuerdo con esa visión. Se manejan de una forma que se transforman en profecías autocumplidas. Los capitales se pueden ir de Argentina pero tiene un sistema financiero, por el momento, muy fuerte."

### "Bancarse 30 días"

Javier González Fraga, ex presidente del Banco Central

Argentina está sufriendo por el cronograma político y econó-mico de Brasil, que es muy parecido al que tenía el país en 1989. Tiene mucho vencimiento de deuda y muchas expectativas de la gente por un nuevo programa económico. Entonces, la gente quiere cubrirse, y cuantos menos días faltan para las elecciones más ineficaz es la herramienta de las altas tasas de interés para evitar la pérdida de reservas. Pero la tormenta va a pasar y creo que lo que finalmente quedará serán excelentes oportunidades de compra de activos a precios realmente muy buenos. Antes, hay que bancarse los 30 días que quedan por delante.

DIAGNOSTICO SOMBRIO DE MACHINEA

### "Es un cóctel explosivo"

El referente económico de la Alianza, José Luis Machinea, consideró que el mayor perjuicio de la crisis internacional recaerá sobre "los sectores más débiles", aunque afirmó que el impacto de la debacle de los mercados alcanzará a la economía en su conjunto.

Al hacer un diagnóstico sobre la situación actual, dijo que "Argentina sufre el deterioro de los precios de exportación, un aumento del riesgo país, suba de las tasas de interés, restricción crediticia y, por lo tanto, ya está impactando en la actividad económica, por medio de una reducción de demanda".

Las perspectivas trazadas por Machinea son poco alentadoras. "Hay crisis en los mercados emergentes y en la segunda economía del mundo, Japón. Si al cóctel se le agregan los problemas en Rusia,

que el FMI se quedó sin plata y que el presidente de los Estados Unidos perdió su liderazgo político, la situación es harto complicada", advirtió. De acuerdo a su análisis, "estamos más cerca que nunca de repetir una crisis como la de los años '30". Sin embargo, se esperanzó en que "el mundo no puede pasar mucho tiempo sin que aparezcan mecanismos de coordinación para superar este momento, diría que algunas semanas".

En cuanto a la tarea del equipo económico, sostuvo que "la inactividad es preocupante. Roque Fernández debe salir a explicar a los mercados por qué la Argentina es distinta". Finalmente, pidió medidas concretas para activar la creación de empleos, como rebajar los aportes patronales a las pequeñas y medianas empresas y subsidiar el financiamiento de ese sector.

## ARQ. LIVI NGSTON

arquitecto de familia

Ante inminente disolución burbuja neoliberal, propongo mejorar tu casa, que es mucho más sólida.

(01) 362-0586

### MINISTERIO DE CULTURA Y EDUCACION DE LA NACION CONSEJO PROVINCIAL DE EDUCACION PROVINCIA DE RIO NEGRO



#### **LICITACION PUBLICA NACIONAL 05/98**

OBJETO: Escuela Primaria 118 - Mallín Ahogado TIPO DE OBRA: Ampliación y Refacción. PLAZO DE EJECUCION: 240 días corridos.

PRESUPUESTO OFICIAL: \$ 375.688,23.-FECHA DE APERTURA: 29 de septiembre de 1998, a las

VALOR DEL PLIEGO: Pesos cuatrocientos (\$ 400.-)
LUGAR DE APERTURA, CONSULTAS Y ADQUISICION

**DE PLIEGOS:** Consejo Provincial de Educación, Rivadavia y Alvaro Barros, 2º piso, C.P. 8500 - Viedma, Río Negro.

## Las acciones suben y los operadores ni sonrien

La Bolsa de Buenos Aires rebotó 6,8 por ciento, y la de San Pablo, 13,4. Pero a los financistas ni se les ocurre pensar que por ese repunte la crisis haya terminado. Todos miran a Brasil.

El anuncio del gobierno de Fernando Henrique Cardoso de elevar las tasas de interés del 29,75 al 49,75 por ciento cambió el humor de los mercados. Tras el fuerte derrape de anteaver, la Bolsa de Buenos Aires trepó en promedio 6,8 por ciento. En San Pablo la suba fue más impre-sionante: 13,4 por ciento. Pese al avance, el ánimo de los financistas no varió mucho entre un día y el otro. Con semejantes tasas, resulta muy elevado el costo que Brasil debe pagar para intentar seducir a los inversores y detener la fuga de dólares, con vistas a las elecciones del próximo 4 de octu-

Pese a la recuperación de ayer, el índice de acciones líderes MerVal terminó la semana con una pérdida de 9,2 por ciento. En lo que va del mes el quebranto asciende a 10,1 por ciento, y a 59,6 por ciento respecto de hace justo un año. Esta fue la octava semana consecutiva que los papeles empresarios finalizan con signo negativo. El volumen de negocios de 32,5 millones de pesos, similar al del resto de la semana, de-

muestra el escaso entusiasmo de los operadores por intervenir en el mercado. En el recinto aparecieron empresas y bancos adquiriendo accio-nes propias con el objetivo de impulsar sus respectivas plazas. Fue-ron los casos del Banco del Suquía, BBV Francés, Río, Astra, Cresud e IRSA. Los títulos públicos, en tanto, recuperaron parte del terreno

Autodefensa: Aparecieron empresas y bancos adquiriendo acciones propias. Fueron los casos del Banco del Suguía, BBV Francés, Río, Astra, Cresud e IRSA.

perdido y subieron en promedio 1,8 por ciento. Los papeles del Banco Río fueron los que más ascendieron: 10,8 por ciento. Le siguieron Siderar (10,1), Molinos (10,0) y Galicia (10,0).

Los inversores no creen que el repunte pueda entenderse como un paso hacia adelante en la solución de la crisis bursátil. Por el contrario, la sensible meiora se explica en parte como una reacción al derrape del 13,3 por ciento del jueves. Y a la reacción del Dow Jones, al subir 2,4 por ciento. Tokio, por su parte, bajó 5,1 por ciento, por reflejó del derrumbe de los mercados occidentales de anteayer.

El ajuste para arriba en veinte puntos de la tasa de interés brasilena tuvo un efecto tranquilizador: en un nivel de casi el 50 por ciento anual, los inversores internacionales podrían verse seducidos a man-tener sus dólares en Brasil en vez de llevárselos. Si esto resulta así, Cardoso podría esperar hasta des-pués de las elecciones para lanzar medidas de ajuste sin pagar un costo político.

Ŝin embargo, cambistas brasileños confiaron a la agencia Reuters que ayer fugaron de Brasil otros 730 millones de dólares. Operadores lo-cales, en cambio, dijeron que debido a que las tasas son tentadoras ayer no se notó fuga de divisas. Desde mediados de agosto, las reservas del banco central brasileño disminuyeron 22 mil millones de dólares. Una cifra semejante a lo que Brasil con-



Las líderes terminaron la semana con una pérdida de 9,2% Las empresas salieron a comprar sus papeles para evitar la debacle

siguió con la privatización de Telebrás a fines de julio. Según la enti-dad, ahora las reservas se ubican en unos 52 mil millones de dólares. No obstante, fuentes extraoficiales coinciden en que ya quebraron la barrera de los 50 mil millones. "Los problemas de Brasil son tan profun-dos que sin duda continuarán después de las elecciones", opinó el economista Guillermo Calvo.

Durante toda la jornada, el equipo económico brasileño analizó la situación en los mercados. El rumor de una inminente asistencia financiera por 40.000 millones de dólares por parte del Fondo Monetario y el Grupo de los Siete (G-7) paí-ses más ricos ayudó también a levantar la bolsa paulista (ver más in-

formación en página 11). "Algo van a tener que hacer. No sé hasta cuándo durará el efecto por la elevación de las tasas. Brasil está en terapia intensiva. Con una deuda interna de 280 mil millones de dólares, no puede darse el lujo de pagar semejante costo. Dudo de que la situación aguante tres semanas más sin que el gobierno se vea en la obligación de tomar medidas", comentó a Página/12 Ricardo Cobanera, economista del ABN Amro Bank. Desde que empezó la crisis bursátil en Asia, nunca antes como a lo largo de esta semana los brasileños sintieron tan cerca de ver saltar por los aires su plan económico.

### Desinfle de los Fondos

La volatilidad de los mercados continúa castigando los patrimonios de las AFJP y de los Fondos Comunes de Inversión (FCI). En lo que va del mes, a ambos inversores institucionales se les esfu-maron entre 200 y 400 millones de dólares. El equivalente a entre un 1,4 y un 2,8 por ciento de los fondos que administran entre ambos, un total de 14.800 millones de dólares. A fines de julio contaban con 17.043 millones.

El mes pasado, los activos de las AFJP se desvalorizaron en 1600 millones de dólares, y pasa-ron a manejar un total de 9436 millones. En ese período, la ren-tabilidad promedio del sistema de la jubilación privada fue nega-tiva en 7,2 por ciento. Por su parte, los fondos comunes reunían hasta hace dos semanas ahorros por 5632 millones. El continuo derrape de las acciones estimuló a los inversores a pasarse de los fondos agresivos a aquellos más conservadores, en especial a los que invierten en plazos fijos. Se estima que unas 200 mil personas confían sus ahorros a los FCI. En tanto, otras 3,3 millones son aportantes de las AFJP.

### POLEMICA POR LA LISTA DE LAMBERTO

### Descargos al por mayor

"Yo no conozco la lista. No sé cuáles son las empresas. Pero hay un grupo importante de empresas, o de empresas importantes, que no pagan el impuesto a las Ganancias porque no deben hacerlo según el marco legal vigente", aseguró ayer Carlos Silvani

De ese modo, el titular de la Administración Federal de Ingresos Públicos evitó comprometerse identificando a las firmas que elu-den el tributo, pero, al mismo tiempo, confirmó la información que el jueves lanzó en el recinto el diputado oficialista Oscar Lam-

El legislador santafesino mencionó un grupo de grandes empresas que declararon no tener utilidades sobre las cuales tributar durante los ocho primeros meses de este año. La explicación es que las empresas involucradas apelan a distintos me-canismos previstos por la ley (como promociones fiscales o compensaciones impositivas) para evitar el pago del gravamen.

Lamberto no acusó a las empresas de evadir sino de eludir. Pero muchas de ellas resolvieron aclarar a la opinión pública que no estaban fuera de la ley. Así lo hicieron, por ejemplo, Siemens y Nobleza Pic-cardo. Jorge Basso D'Astube, directivo de esta tabacalera, dijo estar "atónito" por la información. "Si hay un producto con el que es imposible evadir impuestos es el ciga-rrillo, por el control que tiene", aseguró. Jorge Rendo, de Fiat, también hizo su descargo: en el último ejer-cicio no tuvimos utilidades, porque estamos amortizando una inversión de 1000 millones de dólares que hi-cimos en el último trienio".

Silvani reforzó sus argumentos. "Cualquier empresa lo haría (elu-dir). Cualquiera intentaría pagar menos impuestos dentro del esquema legal. La reforma tributaria intenta cambiar ese tipo de agujeros legales'



Pagina/12 Internet. http://www.pagma12.com.ar/ Impressión. Complejo Industrial Poligrático S.A., Cóndor 1735/45, Capital Federal, Distributior en Capital Federal, Gran Busnos Aires e interior. DISTRI1/2, Balgrano 67/177. - Taelécon, 334-2323 (lineas rotelivas) Servicios de TELAM, DPA, "La Jornada", "El País", Pransa Latine, Reuter. DyN, AFP, EFE y ANSA

### BAGNASCO REGRESA CON DOCUMENTOS Y PROMESA DE COLABORACION

## Más cerca de las cuentas de la coima

El juez estuvo con el fiscal que le sugirió que los directivos de la casa matriz de IBM quieren declarar pero no en la Argentina.

#### Página/12 en EE.UU.

Por Adriana Meyer
Desde Washington

"Los directivos de la casa ma-triz de IBM involucrados en el escándalo informático con el Banco Nación están dispuestos a declarar, pero no quieren viajar a la Ar-gentina." Esta es la conclusión del juez Adolfo Bagnasco tras su reu-nión con el fiscal que impulsa la investigación en los Estados Unidos, quien le entregó voluminosa documentación sobre las cuentas endonde se habría depositado parte de la coima. Si bien aún no ha sido analizada, este diario puede anticipar que estos datos no se refieren a la cuenta del millón de dólares que pasó por el Citibank de Nueva York. Sin embargo, Bagnasco evaluó en forma positiva el viaje porque percibió que "acá están más preocupa-dos e informados sobre el caso", aunque bromeó diciendo que se iba triste por no haber podido conocer a Monica Lewinsky.

En el 1400 14th Street, donde funciona una de las sedes del Departamento de Justicia, se había formado una reducida guardia periodística y los reporteros norteamericanos se acercaban preguntando por una casa de fotocopias. En realidad buscaban el informe del fiscal Kenneth Starr contra el presidente Bill Clinton, que iba a ser entregado en otro edificio de la misma manzana en donde se re alizó el encuentro entre el juez Adol-fo Bagnasco y el fiscal que investi-ga el caso IBM en Estados Unidos, Kerry Lawrence. Sumergidos en otra realidad estuvieron reunidos con ellos durante cinco horas el fiscal Carlos Cearras, la contadora del Banco Central, Alicia López, el funcionario del Ministerio de Jústicia de nuestro país, Néstor Arbasetti, y el jefe de la división fraudes del Departamento de Justicia, Peter Clark. Luego se sumaron dos miembros de un organismo similar a nuestra Comisión Nacional de Valores, quienes le entregaron al fiscal Cearras las declaraciones que les tomaron a Steve Lew y Marcio Kaiser, dos de los cuatro directivos de IBM central a quienes Bagnasco quiere indagar. Todos los que participaron de la reunión aseguraron que viajarán a la Argentina para ver los documentos que no están incluidos en el expediente.

"Cuando el Departamento de Justicia nos sugiere la posibilidad de tomar declaración indagatoria a Steve Lew y Peter Rowley aquí en Washington, ya están reconociendo la jurisdicción porque se están poniendo a disposición de una autoridad judicial extranjera para dar explicaciones. Aunque esto no sería válido para

Snack: Bagnasco suele almorzar liviano y en lugares placenteros, pero la extensa reunión sin pausas lo impulsó a comprarse un "hot dog" lleno de condimentos.

nuestra legislación, esta posición indica un reconocimiento voluntario de nuestra competencia." Página/12 consultó si esto significaba que Lew y Rowley estarían dispuestos a declarar, pero se niegan a hacerlo en Argentina, y Bagnasco respondió que esa es su conclusión tras escuchar varias propuestas alternativas a la suya para concretar estas indagatorias. Pero no quiso explicar cuáles habían sido. En cuanto a la información que falta para completar la ruta de la coima, la delegación argentina se lleva una voluminosa cantidad de documentos, que deberán pasar primero por el Ministerio de Justicia. Poco antes de su regreso a nuestro país, el fiscal Cearras manifestó que esos datos



El juez federal Adolfo Bagnasco, encargado del expediente que investiga el affaire IBM-Banco Nación.
"Vine a ver al fiscal y a Monica Lewinsky, pero ella estaba muy ocupada y no me atendió", bromeó.

deben ser analizados en forma minuciosa porque puede tratarse de nuevas cuentas interbancarias —por donde el dinero sucio estuvo sólo de paso— o depósitos de sociedades. Sin embargo Página/12 pudo saber que allí no hay pistas de la cuenta del millón de dólares atribuida al segundo el Claudia Bello, como habían planteado Viqueira y Santín.

Bagnasco suele almorzar liviano y en lugares placenteros, pero la extensa reunión sin pausas lo impulsó a comprarse un "hot dog" lleno de con-dimentos en la misma esquina de New York Avenue y 14th Street, mientras a pocos metros los cronistas nortea-mericanos seguían esperando el informe Starr. De muy buen humor reiteró que el viaje se realizó por una invitación del FBI, pero manifestó una decepción. "Vinimos porque Louis-Freeh quería verme, y me parece que Monica Lewinsky también. Claro que ella ahora está más ocupada, y no pudimos encontrarnos", dijo el actual juez y posible futuro diputado del PJ, a tono con el clima que se vive en los Estados Unidos.

CRISTINA GUZMAN ES ESCEPTICA

### "Faltan pruebas firmes"

Por A. M.

La diputada Cristina Guzmán aseguró a Página/12 que "la cuestión de las extradiciones de los directivos de la casa central de IBM está empantanada, porque Estados Unidos entiende que debe haber pruebas firmes para enviar a sus ciudadanos a declarar ante un juez extraniero".

En forma simultánea a la reunión más importante del viaje de Bagnasco, tuvo lugar otro encuentro entre funcionarios norteamericanos, la diputada del Movimiento Popular Jujeño, Cristina Guzmán, y el encargado de asuntos jurídicos de la embajada argentina, Jorge Osella. "Ellos no pueden arrestar a ciudadanos norteamericanos y mandarlos al exterior a de-

clarar si el delito no está probado. Bagnasco tiene una fuerte sospecha y -según nuestras leyes- necesita interrogarlos antes de hacer la calificación del delito", afirmó Guzmán con un pie en el avión ha-cia Nueva York en plan de breve descanso. La legisladora mantiene una comunicación constante con Peter Clark, de la división de fraudes del Departamento de Justicia, y en esta oportunidad con-sultó a estudios independientes de abogados especializados en hechos de corrupción ocurridos en el extranjero. De allí surgen dos sugerencias hacia el gobierno argentino: realizar un seguimiento aquí nombrando sus propios representantes legales y que algún organismo oficial se constituya como parte en la causa, ya sea el Banco Nación o la Procuración del Tesoro.



## Denuncia de una revista uruguaya contra Balza

El semanario "Posdata" invoca a un documento secreto del ejército ecuatoriano en el cual se afirma que Balza estaba al tanto de toda la operación de venta de armas argentinas a ese país.

El jefe del Ejército, general Martín Balza, estuvo desde un primer momento al tanto de la venta ilegal de armas a Ecuador. Al menos, así lo asegura en su edición de ayer la revista uruguaya Posdata en base a datos que surgen de documentación de la Presidencia ecuatoriana, clasificada como secreta, a la cual esa publicación tuvo acceso. Esos informes implican también en la maniobra—siempre según el semanario— al ex cuñado del presidente Carlos Menem, Emir Yoma, al traficante de armas sirio Monzer Al Kassar y a Edcadassa, la empresa encargada de los depósitos del aeropuerto de Ezeiza que al momento de la operación pertenecía al fallecido empresario Alfredo Yabrán.

Posdata afirma que en ámbitos del gobierno ecuatoriano la operación de tráfico de armas provenientes de Argentina se denominó "Gaviota" y que la negociación fue cerrada entre Balza y el jefe del ejército de Ecuador, general Paco Moncayo. Y agrega que en la maniobra participó como intermediario el conocido traficante de armas francés Jean Lasnaud, quien a tal fin se reunió en enero de 1995 en Miami con representantes de los gobiernos argentino y ecuatoriano.

biemos argentino y ecuatoriano. En la nota, que la revista uruguaya publicó en tapa de su último número, se transcribe parte de un informe adjudicado a la Presidencia de la Repúblicade Ecuadorclasificado como "A1A" (secreto), del cual se desprende que Balza tenía conocimiento del envío de armas argentinas a ese país en plena guerra con Perú. El tramo del documento difundido por Posdata sostiene textualmente que "se encontró en archivos del COM-CON (Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas de Ecuador) un fax codificado secreto que envió el se-

Gaviota: "Posdata" afirma que la operación se llamó "Gaviota" y que el acuerdo fue cerrado entre Balza y el jefe del ejército de Ecuador, general Moncayo.

nor Luis Sarlenga, interventor de Fabricaciones Militares, al general Moncayo donde le indicaba que la operación 'Gaviota' estaba en marcha y que el general Balza aseguraba el éxito a un 100 por ciento, había que designar un observador especial para el despacho y tenía que ponerse en contacto con el general Raúl Gómez y el capitán de navío Horacio Estrada, la encomienda saldría de

los depósitos aduaneros de la empresa Edcadassa al avión en cuatro vue-

Sarlenga se desempeñaba como interventor de Fabricaciones Militares en la época en que se vendieron las armas a Ecuador y fue procesado por el juez Jorge Urso, a cargo de la investigación del caso. Estrada apareció misteriosamente suicidado en su departamento de Retiro hace menos de un mes y los investigadores judiciales no dudan del activo rol que le cupo en la operación.

Posdata consigna que la documentación secreta ecuatoriana menciona también que en ese país se están haciendo pruebas de ensamble de misiles Cóndor, un proyecto argentino que Menem ordenó desactivar por presiones de Estados Unidos, y que Argentina vendió a Ecuador 46 misiles de alcance medio Pyton en 1996. Al Kassar figura mencionado como intermediario en una compra de misiles Gecko SA8 y el sistema Tor-mi que Ecuador realizó a Rusia.

Sobre la participación de Yoma, la revista uruguaya recuerda que el coronel retirado Diego Palleros -también implicado en la operación— declaró haber depositado una coima de 400 mil dólares en la cuenta bancaria de un empresario vinculado al Gobierno para que facilitara la salida de las armas de Argentina.



Según la revista uruguaya Balza estaba al tanto de la venta.
"Posdata" nombra un informe secreto "A1A" del ejército del Ecuador.

#### Tal como quiere el Jefe

Los hombres del Presidente acataron la orden de unificar el discurso y dejar de hablar sobre el escándalo de la venta de armas que tiene a mal traer al Gobierno. Tanto es así, que todos coincidieron ayer en sus declaraciones y lo único que dijeron del asunto fue que Carlos Menem les recomendó cerrar la boca. Carlos Corach, Alberto Kohan, Ramón Ortega y Erman González fueron consultados sobre el escándalo, pero ninguno hizo otra cosa que admitir que Menem les ordenó "acabar con los cruces internos". Ni siquiera Ortega y González, quienes desistieron de continuar en público el enfrentamiento que sobrevino entre ambos después de que el precandidato presidencial recomendara licenciar al ministro de Trabajo por su vinculación con el tráfico de armas. En tanto, el ex embajador argentino en Perú Arturo Ossorio Arana, quien advirtió sobre el envío de armas a Ecuador antes de su concreción, pidió postergar su declaración sobre el tema ante la Justicia porque –en su calidad de director de América Central y el Caribe de la Cancillería- acompañará la semana próxima a Menem durante su visita a Jamaica.



Viven donde ningún humano se atrevería. Son los verdaderos amos del planeta. El mundo de los insectos, como sólo la BBC te lo puede mostrar.

a Dos
programas
que le dejarán
con la boca
abierta!





Argentinos y españoles se reencuentran 30 años después! Y una sorpresa increíble que ni la misma conductora del programa se la espera!

### GRACIELA DUDA DE QUE LA UCR LA VOTE SI ES CANDIDATA

# "No sé si no habrá una sorpresa"

De gira proselitista por Córdoba, Fernández Meijide ratificó la interna y dijo que el Frepaso respetará los acuerdos con sus socios.

> Por Daniel Landgren Desde Córdoba

"Hasta ahora somos como carmelitas descalzas. Tenemos una interna muy suave y educada". La frase de la diputada Graciela Fernández Meijide provocó la risa de los presentes y el cruce de miradas cómplices con los dirigentes del Frepaso de Córdoba. Hasta esa ciudad llegó la precandidata presidencial en ple-na campaña hacia la interna con la Unión Cívica Radical. No hubo contactos con el radicalismo local que sigue sin mostrar vocación aliancista. Durante la semana que pasó se especuló con la candidatu-ra a gobernador de Horacio Viqueira, pero Graciela no bendijo, en público, al diputado nacional. Por la noche Meijide disertó en la tradicional peña El Ombú y hoy visitará la feria del libro y realiza-

#### **Elecciones**

El gobernador de Córdoba, Ramón Mestre, anunciaría en los próximos días la convocatoria a elecciones para elegir al manda-tario provincial, que se realizarían el próximo 20 de diciembre. La idea de Mestre es adelantar las elecciones de Córdoba frente a los comicios nacionales. Su man-dato no vence a fines de 1999, como ocurre con el resto de los gobernadores, sino en junio del año que viene, porque debió asumir anticipadamente ante la renuncia de su antecesor, Eduardo Angeloz. Fuentes cercanas al candidato del PJ José Manuel de la Sota admitieron que esta iniciativa complica seriamente los planes del senador: De la Sota pretendía que las elecciones de gobernador y de intendentes se realicen el mismo día, para aprovechar el efecto de arrastre que producirían los municipios, en donde el PJ tiene gran inserción.

rá una caminata por el centro cor-

dobés en busca de votos. -¿Los votos del Frepaso irán a la Alianza si usted pierde la interna con De la Rúa?

-Eso ya nos pasó y no nos va a volver a pasar. No ocurrió con Pilo Bordón. Más allá de los cinco millones de votos que no alcanzaron para llegar al poder, Chacho Alvarez cumplió con la palabra empeñada y acompañó a Bordón. Con nosotros no habrá sorpresas. Con los radica-les no lo podría asegurar. Lo importante es que la Alianza no se rompe, nadie quiere cargar con ese costo po-

¿Existe alguna posibilidad de resolver la interna con una fórmula de consenso?

-Que alguien me dé un solo argumento para que el doctor De la Rúa no sea candidato. Uno solo. Esto vale también para el Frepaso.

-¿Qué opinión le merece el veto adelantado del Gobierno a la garantía del Tesoro si no se recauda lo necesario para el aumento docente?

-Es una maniobra lamentable desde el principio. Nosotros estábamos seguros de que no había nin-guna intención de atender en serio la emergencia docente. No nos gustaba el impuesto a los automotores porque es discriminatorio, sin embargo consensuamos en las comisiones, siempre que en la ley hubie-se una cláusula de garantía. Esto es que, si hay diferencia entre lo que se recauda y los 700 millones de pesos que son necesarios para el aumento, sea cubierto por el Estado nacional. Esa es la cláusula que van a vetar, entonces para qué hicieron esta payasada me pregunto. Estoy segura de que va a pasar lo mismo que cuando votamos hace cuatro años el aumento a los jubilados y el dinero fue a parar a la deuda externa. Después que no se asombren si los docentes van y ponen una carpa en la misma azotea de la Casa Rosada.

Esta última frase de Fernández Meijide fue muy festejada aunque,



La candidata no dio un respaldo explícito a la candidatura a gobernador de su acompañante cordobés

rápida de reflejos, la diputada dijo que no estaba promoviendo que los docentes tomen tal actitud. Cuando se la consultó por un tema local. la supuesta candidatura del diputado nacional Horacio Viqueira a gober-nador por Córdoba, Meijide ensayó una respuesta de ocasión diciendo que le parecía bien, aunque to-davía no había nada en firme. No desaprovechó la oportunidad para recordar que, mientras la URC cor-dobesa se niega a concretar la Alianza, el gobernador chaqueño Angel Rozas había ganado conformando la primera experiencia aliancista a nivel provincial, "de lo contrario el radicalismo no gobernaría hoy en el

Cuando los periodistas comenzaban a retirarse de la rueda de pren-sa, Fernández Meijide solicitó a un colaborador el micrófono para decir que no quería irse sin decirles "a los cordobeses que los felicito por el convenio firmado con Santa Fe, que incluirá además a Entre Ríos. Es un hecho histórico que se haya concretado la primera regionalización del país justamente desde aquí"

#### La interna de la interna

En el Frepaso cordobés conviven el grupo Astoria, con Humberto Volando a la cabeza, y "los Horacios" Viqueira y Obregón Cano. Ambos grupos se enrostran actitudes extremas. Uno, Volando, de ser demasiado permeable a las condiciones de Ramón Mestre para con-formar la Alianza. Los otros de ser excesivamente opositores. Con todo, el diálogo con el gobernador y la UCR está cortado. Más aún cuando el propio Obregón Cano denunció maniobras del gobierno provincial con el fondo fiduciario que maneja los 800 millones de pesos de deuda privada del Banco de la Provincia. El propio Obregón Cano fue tentado hace pocos días por José Manuel de la Sota para retornar al peronismo. Tras algunos titubeos renunció a tal posibilidad y rápidamente ganó fuerza la versión de que Viqueira sería el candidato. Pero esa posibilidad también entró en un statu quo des-pués de que llegó a oídos de Chacho Alvarez quien le solicitó a Fernández Meijide que le sugiriera a Viqueira abandonar la idea.

#### ALVAREZ RATIFICO LA ELECCION DEL 29 DE NOVIEMBRE

### Si pensaban en consenso, olvídenlo

La fórmula se definirá en internas y no por consenso. La Junta Electoral determinará a fin de mes si el 29 de noviembre se elegirán ambas candidaturas o sólo la de presidente", dijo ayer Carlos "Chacho" Alvarez. Más tarde, en el cierre del Encuentro sobre Alternativas para el Desa-rrollo Regional organizado por la Alianza, el diputado del Frepaso añadió que "la descentralización será la clave de un futuro gobierno. Es la mejor manera de solucionar los desequilibrios regionales, combatir el prebendalismo y concretar un proyecto de país más justo".

El primero en hablar ayer en la clausura del encuentro fue el economista radical José Luis Machinea, quien describió las conclusio-

bajar todos juntos para el cambio". El discurso de Alvarez no duró más de 20 minutos. En todo momento. el diputado trató de equilibrar las "posturas de cambio" con la necesidad de "contemplar alternativas atadas a la realidad". El jefe del Frepaso sostuvo que "hay que construir una mística de la transformación", pero resaltó que la Alianza "no desconoce los números macroeconómicos ni los datos de la crisis bursátil mundial'

En el Hotel Panamericano, frente a 150 personas que lo interrumpieron siete veces para aplaudirlo, el diputado explicó que "el único camino para combatir las tremen-das desigualdades sociales que hay hoy en la Argentina es el de la educación pública". Alvarez sostuvo

que "si no trabajamos sobre este tema, el país se volverá un polvorín incontrolable". Aunque la mayor parte de su discurso se concentró en el tema del encuentro. Chacho no se privó de criticar al gobernador bonaerense. "No puede ser que Eduardo Duhalde nos corra por iz-quierda. A través de sus diputados y del apoyo político que siempre le brindó a Carlos Menem, él fue el principal garante de la política de injusticia de este gobierno

"Es necesario, desde el Estado, promover las ventajas comparativas de cada provincia, porque es la mejor manera de lograr equidad y terminar con el prebendalismo de los Aportes del Tesoro Nacional que (el ministro del Interior Carlos) Corach distribuye sin control", terminó Alvarez



DISTRIBUCION, GARANTIA Y SERVICIO POSVENTA

SHARP es marca registrada de SHARP CORPORATION

DLF SERVICE S.A.

301-0385 • 302-3696

**B. QUINQUELA MARTIN 2121** 

CAPITAL

PS FOTOCOPIADORAS

951-4440 • 952-7050 FAX

TUCUMAN 2163 4º A

CAPITAL

### CHANTAJES

truchos y otro de chantaje sexual y exacciones ilegales, la Justicia federal dictó ayer el procesamiento de dos profesores, tres no docentes y diez estudiantes de la Universidad Nacional de Córdoba (UNC). La docente Miriam Manzanelli de Márquez, secretaria de la cátedrá de Parasitología y Micología de la Facultad de Ciencias Médicas, fue procesada por el juez Ricardo Bustos Fierro, luego de comprobar que falsificó las notas de diez alumnos -también imputados- que nunca rindieron la materia. En la misma causa, se procesó al empleado administrativo Oscar Fernández como cómplice de Manzane-Ili, v al docente José Cano por haber cometido una "violación de secreto", al comunicar a unos alumnos los nombres de los involucrados en la causa. Por otra parte, el mismo juez decidió procesar al no docente Hugo Ramos, quien le exigió a una alumna la comisión de ciertos favores sexuales a cambio de una inscripción fuera de término. Y también quedó implicado el hermano de Ramos, Ricardo, por haberle ofrecido a la estudiante, como alternativa al sexo, el pago de una suma de dinero. El caso fue denunciado a la Justicia y se montó una trampa para los Ramos: la joven fingió pagar la coima y los hermanos fueron capturados cuando se guardaban el dine-ro en los bolsillos.

### Internas jujeñas

El PJ jujeño irá a internas el domingo próximo para elegir a los candidatos para senador y diputado, en una elección que formalizará la profunda escisión que sufrió con el distanciamiento de ciertos legisladores al gobernador jujeño, Carlos Ferraro. La lucha se ha endurecido recientemente con el pedido de desafuero contra Ferraro de los disidentes, que definieron a su gobierno como una "asociación ilícita".

# Una gestora sospechosa de vender documentos truchos a Hezboliah

grupo de terroristas libaneses en Ciudad del Este, la policía paraguaya detuvo a una gestora que vendía documentos falsos a ciudadanos árabes sospechosos de pertenecer al Hezbollah. La captura de la mujer se produjo horas después de que el titular de la policía de ese país, el comisario Trinidad Ruiz Díaz, reconociera por primera vez que existen "datos importantes y concretos" so-bre presuntas actividades terro-ristas en la triple frontera, e información sobre una serie de objetivos que estarían en la mira de estos grupos. Varios funcionarios de gobierno, sin embargo, fueron mucho más cautos al señalar que, hasta el momento, lo más llamativo no tiene que ver con un reconocimiento de terroristas sino con la existencia de una bien montada organización para vender documentación falsa a extranjeros.

La mujer detenida, Sonia Elizabeth Avala, confesó que había proveído un carnet de admisión temporaria al Paraguay al sacerdote li-banés Charif Mohmoud Sayed, sospechoso de tener vinculaciones con el Hezbollah, y expulsado el sába-do pasado a territorio brasilero. Ayala admitió que actuaba en complicidad con funcionarios de Migraciones, a quienes acusó de haberla traicionado: "Me prometieron que iba a ser un trabajo seguro", dijo la mujer al juez a cargo de la investi-gación, Víctor Benítez. En el momento de ser apresada, la gestora llevaba un sobre con fotografías de 17 personas, la mayoría de origen árabe. También le encontraron talonarios de recibos y formularios de uso corriente de la Policía de Migraciones. Ante el juez, la mujer sostuvo que estaba "aliviada" con su captura, y explicó que en los úl-timos días había recibido varias amenazas de muerte. También aseguró que cobraba 1450 dólares para comenzar los trámites y otros 2500 contra la entrega del docu-mento, dinero que dividía con los

funcionarios cómplices.
Desde fines de la semana pasada se realizaron en Ciudad del Este una serie de allanamientos y detenciones a cargo de la Brigada Antiterrorista de la policía paraguaya. Toda

La policía paraguaya detuvo en Ciudad del Este a una mujer sospechada de colaborar con terroristas. Pero en el gobierno creen que es miembro de un grupo de delincuentes comunes.



La policía paraguaya está haciendo operativos en Ciudad del Este junto al FBI norteamericano. El comisario Ruiz Díaz reconoció que existen datos sobre actividades terroristas en la triple frontera.

la investigación se ha manejado en forma muy hermética. Según versiones periodísticas, en ella participa un grupo de hombres de la Oficina Federal de Investigación (FBI) norteamericana, que habrían seguido la pista de un grupo de árabes desde su ingreso al Paraguay. Hasta ahora hubo nueve detenidos, y se busca a otros dos libaneses que estarían viviendo en Foz de Iguazú, Brasil. Fuentes policiales informaron que se chequearon los antecedentes de los libaneses a través de Interpol y de organismos de seguridad de Argentina y Brasil, y que la mayor parte de ellos recuperó la

El ministro del Interior paraguayo, José Rubén Arias Mendoza, admitió que en la zona de la triple frontera "el control se ha tornado un poco irregular", pero aclaró que hasta el momento no encontraron evidencias de que los detenidos tengan vinculaciones con el terrorismo islámico. El tema ha provocado polémica en Ciudad del Este. El principal sospechoso es Ayman Hachem Ghotme, sindicado por el departamento de contraterrorismo paraguayo como integrante del Hezbollah. Ante la Justicia, el libanés negó las acusaciones y manifestó que lleva 16 años viviendo en Paraguay. Un grupo de comerciantes de la zona salió a respaldar públicamente a los sospechosos, afirmando que se dedican "a tareas de bien".

El comandante de la Policía Nacional, Ruiz Díaz, anunció que habrá nuevos allanamientos en busca de evidencias. Consultado por la prensa, Ruiz Díaz aclaró que todos los presuntos blancos detectados están situados en territorio paraguayo.

### La ciudad sospechada

terroristas en Ciudad del Este es una vieja sospecha de los investigadores. Los arrestos de la última semana en aquella ciudad apuntan a buscar vinculaciones entre residentes árabes y activis-tas del Hezbollah, sindicado de haber organizado y ejecutado los atentados contra la Embajada de Israel en 1992 la sede de la AMIA, en cree que desde la triple frontera se habría brindado apovo logístico a los autores materiales de los aten-

### Vuelos de cabotaje de Aerolíneas y Austral - Aeroparque Jorge Newbery.

Business
Class
Una clase especial.

340-7800



1	11.04.4		A PROPERTY OF	, not office		-	Horopara	V	2-		
-	,	S A L I	D A '8		1		L.	F 3 4	A D A S	000	_
VUELO AU2800 AU2800 AR1614 AR1636 AR1646 AR1646 AR1646 AR1646 AR1640 AU2412 AU2402 AU2402 AU2404 AU2	DESTINO BAHIA BLANCA BAHIA BLANCA BAHIA BLANCA BAHILOCHE BARILOCHE CATAMARCA C. RIWADAVIDA C. CHOLOBA CORDOBA	HORA 06.20 10.20 11.15 1	VUELO API 552 API 252 API 254 API 256	DESTINO MENDOZA MENDOZA MENDOZA MENDOZA MONTEVIDEO P. DEL ESTE P. DEL EST P. DEL E	HOBA 114 24 14 24 14 24 14 24 14 24 14 24 14 24 14 15 25 16 25 17	VIEL O AU2801 AU2801 AU3807 AR1605 AR1615 AR1616 AR	ORIGEN BAHIA BLANCA BAHIA BLANCA BAHIA BLANCA BARILOCHE BARILOCHE BARILOCHE C. RIVADAVIA CORDOBA CORD	HORA 09 22 18 30 14 17 16 07 16 16 17 16 07 16 17 16 07 16 17 16 07 16 17 16 07 16 17 16 07 16 17 16 07 16 17 16 07 16 17 17 18 17 18 1	VUELO ARTISSS ALUZSSS ALUZSS ALUZS ALUZSS ALUZSS ALUZSS ALUZSS ALUZSS ALUZSS ALUZSS ALUZSS ALUZ	ORIGEN MENDOZA MIT JAM MONTEVIDEO POLESTE P DEL ESTE P DEL EST P DEL ESTE P DEL ESTE P DEL EST P D	HORA 16 05 21 54 09 02 15 14 09 05 11 36 11 36 11 15 15 16 11 16 17 16 17 16 17 16 17 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18

UN POLICIA MUERTO EN UN ROBO A UNA CAMIONETA DEL CORREO

## Con la correspondencia como botín

En un ataque violento, un grupo comando robó una Trafic de reparto. Tras vaciarla, la abandonó con el agente muerto adentro.

Por Cristian Alarcón

La Trafic del Correo Argentino avanzaba por la General Paz, seguida por un auto bordó. En la esquina de Albarellos un proyectil de FAL astilló el parabrisas, dio en uno de los dos custodios de la carga, y lo mató al instante. Una serie de balazos siguieron a ése, y en menos de medio minuto el otro vigilante y el chofer ya corrían pa-ra alejarse por orden de los ladrones. Uno de ellos tomó el volante y todos escaparon. A la ho-ra apareció la camioneta, ya en el Gran Buenos Aires. El grupo de entre cinco y siete hombres que participó del asalto se había llevado 70 sacas del correo lle-nas de tarjetas de crédito y che-ques, y había dejado en la parte de atrás el cadáver del poli-cía, cubierto por una campera azul. Ayer por la tarde el presidente Carlos Menem asistió al velorio.

Los robos al Correo Argentino se han convertido en un clásico durante los últimos dos años. Esta semana fueron cuatro. El miércoles, a las seis y media de la mañana, otra camioneta de la empresa postal fue atacada a tiros por un grupo en Martínez. El custodio Walter Zacarías murió acribillado. Su compañero, Humberto Cabral, quedó herido en la cara y en una pierna. Ayer hubo otros dos atracos, sin heridos, en dos sucursales del correo. Ambos fueron entre las

tres y media y las cuatro de la tarde. El método fue parecido: tanto en Coghlan –en Superi y Monroecomo en San Cristóbal –en Entre Ríos y Caseros–, hombres armados bajaron de un automóvil que los esperó mientras inmovilizaban a los empleados y se llevaban el efectivo de la caja. En el asalto a la Trafic, los balazos los recibió el sargento de la Policía Federal Rodolfo Gallegos, de 36 años, quien cumplía tareas como custodio de forma adicional, fuera de su horario. Tiene cuatro hijos y ayer a su velorio, además del Presidente, asistió la plana mayor de la fuerza y el subjefe de Gobierno porteño, Enrique Olivera.

"Fue sorpresivo. Ellos ni siquie-

ra llegaron a desenfundar. Simplemente les dispararon cuando se les pusieron en el carril de al lado, por la General Paz", le dijo ayer a Pá-gina/12 el jefe de la Departamental San Martín de la Policía Bonaerense, comisario José Ferrari, Ferrari habla de una "ejecución" y ayer en sus contactos con la prensa insistió en que existe una niguerra en la que participan la ciudadanía, la policía y los delincuentes". Ante este diario repitió que es "la primera vez que la mortalidad de los ciudadanos comunes y los policías supera a la de los delincuentes. Se dio vuelta el registro histórico". Consultado sobre las cifras, reconoció que "lo puedo asegurar por mis años de experiencia'

Eran las cinco y cuarto de la ma-



El presidente Carlos Menem asistió al velorio del sargento de la Policía Federal Rodolfo Gallegos.

Los ladrones se llevaron 70 sacas con tarietas de crédito y cheques, entre otros documentos.

drugada cuando las balas detuvieron la marcha de la Trafic. La camioneta circulaba por el carril cen-tral de la General Paz. Por el de la derecha apareció un automóvil que ayer no terminaban de identi-ficar. "Fue tan rápido que los dos sobrevivientes no llegan a determinar si es un Volkswagen Gol, un Renault 19 o un Fiat Palio", le dijo Ferreira a este diario. Sobre la cantidad de hombres que parti-ciparon del asalto tampoco había acuerdo ayer entre quienes investigan el hecho. Para Ferreira fue-ron por lo menos siete. Para fuentes de la comisaría 35ª, en la jurisdicción donde fue el atraco, Villa Pueyrredón, podrían haber sido cinco, o incluso menos. "El chofer –Jorge Cordero– y el otro cus-todio –el cabo de la Federal Domingo Giménez- no alcanzaron a ver más que a dos delincuentes que los hicieron bajar", contó uno de los pesquisas

La zaga fue veloz. Se escucharon los tiros, se escuchó la frenada de la Trafic. El chofer volanteó hacia el guardarrail, paró en el acto. Dos hombres de entre 30 y 40 años los apuntaban con un FAL y una escopeta. Les hicieron señas para que bajaran con las manos en alto. Ayer, fuentes de la Jefatura aseguraban que además los habían obligado a desnudarse y que el cuerpo de Gallegos también apareció sin ropas. Fuentes de la investigación y de la comisaría 35ª rectificaron: "No hubo tiem-

po para que los desnudaran, le sacaron el arma al custodio y les dijeron que corrieran yellos tuvieron que salir disparados". Uno de los ladrones tomó el puesto del chofer. Poco más de una hora después, la camioneta fue encontrada estacionada en la calle Félix Ballester al 2800. El cadáver del sargento Gallegos estaba en el lugar donde había recibido los disparos.

### "Son robos sin conexión"

La empresa Correo Argentino desmintió ayer que los dos asaltos a camionetas distribuidoras de esta semana hayan tenido algún tipo de conexión. "Esto le ocurre a nuestros carteros como a un vendedor ambulante como a Doña Rosa", opinó la gerente de Relaciones Institucionales. Graciela Echeverría. La vocera también aseguró que la ola de asaltos a camionetas "se redujo desde que asumimos la concesión de la empresa, en setiembre. Pasó de 21 a un promedio de sólo dos mensuales".

Consultado sobre cuál es el interés de los ladrones en las cargas de los correos, el Jefe de la Departamental San Martín, José Ferreira, aseguró a Página/12 que "buscan los cheques, no las tarjetas". "Los ubican en las cajas de ahorro de los bancos, que son muy fáciles de abrir. Es un lavado rápido."

### Dos lobos en Costanera



El acuario del zoológico porteño tiene nuevos huéspedes. Dos pequeños lobos marinos de menos de un año de vida se recuperan en un nuevo hábitat hasta que puedan volver al mar, de donde fueron rescatados ayer. El primero de los ejemplares, con signos de desnutrición, estaba perdido y buscó refugio en un islote frente al aeroparque Jorge Newbery donde fue descubierto por un grupo de pescadores. Si bien está sano, tiene signos de desnutrición y cuatro kilos por debajo del peso normal.

El segundo lobo mide casi un metro de largo y apareció lastimado en la Costanera Norte, cerca de la Ciudad Universitaria, a las dos de la mañana. "Es normal que en esta época del año aparezcan extraviados en el Río de la Plata. Recién destetados, acostumbran a internarse en las aguas del río y se pierden por las sudestadas o persiguiendo cardúmenes", explicó Diego Albareda, veterinario del acuario que funciona en el Zoológico de Buenos Aires. Según el especialista, durante este año ya fueron rescatados otros seis lobos marinos y una foca cangreiera.

ASALTARON UN COLECTIVO Y TOMARON OCHO REHENES

### Los pasajeros de una pesadilla

Viajar en colectivo terminó siendo una pesadilla para los pasajeros de la línea 141 que el miércoles regresaban a sus casas. Durante una hora y media se convirtieron en los rehenes de un grupo de chicos que, tras subir al colectivo y pagar el boleto, sacaron sus armas y obligaron al chofer a desviarse del recorrido mientras rompían la máquina de boletos y exigían la ropa, el dinero y los relojes a los pasajeros. A otro chofer le resultó extraña la demora de su compañero en la terminal de la empresa y avisó a la policía, que ubicó al micro cuando los ladromes estaban a punto de escapar. En un callejón sin salida, los jóvenes dejaron las armas en los asientos del colectivo y se entregaron.

Los supuestos pasajeros, cinco jóvenes de entre 16 y 19 años con antecedentes policiales por robos similares tomaron el colectivo en la parada de Homero y Arzulea, en Villa Albertina. El chofer no notó nada extraño en esos chicos que se acomodaron en los asientos y se mezclaron entre el resto del pasaje. Pero a los pocos minutos la escena se volvió dramática. Dos de ellos, armados con pistolas 38 y 32, amenazaron al chofer del interno 207 y lo obligaron a cambiar el recorrido mientras elegían una calle donde no pudieran ser vistos.

Los otros tres, en tanto, se ocupaban de los ocho pasajeros que, asustados, sólo pedían que no les dispararan. Tirados boca abajo en el interior del colectivo, empezaron a entregarles sus pertenencias. Los ladrones recogieron los relojes y el dinero, pero después quisieron más y les exigieron las zapatillas y las camperas, según relató a este diario el comisario Rubén Palacini, de la comisaría 7º de Centenario, en Lomas de Zamora.

Durante dos horas, el colectivo circuló sin rumbo fijo en la zona de Budge, por Centenario hasta el barrio Santa Catalina. Hasta que finalmente estacionó en una calle de tierra en la que los ladrones creyeron estar seguros. Habían roto con mazas y cortafierros la máquina de boletos, juntado los 200 pesos en monedas de la recaudación y estaban listos para escapar. En ese momento, la policía cercó el lugar y los obligó a entregarse. Tras 20 minutos de negociación, los jóvenes dejaron las armas en los asientos y se entregaron sin resistir.

# La epidemia de sarampión dejó 24 muertes y una tormenta política

Diputados de la oposición aseguran que podrían haberse evitado muchas muertes. Ya hubo en Buenos Aires 2517 contagios.

que produjo 2517 contagios y 24 muertes este año, desató en la provincia de Buenos Aires una tormenta después de que desde la oposición se acusara al oficialismo de no tomar a tiempo las medidas de prevención que podrían haber evitado la crisis. Los diputados del Frepaso Tomás Zuelga-ray y Daniel Cieza aseguraron que "se hubieran evitado varias muertes" de haberse realizado el año pasado "una campaña de vacunación cuando se recibió el informe de la OPS (Organización Panamericana de la Salud) que anticipó la epidemia". Como réplica, el Ministerio de Salud bo-naerense dijo que "el 50 por ciento de los fallecidos eran pacientes con enfermedades o internacio-nes previas, es decir con menos defensas". Al mismo tiempo, el ministro Juan José Mussi rechazó versiones que indican que hacunas y desmintió la renuncia del director provincial de Medicina Preventiva, Fernando Varela Fuentes, cuestionado por la oposición.

Un vocero del ministro Mussi señaló a Página/12 que sobre el total de fallecidos "13 son menores de un año, tres de ellos padecían enfermedades previas graves como leucemia o HIV, otros seis no habían recibido vacuna alguna y otros recibieron una dosis cuando eran necesarias dos". Desde la vereda opuesta, el diputado Zuelgaray sos-

tuvo que "resulta evidente, a la luz de la realidad, que no ha habido correlato entre lo planificado y los logros obtenidos, ya que el alcance de la epidemia es cada vez mayor".

Según Zuelgaray, "no se observa un rápido y eficaz accionar por parte de las autoridades sanitarias, máxime considerando las posibilidades de prevención que esta patología presenta". Ayer por la tarde, el equipo de colaboradores del diputado Cieza había detectado que faltaban vacunas en el Hospital Subzonal Materno Infantil de San Francisco Solano, la localidad más afectada del muy afectado partido de Quiimes; la Unidad Sanitaria Uno "Elias Tanus", del mismo distrito, y en el grano", en el camino a La Plata.

Voceros del ministerio aseguraron que "hay vacunas en todos los 
hospitales bonaerenses". La versión 
sobre la escasez de vacunas surgió 
a partir de la situación planteada, el 
jueves, en la filial La Plata de la Cruz 
Roja. Allí se recibían 350 dosis diarias, pero en forma abrupta el envío 
se redujo a 200 frascos. "El tema ya 
se solucionó—dijo el vocero del ministerio— y lo que había ocurrido es 
que la Cruz Roja estaba vacunando, 
incluso, a personas que no lo necesitaban, pero ya todo se aclaró y 
está normalizado el abastecimiento."

El informe oficial recalcó que en estos momentos "la provincia alcanzó un nivel óptimo de vacunación" y sigue adelante la campaña "entre los chicos de seis y 12 meses de edad". El ministerio recordó



La oposición dice que no hubo suficientes vacunas en la provincia. En cambio, el Gobierno afirma que el nivel de vacunación es "óptimo".

que entre los menores de 9 meses "no hay inmunidad total en el 64 por ciento de los casos, pero igual hay que vacunar" y después de cumplido el año hay que aplicar una segunda dosis.

Los diputados Cieza y Zulgaray, por su parte, subrayaron que la situación más grave se advierte en La Plata, Florencio Varela, Berazategui y Quilmes. Sostuvieron que los casos de internación "superan los 400, con niños de entre seis y 18 meses, en su gran mayoría". De acuer-

do con los datos oficiales, las internaciones actuales no llegarían a 300.

Según los datos que maneja el Frepaso, desde que comenzó la epidemia – ya pasaron 36 semanas –, el Hospital de Niños de La Plata atendió "450 casos, muchos de ellos graves". De esos pacientes, el 29 por ciento eran de la capital provincial, el 9,9 por ciento de Florencio Varela, el 8,12 por ciento de Berazategui, y el 5,65 por ciento de Quilmes, los cuatro municipios más afectados por el problema.

Más de 780.000 erecciones s concretaron en la Argentina mediante el Viagra, a dos meses del lanzamiento de la droga. La cantidad corresponde a un tota de envases vendidos que ya supe ra los 270.000, es decir unos 4500 por día. A diferencia de Estado Unidos, donde las ventas estalla ron casi al principio para despué decaer (una especie de eyacula-ción precoz del marketing), (n nuestro país las cifras se pusieror firmes de a poco hasta que, segúr el vocero de un laboratorio, " llegó a la curva ascendente". S gún los médicos especialistas, difusión del tema hizo aumentar las consultas por impotencia s xual; las personas con este proble ma tardan hasta 10 años en ani-marse a recurrir a un profesional

"Llevamos vendidos 115.180 envases desde que el producto se lanzó a la venta el 7 de julio —dijo a et e diario Carlos Chávez del Valla gerente de relaciones institucionales de Laboratorios Bagó—, lo cua corresponde a un estimado de 152.580 recetas, ya que no todos lo pacientes llegan a comprar el medicamento que les indica el méd. Co." La cantidad vendida corresponde a unas 345.000 pastillas, tres

AL FIN, SE IMPU

## Un fend

por envase en promedio. El labora torio Pfizer, por su parte, lleva comercializados unos 130.000 envases con unas 360.000 pastillas. Entre los dos abarcan casi el 90 por ciento del mercado, y el resto se reparte entre 11 firmas que importan el producto desde la India.

el producto desde la Índia.

Miguel Davico, responsable de marketing de Pfizer, dijo a la Agencia Universitaria de Noticias y Opinión (AUNO) que "inicialmente la venta fue muy chica, pero se perebe un incremento vigoroso semana a semana". Según Davico, la venta "llegó a la curva ascendente que se repite en distintos productos de la industria farmacéutica: no se trató de un boom que podía caer en cualquier momento". El 48 por ciento de las ventas de Pfizer son en la ciudad de Buenos Aires y su conurbano, y el resto en el interior del país. También el producto de Bagó "se vende más en las grandes ciudades", según Chávez del Valle.

"Las consultas por impotencia sexual han aumentado –dijo a este diario Fernando Urrutia, a cargo del área disfunciones sexuales del servicio de urología del Hospital Francés– desde que el tema tomó tanta difusión periodística: tal vez los pacientes se dan cuenta de que su problema no es único y están más dispuestos a encarar la situación." Según el especialista, el paciente con este problema "tarda un promedio de 3.2 años en decidirse a consultar: algunos esperan hasta 10 años"

"No hemos tenido casos con efectos adversos severos -dijo Urrutia-; es claro que no hemos dado la medicación a pacientes que estén tomando nitratos o nitritos o con insuficiencia cardíaca no controlada." Entre los éxitos, el médico citó el



Página/12

MAR DEL PLATA

SAN MARTIN 2332 PISO 1<sup>®</sup> LOCAL 134

Tel.: 96-0313 Fax: 96-0314

### La epidemia de sarampión dejó 24 muertes v una tormenta política

Diputados de la oposición aseguran que podrían haberse evitado muchas muertes. Ya hubo en Buenos Aires 2517 contagios.

que produjo 2517 contagios y 24 muertes este año, desató en la provincia de Buenos Aires una tormenta después de que desde la oposición se acusara al oficialismo de no tomar a tiemno las medidas de prevención que podrían haber evitado la crisis. Los dinutados del Frenaso Tomás Zuelgaray y Daniel Cleza aseguraron que "se hubieran evitado varias muertes" de haberse realizado el año pasado "una campaña de vacunación cuando se recibió el informe de la OPS (Organización Panamericana de la Salud) que anticipó la epidemia". Como réplica, el Ministerio de Salud bonaerense dijo que "el 50 por ciento de los fallecidos eran pacientes con enfermedades o internaciones previas, es decir con menos defensas". Al mismo tiempo, el ministro Juan José Mussi rechazó versiones que indican que habría una "notoria escasez" de vacunas y desmintió la renuncia del director provincial de Medicina

Lin vocero del ministro Mussi señaló a Página/12 que sobre el total un año tres de ellos padecían enfermedades previas graves como bían recibido vacuna alguna y otros recibieron una dosis cuando eran necesarias dos". Desde la vereda

Preventiva, Fernando Varela

Fuentes, cuestionado por la opo-

La epidemia de sarampión, tuvo que "resulta evidente, a la luz de la realidad, que no ha habido correlato entre lo planificado y los logros obtenidos, va que el alcance de

Según Zuelgaray, "no se observa un rápido y eficaz accionar por parte de las autoridades sanitarias, máxime considerando las posibilidades de prevención que esta patología po de colaboradores del diputado Cieza había detectado que faltaban Materno Infantil de San Francisco Solano, la localidad más afectada del muy afectado partido de Quilmes: la Unidad Sanitaria Uno "Elias Tanus", del mismo distrito, y en el Puesto Sanitario Tres "General Belgrano", en el camino a La Plata. Voceros del ministerio asegura-

ron que "hay vacunas en todos los hospitales bonaerenses". La versión sobre la escasez de vacunas surgió a partir de la situación planteada, el ueves, en la filial La Plata de la Cruz Roia. Allí se recibían 350 dosis dia rias, pero en forma abrupta el envío se redujo a 200 frascos. "El tema va se solucionó -dijo el vocero del ministerio- y lo que había ocurrido es que la Cruz Roja estaba vacunando. incluso, a personas que no lo necesitaban, pero ya todo se aclaró y está normalizado el abastecimiento."

El informe oficial recalcó que en estos momentos "la provincia alcanzó un nivel óptimo de vacunación" y sigue adelante la campaña "entre los chicos de seis y 12 meopuesta, el diputado Zuelgaray sos- ses de edad". El ministerio recordó ses, en su gran mayoría". De acuer-



La oposición dice que no hubo suficientes vacunas en la provincia En cambio, el Gobierno afirma que el nivel de vacunación es "óptimo"

**Betty Boop** 

· Cualquier trapo viejo · El bañero · Le arruinó la vida

· Algo más que un soldado · El vendedor · Gran Jefe · Henry

· Boido · Fischerman · Fresán · Gandolfo

Graña • Grieco v Bavio • Lescano

· Monteagudo · Moreno · Nabokov

· Pauls · Pérez · Rep · Rial · Roth

· Pequeño Jimmy · El cazador astuto · Sigamos c/lo nuevo

• ¡No! ¡Mil veces no! • El gran show • Pequeño Rey

que entre los menores de 9 meses do con los datos oficiales, las inter-"no hay inmunidad total en el 64 por ciento de los casos, pero igual hay one vacunar" y después de cumplido el año hay que aplicar una se-

Los diputados Cieza y Zulgaray, por su parte, subrayaron que la situación más grave se advierte en La Plata Florencio Varela Berazategui y Ouilmes, Sostuvieron que los casos de internación "superan los 400 con niños de entre seis y 18 me-

· Acusada · Jueza por un día

Otros 15 cortos imperdibles..

La revista que se puede leer, ver,

escuchar, rebobinar y volver a leer.

uide la muier más fataltil

SETIEMBRE PAGINA/30 PRESENTA

Según los datos que maneja el Frenaso desde que comenzó la epi-Hospital de Niños de La Plata atendió "450 casos, muchos de ellos graciento eran de la capital provincial, el 9.9 por ciento de Florencio Vategui, y el 5,65 por ciento de Quilmes, los cuatro municipios más

des", según Chávez del Valle.

"Las consultas por impotencia tar: algunos esperan hasta 10 años"

en Estados Unidos. Pasada la notos adversos severos -dijo Urrutia-; es claro que no hemos dado la mevedad, describiertos los peligros del problemas cardíacos o de edad dicación a pacientes que estén tomando nitratos o nitritos o con inmuy ayanzada, y con numerosa suficiencia cardíaca no controlada. han bajado un 40 por ciento. Una de las imágenes más repro-

Página/12 MAR DEL PLATA SAN MARTIN 2332 PISO 110 LOCAL 134 Tel.: 96-0313 Fax: 96-0314

vases desde que el producto se lanzó a la venta el 7 de julio -dijo a este diario Carlos Chávez del Valle ente de relaciones institucionales de Laboratorios Bagó-, lo cual corresponde a un estimado de 152 580 recetas, va que no todos los nacientes llegan a comprar el meco." La cantidad vendida corresponde a unas 345.000 pastillas, tres

Más de 780 000 exerciones se

concretaron en la Argentina

mediante el Viagra, a dos meses del lanzamiento de la droga. La

cantidad corresponde a un total de envases vendidos que ya supe-ra los 270,000, es decir unos 4500

por día. A diferencia de Estados

Unidos, donde las ventas estalla-

ron casi al principio para después decaer (una especie de eyacula

ción precoz del marketing), en

questro país las cifras se pusieron

firmes de a poco hasta que, según

el vocero de un laboratorio, "se

llegó a la curva ascendente". Se-

gún los médicos especialistas, la

difución del tema hizo aumentar

las consultas por impotencia se-

ma tardan hasta 10 años en ani-

marse a recurrir a un profesional

AL FIN. SE IMPUSO VIAGRA: SE VENDIERON 270.000 ENVASES

difusión del tema hizo

El País

Por Javier Valenzuela

La fiebre de Viagra, la pildo-

ara azul destinada a mejorar

el rendimiento sexual de los varo-

nes afectados por impotencia o se-

fármaco para las personas con

aseguradoras poniendo estrictas

condiciones a su pago, las ventas

Desde Washington

aumentar las

## Un fenómeno que tardó en remontar

torio Pfizer, por su parte, lleva comercializados unos 130.000 envases con unas 360.000 pastillas. En tre los dos abarcan casi el 90 por ciento del mercado, y el resto se re parte entre 11 firmas que importan el producto desde la India.

Miguel Davico, responsable de

marketing de Pfizer, dijo a la Agencia Universitaria de Noticias y Opinión (AUNO) que "inicialmente la venta fue muy chica, pero se perci be un incremento vigoroso semana a semana". Según Davico, la venta "llegó a la curva ascendente que se repite en distintos productos de la industria farmacéutica: no se trató de un boom que podía caer en cual-quier momento". El 48 por ciento de las ventas de Pfizer son en la ciudad de Buenos Aires y su conurba no, y el resto en el interior del pais. También el producto de Bagó "se vende más en las grandes ciuda-

sexual han aumentado -dijo a este diario Fernando Urrutia, a cargo del área disfunciones sexuales del servicio de urología del Hospital Francés-desde que el tema tomó tanta difusión periodística: tal vez los pacientes se dan cuenta de que su problema no es único y están más dispuestos a encarar la situación." Según el especialista, el paciente con este problema "tarda un promedio de 3.2 años en decidirse a consul-

> ducidas por los medios de comunicación norteamericanos fue el cartel que ha colocado en su fachada un lavadero de coches de Houston (Texas): "¿Quién ha puesto Viagra en el termómetro?". Con temperaturas superiores a los 40 grados centígrados, buena parte de EE.UU, se está achicharrando estos días, pero

Desde su llegada al años diabético que tenía una dis- ra recuperar esa función. función sexual marcada, tanto con país, se vendieron su esposa como con una pareja extramatrimonial y solucionó su prounos 4500 envases blema con sildenafil (Viagra): cuando le pedí que cuantificara su diarios de la droga mejoría, me dijo que estaba en 9 ountos con la pareia extramatrimocontra la impotencia. nial, y en 8 puntos con la esposa" Según los médicos, la

EN EFLUL, LA VENTA DE VIAGRA BAJO 40 POR CIENTO

La exaltación quedó en el pasado

por ciento menos.

Amado Bechara, encargado del sector disfunción eréctil del servicio de urología del Hospital Durand, comunicó que "en mis pacientes medicados con Viagra, la respuesta satisfactoria está en el 70 por ciento, similar a la que indican los estudios en Estados Unidos. La eficacía es mayor en pacientes cuya impotencia es de origen psicológi-

lo no tiene nada que ver con el fe-

nómeno meteorológico, sino que

además su consumo está en retroce-

farmacias de EE.UU. pasaron de ex-

pedir alrededor de 303,000 cajas de

Viagra en una semana a 184.000 en

el mismo período, es decir, un 40

Los médicos y farmacéuticos con-

firman que, aunque la pfldora sigue

siendo el fármaco más popular del

país, el frenesí que se desencadenó

tras su aparición en el mercado, el

10 de abril se ha calmado conside.

rablemente. En ello influve el hecho

de que más de 30 usuarios de Via-

gra han muerto prematuramente, lo

que ha llevado a empresas de seguros médicos como Prudential y Hu-

mama a negarse a pagarles a sus

clientes los gastos de compra de la

píldora. Aunque el organismo públi-

co encargado de velar por la salud

del país, la FDA, ha precisado que

sonas de edad muy avanzada o con

serios problemas previos de salud.

la luz roja de precaución se ha en-

esas muertes se produjeron entre per-

so. En el término de dos meses, las

por causas naturales. Viagra no só- cendido en muchas cabezas.

"los principales efectos indeseables son dolores de cabeza, congestión nasal y enrojecimiento facial: todos se vinculan con el efecto vasodilatador del producto", observó Be-León Gindin director del Centro

de Educación, Terapia e Investigación en Sexualidad (CETIS), dijo tener "más de cien pacientes tratados con el medicamento: en nacientes con graves lesiones orgánicas del pene no funciona o funciona po co, pero sí da resultado en proble mas leves, provenientes del uso de drogas contra la hipertensión arterial o de antidepresivos por períoco: en estos casos el medicamento dos prolongados". Cuando la im-

El precio es otro freno. Varias ase-

guradoras han optado por no reem-

bolsar por completo el costo de Via-

gra o por restringir el consumo a sus

clientes a una o dos veces por sema-

na. El resultado ha sido que produc-

tos más tradicionales contra la im-

potencia como Muse y Carverjectu-

na han recuperado posiciones. Un

tercer elemento que está reduciendo

los entusiasmos es el número de fra-

casos, "Aunque Viagra es muy efec-

tiva, hav entre un 30 y un 40 por cien-

to de casos en que el consumidor no

consigue la erección inmediata con

la que soñaba", dice el doctor Fran-

cois Eid, del Centro Presbiteriano

para la Impotencia de Nueva York.

"En algunos casos -añade-, hace fal-

ta una docena de intentos, y mucha gente se cansa al segundo o terce-

siendo considerada por Wall Street

como un buen negocio "Es proba-

ble que Pfizer (el laboratorio fabri-

cante) consiga vender unos 1000 mi-

augura Steve Lisi, experto en Bolsa.

llones de dólares en el primer año'

Viagra, de todos modos, sigue

Viagra puede no dar resultado: "Si probable que no funcione -dijo Gindin-, porque el pánico le va impedir siquiera acercarse a las ganas de tener sexo, y va a secretar grandes cantidades de adrenalina: lo que hay que resolver en esos casos es la fobia no la impotencia, con trata-

miento psicológico o incluso medi-

En las farmacias no hubo un boom inmediato al llegar la

Pero, según los laboratorios, ya se llegó a "la curva ascendente

#### Uno de cada cinco

"Te juro que es la primera vez que me pasa", dijo el varón y era cierto, porque se trataba de la primera encuesta internacional sobre disfunción eréctil, sobre 4000 hombres mayores de 40 años Entre los argentinos uno de cada cinco reconoció que alguna vez experimentó disfunción eréctil· la misma proporción se registro en China, Francia, Alemania, México, Marrue cos Nornega Corea del Sur-Suecia y Turquía, países con los que, ahora, ya se sabe qué tenemos en común

La investigación fue realizada por la Sociedad Internacional para el Estudio de la Impotencia coordinada por Market & Opinion Research International v financiada por el laboratorio Pfizer. El 68 por ciento de los argentinos piensa que la impotencia "es causada por factores psi cológicos como ansiedad, estrés v depresión", v el 48 por ciento la vinculó con problemas de pacomunicación pobre, tensión y falta de recepción de la pareia

Sólo el 2 por ciento de los consultados, y el 13 por ciento en la Argentina, optaron por vincular la disfunción con enfe dades como la hipertensión y la diahetes

Más del 80 por ciento de los encuestados dijo que los médicos no interrogan sobre el tema. y el 40 por ciento manifestó que es una de las enfermedades por las que menos buscaría ayuda profesional, al igual que sucede on la caída del pelo, pero también con la depresión



cación antifóbica

Jorge Arturo Daroqui



15/7/77



Juan Carlos 12/9/77

La impunidad, la injusticia y la mentira del presente son hijas directas de la impunidad, la injusticia y la mentira del pasado

Jamás vamos a renunciar a la Memoria

A 21 años de su secuestro v desaparición seguimos reclamando verdad y justicia

Familiares y amigos

#### EDUARDO OSCAR SEGHEZZO

Desaparecido el 10-9-76



El tiempo pasa, pero tus ideales se consolidan en nues-

No te olvidamos. Estás presente en nuestros sueños, en nuestros anhelos y en nuestras utopías.

Exigimos justicia. Pedimos la verdad sobre tu destino y. el de los 30.000 desaparecidos. Rosa, tu hijo, tus suegros y todos los que te quieren.

Página 18 Sábado 12 de setiembre de 1998



SO VIAGRA: SE VENDIERON 270.000 ENVASES

# meno que tardó en remontar

Desde su llegada al país, se vendieron unos 4500 envases diarios de la droga contra la impotencia. Según los médicos, la difusión del tema hizo aumentar las consultas.

caso de "un paciente de unos 60 años, diabético, que tenía una disfunción sexual marcada, tanto con su esposa como con una pareja extramatrimonial y solucionó su problema con sildenafil (Viagra): cuando le pedí que cuantificara su mejoría, me dijo que estaba en 9 puntos con la pareja extramatrimonial, y en 8 puntos con la esposa".

Amado Bechara, encargado del sector disfunción eréctil del servicio de urología del Hospital Durand, comunicó que "en mis pacientes medicados con Viagra, la respuesta satisfactoria está en el 70 por ciento, similar a la que indican los estudios en Estados Unidos. La eficacia es mayor en pacientes cuya impotencia es de origen psicológico: en estos casos el medicamento

actúa a la manera de un bastón para recuperar esa función.

En cuanto a efectos indeseables, "los principales efectos indeseables son dolores de cabeza, congestión nasal y enrojecimiento facial: todos se vinculan con el efecto vasodilatador del producto", observó Bechara.

León Gindin, director del Centro de Educación, Terapia e Investigación en Sexualidad (CETIS), dijo tener "más de cien pacientes tratados con el medicamento: en pacientes con graves lesiones orgánicas del pene no funciona o funciona poco, pero sí da resultado en problemas leves, provenientes del uso de drogas contra la hipertensión arterial o de antidepresivos por períodos prolongados". Cuando la im-

potencia es de origen psíquico, el Viagra puede no dar resultado: "Si se trata de una fobia gravísima, es probable que no funcione —dijo Gindin—, porque el pánico le va impedir siquiera acercarse a las ganas de tener sexo, y va a secretar grandes cantidades de adrenalina: lo que hay que resolver en esos casos es la fobia, no la impotencia, con tratamiento psicológico o incluso medicación antifóbica".

En las farmacias no hubo un boom inmediato al llegar la droga al país.

Pero, según los laboratorios, ya se llegó a "la curva ascendente".

### Uno de cada cinco

"Te juro que es la primera vez que me pasa", dijo el varón y era cierto, porque se trataba de la primera encuesta internacional sobre disfunción eréctil, sobre 4000 hombres mayores de 40 años. Entre los argentinos, uno de cada cinco reconoció que alguna vez experimentó disfunción eréctil: la misma proporción se registro en China, Francia, Alemania, México, Marruecos, Noruega, Corea del Sur, Suecia y Turquía, países con los que, ahora, ya se sabe qué tenemos en común.

La investigación fue realizada por la Sociedad Internacional para el Estudio de la Impotencia, coordinada por Market & Opinion Research International y financiada por el laboratorio Pfizer. El 68 por ciento de los argentinos piensa que la impotencia "es causada por factores psicológicos como ansiedad, estrés y depresión", y el 48 por ciento la vinculó con problemas de pareja como "falta de atracción, comunicación pobre, tensión y falta de recepción de la pareja".

Sólo el 2 por ciento de los consultados, y el 13 por ciento en la Argentina, optaron por vincular la disfunción con enfermedades como la hipertensión y la diabetes

Más del 80 por ciento de los encuestados dijo que los médicos no interrogan sobre el tema, y el 40 por ciento manifestó que es una de las enfermedades por las que menos buscaría ayuda profesional, al igual que sucede con la caída del pelo, pero también con la depresión.

EN EE.UU. LA VENTA DE VIAGRA BAJO 40 POR CIENTO

### La exaltación quedó en el pasado

El País de Madrid

Por Javier Valenzuela

Desde Washington

La fiebre de Viagra, la píldora azul destinada a mejorar el rendimiento sexual de los varones afectados por impotencia o senilidad, ha bajado muchos grados en Estados Unidos. Pasada la novedad, descubiertos los peligros del fármaco para las personas con problemas cardíacos o de edad muy avanzada, y con numerosas aseguradoras poniendo estrictas condiciones a su pago, las ventas han bajado un 40 por ciento.

Una de las imágenes más reproducidas por los medios de comunicación norteamericanos fue el cartel que ha colocado en su fachada un lavadero de coches de Houston (Texas): "¿Quién ha puesto Viagra en el termómetro?". Con temperaturas superiores a los 40 grados centigrados, buena parte de EE.UU. se está achicharrando estos días, pero por causas naturales. Viagra no sólo no tiene nada que ver con el fenómeno meteorológico, sino que además su consumo está en retroceso. En el término de dos meses, las farmacias de EE.UU, pasaron de expedir alrededor de 303.000 cajas de Viagra en una semana a 184.000 en el mismo período, es decir, un 40 por ciento menos.

por ciento menos.

Los médicos y farmacéuticos confirman que, aunque la píldora sigue siendo el fármaco más popular del país, el frenesí que se desencadenó tras su aparición en el mercado, el 10 de abril, se ha calmado considerablemente. En ello influye el hecho de que más de 30 usuarios de Viagra han muerto prematuramente, lo que ha llevado a empresas de seguros médicos como Prudential y Humama a negarse a pagarles a sus clientes los gastos de compra de la píldora. Aunque el organismo público encargado de velar por la salud el país, la FDA, ha precisado que esas muertes se produjeron entre personas de edad muy avanzada o con serios problemas previos de salud, la luz roia de precaución se ha en-

cendido en muchas cabezas.

El precio es otro freno. Varias aseguradoras han optado por no reembolsar por completo el costo de Viagra o por restringir el consumo a sus clientes a una o dos veces por semana. El resultado ha sido que productos más tradicionales contra la impotencia como Muse y Carverjectuna han recuperado posiciones. Un tercer elemento que está reduciendo los entusiasmos es el número de fracasos. "Aunque Viagra es muy efec-tiva, hay entre un 30 y un 40 por ciento de casos en que el consumidor no consigue la erección inmediata con la que soñaba", dice el doctor Fran-cois Eid, del Centro Presbiteriano para la Impotencia de Nueva York. En algunos casos -añade-, hace falta una docena de intentos, y mucha gente se cansa al segundo o tercero." Viagra, de todos modos, sigue siendo considerada por Wall Street como un buen negocio. "Es proba-ble que Pfizer (el laboratorio fabricante) consiga vender unos 1000 millones de dólares en el primer año" augura Steve Lisi, experto en Bolsa. "Es todo un éxito.



Jorge Arturo Daroqui 15/7/77



Daniel Alberto Daroqui 15/7/77



Juan Carlos Daroqui 12/9/77

La impunidad, la injusticia y la mentira del presente son hijas directas de la impunidad, la injusticia y la mentira del pasado.

Jamás vamos a renunciar a la Memoria.

A 21 años de su secuestro y desaparición seguimos reclamando verdad y justicia

Familiares y amigos

### OSCAR SEGHEZZO

Desaparecido el 10-9-76



El tiempo pasa, pero tus ideales se consolidan en nues tra memoria.

No te olvidamos. Estás presente en nuestros sueños, en nuestros anhelos y en nuestras utopías.

Exigimos justicia. Pedimos la verdad sobre tu destino y el de los 30.000 desaparecidos. Rosa, tu hijo, tus suegros y todos los que te quieren.

### Asesinada a golpes

Una mujer de 29 años, embarazada de cinco meses, murió ayer tras ser golpeada por su ex calidad de San Antonio de Areco. Aunque Adela Rivas había denunciado por agresiones a su ex pareia en otras ocasiones, ambos tenían frecuentes reconciliaciones y una "relación sentimen-tal casi enfermiza", según la po-licía. Ricardo Díaz (24) y su actual pareja, Cecilia Melo, discu-tieron con Rivas, quien le pegó una bofetada a Melo y recibió a cambio golpes en el vientre y en otras partes de su cuerpo. Finalmente fue trasladada a un hospital, donde murió de una hemorragia interna. La pareja terminó detenida

#### Un chico indagado

El chico de 13 años que el miércoles intentó asaltar una pizzería de la localidad de Ezeiza y disparó a la dueña y a un emeado que no lo dejaron escapar fue indagado por la jueza de me-nores Nora Gendler y continúa detenido. Todavía no recibió la visita de sus padres, en tanto que sus hermanos le acercaron algunas pertenencias, aunque tampoco lo vieron. La policía informó que durante la semana que vie-ne será trasladado a un instituto

#### Banco robado en 3 minutos

En menos de tres minutos, tres ladrones armados robaron ayer 30 mil pesos de la sucursal marplatense del Banco Provincia, dedicada sólo al cobro de impuestos y servicios. El hecho ocurrió a las 14.30 cuando los tres hombres se acercaron a la única caja existente en la pequeña oficina, exigieron el dinero y luego escaparon en un auto que los esperaba con el motor en marcha en la puerta de la entidad. Cuando salían hirieron con la culata de un revólver a un cliente que, como ellos, intenta-



# Los gays y concubinos franceses tendrán legalizadas sus uniones

matrimonio. Y prevé hasta la herencia. La Iglesia ya puso el grito en el cielo.

> Página/12 en Francia

Por Eduardo Febbro

Al cabo de unas cuantas controversias y un puñado de concesiones al sector más conser-vador de la sociedad, el gobierno socialista de Lionel Jospin terminó de elaborar un dispositivo de ley que permitirá dotar a las parejas que no están casadas, hetero y homosexuales, de un estatuto jurídico y fiscal inédito en Francia hasta hoy. Se trata del PACS, el Pac-to Civil de Solidaridad, un paquete de medidas que concierne a cuatro millones de concubinos heterosexuales pero cuyo campo de aplicación también engloba a las pareias homosexuales

Oriundo de las luchas de los homosexuales para el reconocimiento de las parejas, el PACS, que se extendió onjunto de la llamada unión libre, se desprende de una filosofía muy arraigada en la izquierda francesa: la alianza entre dos personas genera derechos y protección. Como lo señaló la ministra francesa de Justicia, Elizabeth Guigou, una de las partes que elaboró el texto, "no se puede resumir la unión entre dos personas a la sola institución del matrimonio"

El Pacto Civil de Solidaridad es una "tercera vía" entre el matrimonio y la nada. Hasta ahora sólo existían en Francia una serie de tímidos derechos que, juntos, no tenían el peso de un estatuto y que, en general, podían ser distorsionados por rías en la Asamblea. Todo quedaba siempre sintetizado en una célebre frase de Napoleón: "Los concubinos ignoran la ley, entonces la ley ignora a los concubinos". El proyecto socialista suscitó una férrea oposición en los rangos católicos. Estos le reprochan al PACS ser la antesala de la unión gay legalizada y, en el caso de la parejas heterosexuales, la consagración definitiva del concepto de pareja sin pasar por la iglesia ni el re-gistro civil. Para los homosexuales, que iniciaron el combate por el reco-nocimiento de la pareja libre a principios de los años 80, el PACS representa un considerable progreso, in-cluso si no incluye uno de sus principales reclamos: la definición de un

estatuto de familia monosexual.

Frente a las disposiciones administrativas y a los derechos que concede el matrimonio legal, el PACS establece un compromiso que otorga derechos plenos a los integrantes de la unión. Impuestos conjuntos, gastos de sucesión disminuidos, derecho a herencia, transferencia automática del contrato de alquiler en caso de deceso de uno de los miembros de la pareja y protección social conjunta son algunos de los puntos más fuertes del proyecto de ley. Las medidas apuntan sobre todo a disminuir "el estado de inseguridad material" que pesa sobre las parejas libres.

Antes del PACS, la herencia esta-

ba excluida del concubinato. Si uno de los integrantes de la pareja moría, el otro se quedaba sin nada o, en el mejor de los casos, debía compartir la herencia con la familia del difun-

Pacto: Una suerte de matrimonio sin iglesia ni registro civil y sin la promesa de unirse de por vida que espanta a las parejas que viven en unión libre.

to. Muchas parejas que vivieron en concubinato durante más de 20 años tropezaban en Francia con la ausencia de un estatuto que les otorgara derechos plenos, como si estuviesen casados. Si los concubinos tenían hijos, el problema que se planteaba era un verdadero rompecabezas. Si una pareja concubina compraba una caa, ésta, en caso de deceso, sólo pertenecía a los hijos de la pareia. El otro no existía frente a la administración. Con el PACS, la mayoría de esas ausencias quedan subsanadas porque a través de él se regularizan los problemas materiales, más allá de toda diferencia entre concubinos hetero u homosexuales. El Pacto se asume mutuamente ante un tribunal y su validez termina con la voluntad de ambos sin que para ello sea necesaria la intervención de la Justicia. El PACS, que esta semana ingresó en el examen previo a su adopción por la Asamblea Nacional, crea un "corredor de derechos" al margen del matrimonio. Los concubinos ya no estarán más sometidos a disposiciones puntuales o al azar de la sensibilidad política del momento. Todas las reglas en vigor hasta ahora eran "parciales", es decir que concernían campos reducidos de la unión. Incluso para gozar de esas reglas era preciso cumplir con requisitos suplementarios que, a menudo, desalentaban a los candidatos. El PACS es pura y



El Pacto Civil es oriundo de las luchas de los homosexuales Ahora se extendió al conjunto de las llamadas uniones libres

nio sin iglesia ni registro civil y, tam-bién, sin esa promesa a unirse de por vida que tanto espanta a las parejas que viven en unión libre. Sin que haya obligación de constituir una familia, como ocurre con el matrimonio, el Pacto Civil de Solidaridad ampara en sus disposiciones los derechos de la vida en común, derechos obte-

nidos por las responsabilidades mu-

tuas asumidas en pareja, sin Dios ni

simplemente una suerte de matrimo-

explica, está ese lazo jurídico que hace que los miembros de la pareja se an propietarios uno del otro. Y en caso de separación es muy complicado. En cambio, el PACS rompe con ese concepto de propiedad para con-servar sólo los aspectos materiales, ante los cuales ambos son responsa-

Laure, una informática que vive

bace 15 años sin casarse con su com-

pañero, juzga el PACS como algo

muy importante: "En el matrimonio,

EL CHAMPAGNE SE VA A LAS NUBES

### El negocio de fin de siglo

The Guardian de Gran Bretaña

**Por Liz Stuart** 

Las compras pre-milenio de champagne están mandando un burbujeante cielo, al tiempo que crecen los temores de una esasez mundial de cara al final de 1999.

Vranken Monopole, el sexto productor mundial de champagne, con marcas como Diamant Bleu y Heidsieck, ha sido uno de los más bene-

viven el boom son LVMH Moet Hennesy, Louis Vouitton, Taittinger y Remy Cointreau. Los analistas adjudican el furor del mercado al interés que generan las acciones frente al final del próximo año, cuando se es-pera que las ventas suban un 20 por iento, hasta un record de 3300 millones de dólares.

"Se pudieron elevar los precios y la demanda ha sido excepcional en Europa, donde se consume el 80 por ciento del champagne", afirma Francis Pretre, un analista del Credit Lyonnais. Según Jean Claude Rou-zard, presidente de Champagne Louis Roederer, "se espera que las ventas suban este año entre 3 y 5 por ciento, con un pico del 40 por ciento para las botellas más baratas". Los productores confian en que la de 1998 termine como una buena cos cha; de lo contrario los planes podrían aguarse.

Muchas casas ya están vendiendo líneas limitadas para fin de siglo de su mejor champagne. Roederer está produciendo 2000 botellas de un burbujeante especial de reserva a 2000 dólares la botella. Pol Roger ofrece un Brut 1990 por 110 cada una.

### un colegio distinto

Orientado en Comunicación y Redes de Información

Laboratorios de Internet, Intranet, Antihacking y Telefonía. Talleres de Medios de Comunicación, Periodismo y Diseño Audiovisual WEB. Análisis Matemático. Inglés por niveles. Materias optativas. Trabajos prácticos con tutorías. un colegio flexible y eficiente... distinto.

90% de ingresantes a la Universidad (egresados '95, '96 y '97)

Rector Ing. Ariel Garbarz - Director Lic. Jorge Novello

colegio del pacífico Secundario

ORO 2363 Tel. 775-3341 www.nalejandria.com.ar



Lo Conecia PARANA 123 • 6º Piso • Of. 137 (1037) Capital Federal Tel/Fax: 375-0129

- TRAMITES BANCARIOS
- · COBRANZAS
- **ENTREGAS EN MANO** DE DOCUMENTACION PERSONAL Y COMERCIAL • TRAMITES IMPOSITIVOS
- · EN CAPITAL Y GRAN BS. AS. · PAGOS
- ENTREGA DE MEDICAMENTOS
- DESPACHO Y RETIRO
   DE ENCOMIENDAS

### LA DUMA CONFIRMO A YEVGUENI PRIMAKOV COMO PREMIER

## Cuando la KGB llega al poder

mó ayer efectivamente su de recho al liderazgo de Rusia, en un discurso lleno de confianza al Parlamento que le aseguró su abrumador apoyo y lo convirtió en el nuevo primer ministro del país. Primakov, de 68 años de edad, un ex jefe del espionaje so-viético KGB y ex ministro de Reaciones Exteriores, fue puesto en funciones por la Duma con un vo-to aclamatorio de 317 contra 63. El nuevo gobierno ruso anunció hoy que levantará la moratoria de la deuda que había declarado por la crisis y que habrá emisión monetaria, aunque controlada. Pero Rusia podría tener que renunciar al macrocrédito de 22.500 millones de dólares del FMI si no adopta una política económica coherente.

El discurso inaugural de Primakov extendió sus funciones profundamente dentro de áreas antes consideradas exclusivas del presidente Boris Yeltsin, como las relaciones exteriores o las relaciones con los líderes regionales. El flamante premier ya obra más como un jefe de Estado que los burócratas que lo precedieron, cuyo estilo parece obsoleto en comparación. Es probable que en el campo de Yeltsin el clima se intranquilice ante el enorme poder del que ahora dispone Prima-kov, y que éste ejerce con seguri-dad. Yeltsin mismo estuvo en televisión ayer para apoyarlo como "el candidato del acuerdo" cuya aparición evitó "una seria crisis políti-Pero según un diario ruso, Primakov ganó el apoyo del presidente sólo después de una amarga división en el círculo de Yeltsin entre un grupo liderado por su hija, Tatiana Dyachenko v una facción pro Primakov que incluía a su secretario de prensa, Sergei Yastrzhembsky.

En su discurso el nuevo primer ministro habló de la necesidad de unidad y disciplina en la sociedad y atacó la "relajación" del gobierno y la administración presidencial. El gabinete no fue completado. Pero el nuevo ministro de Relaciones Exteriores será Igor Ivanov, previamente primer viceministro de la cartera. La preocupación, en Rusia y en el exterior, llegó con la convo-catoria de Viktor Guerashenko como presidente del Banco Central y Yuri Maslyukov como ministro de Economía. Guerashenko fue director del banco estatal soviético y perdió la presidencia del Banco Central después de la caída del 21 por ciento en el "Martes Negro" en octubre de 1994. Maslyukov fue el último jefe del Ministerio de Planeamiento soviético, y existen temores de que su aparición sea un intento de regresar a la economía pla-

Primakov sostuvo ayer que las reformas del mercado eran, o seguían siendo, esenciales, y que Rusia necesitaba restaurar su sistema financiero lisiado y pedir dinero prestado al exterior. Pero en un claro cambio de timón, ofreció una visión nada renuente a un mayor intervencionismo estatal, pero más a la manera de Europa occidental o del este de Asia que a la vieja usanza soviética. "El Estado debe interferir y regular muchos procesos económicos," dijo. "Esto está muy lejos de ser un retorno a la economía planificada. A nadie se le ocurrió condenar a los Estados Unidos, por ejem-

Yevgueni Primakov, ministro de Relaciones Exteriores de Yeltsin y ex jefe en el espionaje soviético (KGB), es el nuevo premier. Rusia levantará la moratoria y apelará a la emisión de rublos.



El nuevo primer ministro Primakov (izquierda) con los líderes de las bancadas de la Duma. La designación de dos ex comunistas en su gabinete hace temer el abandono de las reformas.

plo, cuando Roosevelt introdujo elementos de regulación estatal en la economía después de la Gran Depresión de 1929".

Primakov dijo que cualquier político que se uniera a su gabinete lo haría sólo con la condición de que renunciara a los lazos partidarios. Viktor Guerashenko dijo que se multiplicaría la provisión de dinero, corriendo así el riesgo de una espiral inflacionaria y una nueva caída de la moneda. "No pasaremos de una cierta emisión monetaria, por supuesto controlada", sostuvo, pero aclaró que no se trataba, al menos todavía, de "distribuir dinero a manos llenas". El gobierno anunció que pagará los intereses que debe de la deuda, pero ayer un portavoz del ministerio federal de Finanzas de Alemania se quejó por el atraso. El subdirector del FMI, Stanley Fischer, anunció que el segundo tramo

del macrocrédito de 22.600 millones de dólares, que debía ser entregado el próximo lunes, no se hará efectivo "hasta que Rusia adopte una política coherente". Los rusos sólo recibieron hasta ahora 4800 millones, pero gastaron 3800 para intentar salvar, en vano, al rublo de la caída libre. Algunos analistassosteinen que los riesgos de incumplimiento en el pago de la deuda se mantienen.

### LOS TALIBANES ASESINARON A DIPLOMATICOS IRANIES

### La venganza será terrible

Después de confirmarse el asesinato de nueve diplomáticos de su país en manos de los talibanes, el líder iraní Alí Akbar Hachemi Rafsanyani advirtió ayer que "la venganza será terrible", pero no precipitada. Los aviones militares que aterrizaron en el cen-tro de Afganistán fueron una primera réplica. La ciudad de Bamyan, donde se produjo el aterriza-je, es el último bastión de la oposición a los "estudiantes de teología", quienes ya dominan el 80 por ciento del país y la capital Kabul. Entre tanto, un diario árabe internacional anunció que los talibanes habían puesto bajo arresto domiciliario a su protegido, el millona-rio saudí Osama bin Laden, acusado por los atentados contra las embajadas norteamericanas Kenia y Tanzania. Interpol lo bus-ca también en Venezuela.

El assinato de los nueve diplomáticos y de un periodista iraníes por los talibanes en la ciudad afgana de Mazar-i-Sherif deteriorará aún más la ya mala imagen de los "estudiantes de teología coránica" en el poder en Kabul, que siguen en busca de un reconocimiento por la comunidad internacional que sólo obtienen del vecino Pakistán. Amnistía Internacional acusó a los talibanes de haber matado a miles de hombres, mujeres y niños de la comunidad hazara (chiita). Irán apoya al Hezb-iWahdat, movimiento armado de los hazaras, que tienen su bastión en la céntrica ciudad de

Bamyan, sitiada por los talibanes y en la cual aterrizaron los aviones iraníes. La pista de Bamyan es habitualmente utilizada por Irán para aprovisionar al Hezb-i-Wahdat.

El diario con base en Londres Al Qod Al Arabi, próximo a Bin Laden, afirmó que el líder saudí acusado de terrorismo que había encontrado un santuario entre los fundamentalistas afganos, fue sometido a un arresto por sus mismos salvadores, ahora convertidos en benévolos carceleros. Algunos comentaristas políticos consideran que puede deberse a una solicitud nor-

teamericana. Washington financió a grupos integristas islámicos afganos en los 80, para expulsar al régimen de Kabul, entonces comunista y apoyado por los soviéticos. Recientemente, Irán acusó a Estados Unidos de mantener a los talibanes como "aliado estratégico en la zona", para combatir la influencia de la República Islámica de Irán. Entretanto, el jefe de Interpol-Caracas, Leonardo Díaz, anunció que Bin Laden y cuatro cómplices empezaron a ser buscados en Venezuela, donde podrían haber ingresado fingiendo ser turistas.



El líder irani Rafsanyani reza en Teherán con su ametraliadora En su oración pidió represalias contra los talibanes afganos.

### MIRADOR

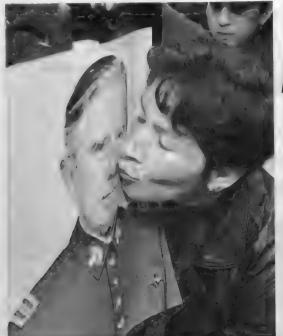
## A bloquear

Israel impuso un estricto bloqueo de los territorios palestinos que ocupa en Gaza y Cisjordania para impedir acciones de venganza del gru-po radical Hamas por la matanza de los hermanos Imad Adel Audalah, dirigentes de la rama militar de esta organización, en una operación realizada por las fuerzas de seguridad israelíes cerca de ciudad palestina de Hebrón. El gobierno israelí puso a sus efectivos militares y policiales en estado de alerta para prevenir posibles atentados terroristas. La escalada de tensión coincide con la estancia en la región del mediador norteamericano Denis Ross, quien en sus primeros contactos con representantes de los gobiernos israelí y palestino no con-siguió desbloquear las negociaciones del proceso de paz, cuyo quinto aniversario se cumple este fin de semana. Adel Audalah era considerado por Israel como el enemigo público número uno por ser el jefe militar de Hamas en toda Cisjordania. En 1996 Hamas vengó el asesinato por Israel de su integrante Yehia Ayash con una serie de atentados suicidas que provocaron la muerte a 57 per-

### CASO GELLI

### A cortarse las venas

Licio Gelli, antiguo jefe de la logia masónica P2, amigo de Perón e influyente del ex almirante Emilio Massera, detenido el jueves en Cannes, intentó ayer suicidarse cortándose las venas con los cristales de sus gafas, en el hospital de Niza donde ingresó por el desfallecimiento cardíaco que le causó su arresto. A raíz del incidente, el deteni-do ha sido trasladado al centro médico Pasteur de la misma ciudad, que tiene un sec-tor penitenciario. Gelli desapareció de su domicilio Arezzo (Toscana) pocos días antes del 22 de abril, fecha en que el Tribunal Supremo italiano confirmó una condena a 12 años de cárcel por su implicación en la quiebra Banco Ambrosiano en 1982. La logia P2 había colaborado con las inversiones vaticanas a través del Banco. La detención de Gelli dio un respiro al ministro del Interior, Giorgio Napolitano, sobre el que cayó la condena generalizada por su fuga. Sin embargo, portavoces de la coalición de oposición, el Polo, acusaron ayer al gobierno de haber pactado con Gelli su "regreso" forzado a Italia para compensar la mala imagen del responsable de Interior, tras la liberación de una empresaria secuestrada en diciembre pasado por la mafia calabresa, Alessandra Sgarella, gracias a los contactos habidos entre los "capos" mafiosos y las autoridades de Interior



#### Una pinochetista besa el retrato de su héroe ayer.

### CHOQUES CUERPO A CUERPO Y 200 DETENIDOS

# Bodas de plata, ira

Ayer fue el último día que el aniversario del golpe es feriado en Chile. Pero rápidamente se convirtió en una enorme batalla urbana, que el enviado de **Página/12** relata desde el escenario de los hechos.

#### Página/12 en Chile

Por Pablo Rodríguez

"Es aquí mismo. Tenemos que bajar". Bajo una lluvia tenue pero persistente, la madre y su hijo, que por primera vez asistían a la marcha de todos los 11 de setiembre desde el centro de Santiago hasta la tumba de Salvador Allende Gossens, descendieron para arrojarle una flor a través de

la reja al lugar donde descansa el ex presidente chileno, que ya aparecía cubierto de claveles rojos. Más tarde, mientras permanecían frente al monumento que recuerda a los desaparecidos dentro del cementerio, un hombre grande le indicó a un muchacho de 15 años cómo usar la sal y el limón cerca de los ojos para contrarrestar los efectos de los gases lacrimógenos que llovían desde afuera. Estas son las costumbres que "se transmiten de generación a generación" en el Chile del senador vitalicio Augusto Pinochet. Hubo cerca de 200 detenidos, y piedras, gases lacrimó-genos y carros hidrantes cruzaron la ciudad en las "bodas de plata, bodas de sangre" (como rezaba un graffiti con la pintura aún fresca) del golpe militar y de la muerte de

"Si este pueblo fuera más valiente, arremeteríamos contra los pacos (carabineros) y ya, pué", protestaba un joven en la Plaza Los Héroes, ubicada a tres cuadras del Palacio Presidencial La Moneda y punto de en-cuentro para marchar hacia el cementerio. Pero la idea parecía un tanto arriesgada: los carabineros habían dispuesto un doble vallado, incluyendo camionetas de traslado rápi-do y carros hidrantes, en dos cuadras a la redonda de la sede del gobierno Los partidos de izquierda y diversos organismos de derechos humanos trataron en varias ocasiones de obtener un permiso para pasar por Morandé 80, la entrada habitual de La Moneda elegida por Allende, pero la intendencia de Santiago no otorgó la autorización. Algunos dirigentes señalaron que iban a tratar de pasar de todos modos, pero con semejante custodia el intento estaba destinado a terminar en masacre.

A las 11, en la esquina de la Alameda Bernardo O'Higgins y San Ignacio de Loyola se respiraban los aprestos de una batalla cuerpo a cuerpo: las columnas de gente se fueron reuniendo cerca del vallado y los carabineros se juntaron en varios pelo-

tones. Con el primer lanzamiento de un proyectil incendiario, se rompió el cerco policial y salieron desde atrás los carros hidrantes, apoyados por el lanzamiento de varios gases lacrimógenos. El único refugio seguro fue una estación de órmibus, a la vuelta de la plaza, donde unos chicos al fondo se entretenian en los videojuegos. El mismo guardia de seguridad de la estación abrió las puertas y les recomendaba a los que entraban dónde y cómo ubicarse para que los gases lacrimógenos no penetraran tanto. La manifestación se dispersó en varias cuadras y los carabineros se llevaron la primera gran tanda de detenidos.

Represión: Con el primer proyectil incendiario, se rompió el cerco policial y salieron desde atrás los carros hidrantes, apoyados por los gases lacrimógenos.

A partir de ese momento se organizaron varias columnas para caminar las 25 cuadras que separan al Cementerio General de Santiago del centro. Sin embargo, la "diáspora" continuó: a pesar de alejarse de La Moneda, los manifestantes encontraban que a 100 metros de cada esquina por la que pasaban ha-bía un nuevo vallado de carabineros. Algunos se alteraban, lanzaban piedras a pesar de que los demás les pedían calma, y la represión posterior llevaba a más corridas. Finalmente, todos convergieron la estación de metro Calicanto, frente al Centro Cultural Mapocho y al lado del río del mismo nombre. Allí permanecieron durante media hora las 3000 personaş que se habían reunido en Plaza Los Héroes; la mayoría de ellas no llegaban a los 30 años O sea, no habían vivido el golpe Como resumía un hombre de unos 50 años en una calle desierta, cerca de La Moneda y del lado opuesto al de la manifestación, "yo ya no voy.

## Para el general, Santiago fue la fiesta de siempre

Por P.R

Desde Santiago

Cuando ya se habían terminado los incidentes, cuando en el centro de Santiago ya no se secuchaba ni el vuelo de una mosca, el ex dictador y ahora senador vitalicio Augusto Pinochet Ugarte apareció a las 19 y 30 en el centro de eventos Casapiedra para ser homenajeado por dos mil personas, casi todos ex funcionarios de su régimen, quienes entonaron el himno nacional chileno y vivaron al golpe. En Villa Grimaldi, uno de los centros de detención de la dicadura, 500 familiares de desaparecidos se reunieron para recordar a las víctimas de ese establecimiento. En el acto, la secretaria general del Partido Comunista, Gladys Marín, aseguró que "la violencia y la provocación vienen de parte de la policía que es enviada por el gobierno de la Concertación".

A las 10 de la mañana, minutos antes del comienzo de la marcha, las principales figuras del gobierno asistieron a la tradicional misa que se realiza los 11 de septiembre en el Palacio de la Moneda. El gran ausente fue el presidente Eduardo Frei, quien, según el secretario general de gobierno Jorge Arrate, no fue "porque se trata de evitar que haya interpretaciones que puedan ser hirientes para los sectores que no tienen los mismos sentimientos respecto del presidente Allende y de su gobierno", aunque aclaró que en La Moneda "sigue vivo su espíritu".

Los presidentes del Partido Socialista (PS), Sergio Núñez, y del Partido por la Democracia (PPD), Sergio Bitar, se hicieron presentes. La misa fue oficiada por el capellán de La Moneda, padre Miguel Ortega, quien aseguró que "vinimos a orar por la unidad de Chile con la memoria de nuestro pasado, con los aprendizajes que cada uno de nosotros ha podido hacer en estos años, con la compañía de quienes hoy no están aquí y que caminaron un día por los campos y las calles de nuestro país".

Una hora antes de esta misa, cerca de 100 simpatizantes de Pinochet fueron a la sede de la fundación que lleva su nombre, pero el ex dictador no asistió; prefirió presenciar la mi-sa privada que ofreció el capellán del ército en la Escuela Militar. En la fecha del golpe, varios ex funcionarios suelen ir a saludarlo a su propia casa, pero esta vez lo pudieron hacer a la tarde en Casapiedra. Pinochet no hizo ninguna declaración y sólo se limitó a sonreír, mientras su custodia empujaba a los periodistas. En el acto estuvieron presentes, entre otros, los ex ministros Jorge Prado y Sergio Jarpa, los senadores Sergio Fernández y Jovino Novoa (am-bos de la UDI, Unión Demócrata Independiente), y el senador designado Julio Canessa Robert.

Radio

MITTRE

La radio de todos.

Mitre	28,1%	Ç
Rivadavia	17,2%	Ro
Continental	15,0%	G
Del Plata	10,7%	F)
Nacional	7,0%	Ra
dissertion y the bring Specie 19	RE on the fade this reader	Bet

La radio más escuchada de la Argentina.

Cadena 100 19,5% Cadena
Rock & Pop 13,3% Rock & Pop

Cadena IVV	19,5%
Rock & Pop	13,3%
Cadena Top 40	13,0%
FM Hit	10,6%
Radio Uno	8,2%

 Cadena 100
 20,2%

 Rock & Pop
 14,5%

 FM Hit
 8,7%

 Cadena Top 40
 8,3%

 Horizonte
 7,8%



La radio preferida por los adolescentes.

Cadena Top 40	23,2%
Cadena 100	16,7%
FM Hit	14,2%
Radio Uno	13,7%
Rock & Pop	11,9%

3 radios diferentes, 3 radios exitosas.

Gracias a ustedes.



Los carabineros frente a una nube de gas lacrimógeno. El día 11 pasó como la fecha que evocaba: con violencia.

### EN LOS 25 AÑOS DEL GOLPE

# y sangre



La policía arrastra a dos mujeres después de detenerlas El Palacio La Moneda estuvo protegido por fuertes vallados.

ni tampoco llevo a mis hijos, porque siempre es la misma historia: hay represión, hay que correr y a veces hasta te comes los palos tú mismo". El camino hacia el acceso principal del cementerio, que es co mo la Chacafita de Santiago pero lo llaman "cementerio de la Recoleta" por el barrio en el que está ubicado que, para seguir con las paradojas, es una zona de casas humildes-, fue relativamente tranquilo. El primer gran grupo de gente se reunió en el monumento que recuerda a los "e cutados políticos", según reza allí, cerca de la entrada. Al lado de un gran círculo que contiene a cuatro piedras sobre las que están talladas otras tantas caras de mujer, un monolito de mármol de 20 metros por cinco lleva tallados los nombres de aproximadamente 2300 desaparecidos, y en lo alto, con letras grandes una frase de Raúl Zurita: do mi amor está aquí y se ha quedado: pegado a las rocas, al mar, a las montañas". Debajo del mármol, todo el mundo dejaba claveles rojos sobre las piedras que lo sostenían, mientras los más grandes en edad señalaban un apellido y repetían "mira, ahí está"

En el camino hacia la tumba de Allende estaba uno de los lugares que olían a violencia: el mausoleo de la familia Pinochet, cubierto completamente por una lona negra. Detrás, asomaban los carabineros. Luego se llegó al monumento perteneciente a la familia Allende Busi, compuesto por cuatro bloques de cemento de diez metros de alto. Por

Encerrona: Por media hora, no hubo lugar donde escapar: los gases caían incluso desde fuera del cementerio y los carabineros vallaron la entrada principal.

dos pequeñas escaleras, la gente iba subiendo y bajando para rendirle homenaje a Allende. Dos hombres, sentados frente a la tumba y con sendas guitarras, hacían de orquestación a los muchos cánticos, casi gritados, que le dedicó la gente al presidente fallecido. Pero no era lo único que se escuchaba.

Desde varios lugares, ya estaban sonando los disparos y los gritos de la gente. Los dos grandes focos fueron la entrada del mausoleo de los Pinochet, la entrada principal y las cercanías de la tumba de Jaime Guzmán, mano derecha del ex dictador. Durante media hora, no había lugar hacia el cual escapar: los

gases lacrimógenos caían incluso desde fuera del cementerio y los carabineros comenzaron a hacer vallados en la entrada principal. La gente se prestaba los limones y la sal, y cuando todo se estaba diluyendo, los camiones policiales se fueron llevando a los detenidos. En el centro de Santiago, grupos de diez carabineros seguían poniendo cercos en las esquinas donde ya no pasaba nada ni nadie. En el silencio de ese desierto mojado, todavía algunas sirenas siguieron ululando.



Manifestantes tiran bombas incendiarias contra un carro artillado de los carabineros

En poco tiempo, Santiago se convirtió en campo de una batalla en varios frentes.

UNA GENERACION ENTRE LA CURIOSIDAD Y LA INDIFERENCIA

## Cómo son los hijos de la era Pinochet

El País de Madrid

Por Francesc Relea Desde Santiago de Chile

Veinticinco años después del golpe del 11 de septiembre de 1973, una generación de chilenos empieza a preguntar quién es Pinochet en una sociedad que prefiere no tener memoria histórica de sus últimos cinco lustros. O en el caso de tenerla, es la del bando al que pertenecen sus familias. Son los jóvenes que no ha-bían nacido cuando el general, hoy convertido en senador vitalicio, derrocó al presidente constitucional Salvador Allende. Marta Lagos, gerente general de la empresa de estudios de mercado MORI, los llama los niños de la era Pinochet: "Vivieron la adolescencia en tiempos de la apertura y llegaron a la vida adulta en la inauguración de la democracia"

Los niños de la era Pinochet tienen un común denominador: se han criado en el Chile globalizado y más allá de su interés o indiferencia por la política o de la simpatía o alergia que sientan hacia la figura del ex dictador. No votan. Forman parte de los tres millones de jóvenes que no se inscribieron en el registro electoral en los comicios de 1997 y del 41 por ciento de los ciudadanos chilenos que no acuden a las urnas. Son, en consecuencia, el bocado más apetecible de todos los candidatos que aspiran ser el próximo presidente de la República tras las elecciones del año próximo.

Marta Lagos, estudiosa del comportamiento de los nuevas generaciones de Chile, incluye en esta amplia franja de los hijos de la dictadura a los que tienen en torno de los 35 años, que vivieron la adolescencia en los años duros de la dictadura y "carecen de conceptos cívicos", los hijos de la transición y los que todavía no alcanzan la mayoría de edad.

Para Fernando José Silva, 21 años y estudiante de psicología el 11 de septiembre "es un día más" y confiesa que siente "rabia" cuando ve "a chicos tirando piedras contra la policía en estas fechas, cuando no tienen ni idea de su significado porque no lo vivieron". Jimena Zúñiga, de 23 años, estudiante de periodismo, recuerda que en su casa nunca se habló del tema "has-

Sentir: "Cuando entré a militar empecé a entender qué fue el 11 de setiembre, pero no siento lo mismo que quienes lo sufrieron, aunque quisiera sentirlo".

ta que empezaron las protestas de los años '82 y '83. En aquella época, 'para mí los comunistas eran unos monstruos y veía a Pinochet como una especie de Rambo. Fue a través de mi abuela, partidaria de Allende, que empecé a comprender lo que ocurrió en mi país".

Todos los jóvenes consultados señalan que en la escuela la historia del Chile de los últimos treinta años está en blanco. No existe. Ni los profesores ni los libros hablan de ella. Ni del gobierno de la Unidad Popular, ni de Salvador Allende, ai del golpe militar (en todo caso se habla del pronunciamiento), ni de la dictadura. Evelyn Riquel-

me, de 20 años, trabajadora en la Juventud Obrera Católica (JOC), relata que en su casa tampoco se hablaba de política, pero cuando aparecía Pinochet en pantalla "se apagaba la tele y empezaba el griterio y las burlas. No entendía nada". "Cuando entré en la JOC empécé a entender lo que representó el 11 de setiembre, pero no siento lo mismo que las personas que lo sufrieron, aunque quisiera sentirlo", afirma.

María Victoria Zambrano, de 21

María Victoria Zambrano, de 21 años, secretaria de una ONG, no había nacido cuando el golpe. Detuvieron a su padre, de la Unidad Popular, pero lo liberaron más tarde. "El golpe es para mí muchas cosas, muchos sentimientos encontrados", dice. "Hay que mirar el futuro, pero hay que hacer algo, no me puedo quedar tranquila, de brazos cruzados".

Hay opiniones radicalmente distintas entre estos jóvenes que no vivieron el golpe militar. Vicky Galindo, de 23 años, dirigente de la JOC, dice con aparente convicción: "Con Allende sbamos a tener nuestras necesidades básicas cubiertas, derecho a la vivienda, a la salud, a la educación. Ysólo se habla de los muertos, cuando el 11 de septiembre significa mucho más" Felipe Ward, 23 años, abogado y líder de las Juventudes de la UDI (derecha pinochetista), está en el otro extremo. "Si hubiera seguido Allende como presidente, yo no podría haber asistido al mismo colegio, no podría haber elegido la Universidad. Sería alguien muy distinto de quien soy ahora. Las libertades fueron restringidas, pero hacía falta un período de apretar el cinturón para llegar a lo que Chile

La figura de Pinochet concita las

más diversas opiniones, reacciones y sentimientos, pero en pocos casos indiferencia. Para Eduardo González Andrade, de 28 años, administrativo, "el hecho de que Pinochet todavía esté vivo es una burla para mí y para la gente que sufrió. Tengo dos hermanos, uno es de los que piensa que hay que dejar en paz a ese viejo decrépito, y al otro no le interesa nada el tema. Hay muchos jóvenes en el campo, que no vivieron la dictadura, que no les preocupa".

¿Cambiará algo cuando muera Pinochet? "Chile está dividido en el antes y el después de 1973. Todo se reduce a esto -responde Jimena Zúñiga-. Independientemente de cuando muera Pinochet, Chi-

Elegir: "Con Allende, yo no podría haber elegido la Universidad. Las libertades fueron restringidas, pero hacía falta un período de apretar el cinturón".

le no ha hecho el duelo. La derecha no ha tenido ningún gesto de reconocer, pedir perdón públicamente y de decir: nos equivocamos. Matamos sin razón. Perdón a las familias de las víctimas, y a todos, incluidos nosotros, los jóvenes, porque no teníamos por qué vivir este cuento que en realidad no nos pertenece. Porque lo que vino después de Pinochet fue esta amnesia que se llama consenso. Nadie salió a la calle, nadie lloró, nadie se expresó, porque los milicos podían volver. Pero la herida no se ha cerrado. A mí me va a seguir contando mi abuela y yo les contaré a mis hijos..."

#### 46 son de **Sudamérica**

- Bolonia: Eriberto (Brasil)
- Cagliari: Diego López, Nel Abeijón, Fabián O'Neil
- Empoli: Fabio (Brasil).
- ♦ Fiorentina: Batistuta (Arntina); Edmundo (Brasil)
- ◆ Inter: Diego Simeone, Javier Zanetti (Argentina); Ronaldo, Zé Elías (Brasil); Iván Zamorano (Chile); Alvaro Recoba (Uruguay).
- ♦ Lazio: Matías Almeyda (Arentina): Marcelo Salas (Chile) Milan: Ayala, Andrés Gu-
- glielminpietro (Argentina); André Cruz, Leonardo (Brasil). ◆ Juventus: Paolo Montero, Daniel Fonseca, Marcelo Zala-
- yeta (Uruguay) yeta (Uruguay).

  ◆ Parma: Roberto Sensini, Hernán Crespo, Abel Balbo, Juan Sebastián Verón (Argen-tina); Faustino Asprilla (Co-
- ◆ Perugia: Juan Carlos Docabo (Argentina); José Ferreira (Brasil), Martín Rivas (Uru-
- guay).

  Roma: Gustavo Bartelt (Argentina); Cafú, Antonio Carlos, Aldair, Paulo Sergio (Brasil).
- Sampdoria: Ariel Ortega, Gastón Córdoba (Argentina): té (Brasil).
- Udinese: Mauro Navas, Mauricio Pineda, Roberto Sosa (Argentina); Amoroso (Brasil). Venezia: Bilica, Tacio (Bra-
- Vicenza: Gustavo Méndez. Marcelo Otero (Uruguay).

## Italia abre su Liga con una multitud de extranjeros

Superan largamente el centenar, entre los cuales hay 17 argentinos. Los candidatos son los mismos, Inter, Milan, Lazio, Parma y Juventus. que tratará de lograr el tricampeonato. Hoy arrancan con 5 partidos.



Entre el resplandor que pro voca la proliferación de figuras que la animan, y las sombras de sospecha levantadas por el escándalo de los controles antidoping, la Liga Italiana de fútbol, desde hace años el fútbol más rico del mundo, arranca hov con la ilusión de una paridad más acentuada entre los candidatos de siempre, como la Juventus y el Milan, y los equipos más reforzados, como la Lazio o el Parma. Diecisiete argentinos, la cantidad más grande desde 1980, cuando se produjo el boom de la apertura del mercado peninsular, jugarán en 9 de los 18 equipos de la Liga, que se gastó 600 millones de dólares en compras y ventas de futbolistas, pero que no pagará más de 1,2 millón en los controles denunciados por incompletos

Si Inglaterra logró convocar a 81 futbolistas que actuaron en el Mundial, el calcio propone como plato fuerte el duelo de los máximos go-



Ronaldo vuelve a ser atracción Tras el fracaso del Mundial, la carta de

leadores del fútbol planetario: des-

de la figura de Francia '98, Zinedine Zidane, al explosivo Christian Vieri (Lazio), sin olvidar al caño-Oliver Bierhoff (Milan), el Matador Marcelo Salas (Lazio) o el interminable Gabriel Batistuta



El Matador Salas en la Lazio

El chileno completa el trío sudamericano de oro

El fútbol italiano sigue siendo una casi práctica vergonzosa del gran dinero. La gran nota la dio la Lazio, que rompió el mercado, gastando 200 millones de dólares en jugado-res como Vieri (32 millones de dólares), Salas (18 millones), Iván de la Peña o Fernando Couto, El Inter de Milan cuenta con 16 extranjeros entre ellos los argentinos Diego Si-meone y Javier Zanetti- y gastó en compras para esta temporada 52.700 millones de liras, unos 35 millones de dólares, una cifra opacada por su tradicional rival, el Milan -57 millones

Así tan descarados son los sueldos que se pagan: la Juventus, el último campeón, gasta 4.800.000 dólares en plantel y cuerpo técnico. No es el más dispendioso; el Milan invierte 6,5 millones; el Inter, 6 millones y la Lazio, 5,5 millones

No todos siguen esa curva ascendente. La Roma, que atraviesa serios problemas económicos -que llevaron al presidente Franco Sensi a anunciar públicamente su voluntad del vender la sociedad-sólo gasta en sueldos 3 millones de dólares. Sus sponsors dejan en el club 1,4 millón mensuales, la mitad de lo que recibe el Milan o la Juventus.

Pero mientras tamaño festival de la opulencia se paladea por antici-pado, el fantasma del doping no deia de teñir de oscuro el futuro de este torneo. El Comité Olímpico Italiano (CONI), del que depende la Federación Italiana de Fútbol

### Primera fecha

- ◆ Fiorentina–Empoli
- ◆ Roma-Salemitana◆ Udinese-Sampdoria
- Milan-Bolonia ◆ Parma-Vicenza

#### MANANA:

- Bari-Venezia
- Cagliari-Inter
- Perugia-Juventus
- ◆ Piacenza-Lazio

(FIGC), ha agotado la investigación sobre la mecánica de los controles. que entre otras fallas no detectaban la presencia de anabólicos. Aunque la acusación nunca fue explícita, el escándalo desatado a partir de la de-nuncia del técnico de la Roma. Zdenev Zeman, en dirección a los campeones de la Juventus, sugiere la uti-lización de esteroides en jugadores que aumentaron musculatura y rendimiento.

Pero la Justicia, a diferencia del fútbol, no bebió el licor del olvido: el juez de Turín Raffaele Guariniello-casualmente hincha de la Juventus-continúa citando a declarar a personaies supuestamente involucrados con el doping, entre ellos el médico argentino Guillermo Laich -de vastos antecedentes en el deporte nacional-, que en los dos últimos años asesoró el equipo de los Agnelli.

#### La Armada Batistuta

Las expectativas que despiertan los 17 argentinos en la Liga son más bien disímiles. Mientras el ex Lanús Gustavo Bartelt se convirtió sorpresivamente en titular indiscutible de la Roma, marcando goles en todos los amistosos que ha jugado, y el Burrito Ariel Ortega jugó un partidazo con el Sampdoria por la Copa Italia –marcó un gol de tiro libre y el técnico lo sacó para que recibiera la ovación de los hinchas—. no será tan lógico esperar una gran temporada de Gabriel Batistuta, que arrastra la amargura del Mundial, la resignación de continuar en la Fiorentina y la desilusión que le provoca el equipo, sin refuerzos ni

La legión argentina del Parma - Crespo, Balbo, Verón, Sensinipuede hacer algún milagno, verón está jugando muy bien en las prácti-cas, pero Sensini está siendo investigado por la fiscalía de Udine, por una presunta evasión de 2,6 millones de dólares, que data de 1993,

El Milan de Roberto Ayala y Andres Guglienminpietro ("Guly", como se lee en su camiseta) no arranca bien -el cuadro de Zaccheroni no onsolidado el 3-4-3 que pretende imponer su tecnico- pero el Lazio de Matías Almeyda se ha transformado en un candidato interesante.



### SAN LORENZO VAPULEO 5-1 A ARGENTINOS

## La cancha regada con goles

set; Tuzzio, Ameli, Córdo-Paredes; Coudet, Lussenez. Acosta. DT: Alfio Basile.

ha: Ferro (local Argentinos). Cancha: Ferro (local Argentinos).
Arbitros Francisco Lamolina.
Golest 19m, 79m y 83m, Estévez
(SL); 41m, Quinteros (AJ); 47m, Cou(SL); 56m, Acosta (SL), de penal.
Cambios: 54m, Herrón y Morerto por
Zapata e Insuíe (AJ); 54m, Basavilbaso
por Gorosito (SL); 73m, Sagarán por
Brizuela (AJ); 75m, Figueroa por Borrelli (SL); 87m, Coria por Acosta (SL).

"Situaciones de gol hemos tenido todos los partidos, lo das". Así definió Alfio Basile la amplia victoria de su equipo, San Lorenzo, sobre Argentinos, que todavía no ha ganado en el Aper-

Desde el arranque, San Lorenzo fue más: a los 52 segundos, Acosta se perdió el primero. La defensa de Argentinos dejó ver, rápidamente, cuál iba a ser la clave, porque los zagueros, Schiavi y Cocca, resultaban

El equipo de Basile parecía la RAF: dominaba completamente el aire. Durante el primer tiempo tuvo tres situaciones claras, inclusive la que terminó en gol: un cabezazo de Córdoba -solo en el área chica- rebotó en el palo izquierdo de Pontiro-li; del rebote, salió un centro al primer palo que Estévez, con gran cla-se, clavó en un ángulo. Pese a los anuncios reiterados, Argentinos no reaccionaba ni cerraba sus brechás.

El equipo de Alfio Basile fue siempre más que su rival, pero le costó un tiempo encontrar el camino a la goleada, con tantos de Estévez (3), Coudet y Acosta, de penal. Descontó Quinteros.

San Lorenzo quería más, pero no lograba acertar. Argentinos aprovechó: en una de las dos únicas llega-das que tuvo durante el primer tiempo, Brizuela se la bajó de cabeza a Quinteros, que entrando por el cen-tro le pegó de sobrepique y dejó sin defensa a Passet: 1-1

En todo caso, la puja quedó resuelta a poco de comenzado el segundo período, tras una larga corrida de Coudet por el sector derecho. El volante definió por entre las piernas de

Quinteros tuvo el empate en un par de ocasiones, incluido un remate en el palo. Fueron cinco, diez minutos en que Argentinos intentó reaccionar. Pero su arquero quiso rechazar

Aire: El equipo de Basile parecía la RAF: dominaba completamente el aire. Durante el primer tiempo tuvo tres situaciones claras, inclusive la que terminó en gol.

con los pies una pelota que se le había escapado a Borrelli, sin darse cuenta de que llegaba Estévez: lo ba-rrió, Lamolina no dijo "siga, siga", y fue penal, que Acosta cobró, a la de recha, a media altura.

Estévez marcó el cuarto, también con un caño a Pontiroli, y selló la cuenta con el quinto, en media vuelta cruzada, de derecha, cayéndose, tras pase con el pecho de Figueroa.



Federico Lussenhoff supera a Zapata, durante el primer tiempo. El equipo de Basile aprovechó la mayoría de situaciones de gol.

### **FSTA NOCHE. CON FERRO**

### Racing quiere el desquite

RACING	FERRO
Sessa	Herrera
Reinoso	Acevedo
Banegais	Kobistyj
Ubeda	Vales
Zanetti	Mac Allister
Morales	Landaburu
Michelini	Cordon
Rubén Capria	Martens
García	Giaccone
Delgado	Guerra
Latorre-	Mandra
DT: A. Cappa	DT: G. Saccardi
Cancha: Racir Arbitro: Claud Hora: 20.10 TV: TyC Sports	io Martín.

Diego Latorre, Racing tendrá
hoy una excelente oportunidad para reencontrarse con el triunfo al recibir en Avellaneda a Ferro, equipo que apenas sumó un punto en los inco partidos jugados en el torneo Apertura. El técnico Angel Cappa confirmó que el único cambio que realizará con respecto del equipo que perdió 1-0 ante Unión la sema-na pasada, será el ingreso de Latorre (cumplió las dos fechas de suspensión) por el lesionado Pablo Bezombe. En el equipo que conduce Gerónimo Saccardi, Marcelo Ko-bistyj reemplazará a Nicolás Sarto-ri y, en su debut oficial en Primera, el juvenil Favio Landaburu (de 19 años) jugará en lugar de Hernán

### TENIS El Abierto va a cerrar



La tenista número uno del mundo, la suiza Martina Hingis (foto), pasó a la final del Abierto de Estados Unidos uno de los cuatro torneos más importantes del mundo que reparte 14 millones de dólares en premios- tras derrotar ayer 3-6, 6-1, 6-4 a la checa Jana Novotna. La otra finalista la estadounidense Lindsay Davenport, quién venció 6-4, 6-4 a su compatriota Venus Williams y deberá enfrentar hoy a Hingis, actual campeona del certamen. En las semifinales de dobles femeninos HingisNovotna vencieron 6-2, 6-2 a Lisa Raymond-Rennae Stubbs; mientras que la pareja Davenport-Zvereva derrotó a la argentina Paola Suárez y la española Virginia Ruano Pas-

En singles masculinos, el spañol Carlos Moyá logró la última vacante en semifinales, tras derrotar al suizo Magnus arsson por 6-4, 6-3, 6-3, y deberá enfrentar hoy al austra-liano Mark Philippoussis, quien derrotó ayer al sueco Thomas Johanson por 4-6, 6-3, 6-7 (3-7), 6-3, 7-6. La otra semifinal la disputarán la primera raqueta del mundo, el estadounidense Pete Sampras, el número 3 del mundo y defensor del título, el austra-liano Pat Rafter. La final de dobles masculinos fue para la dupla Sandon Stoll-Cyril Suk, e se impuso a la pareja Mark Knowles-Daniel Néstor por 4-6, 7-6 (10-8), 6-2. La final de dobles mixtos fue para la pareja Serena Willian (EE.UU.)-Max Mirnyi (Bielorrusia), quienes vencieron a la dupla Lisa Raymond-Pat Galbraith (EE.UU.) por 6-2, 6-2.

El único latinoamericano que pudo colocarse en las se mifinales del Abierto Juvenil fue el argentino David Nalbandian, de 16 años, quien tras un comienzo comprometido doblegó al israelí Andy Ram por 4-6, 7-5, 6-3. El joven cordobés se enfrentar hoy con el croata Lovro Zovko, quien logró su clasificación tras vencer al estadounidense Zach Fleishman, En tanto que dupla juvenil argentina Clarisa Fernández-María Elena Salerni cayeron en cuartos de final ante Tina Hergold (Eslovenia)-Gabriela Volekoa (Eslovaquia).

### Tabla de posiciones

Equipos	Pts	J	G	E	Р	GF	GC
Boca Juniors	11	5	3	2	_	15	8
Vélez Sarsfield	11	5	3	2	-	8	2
Unión (Santa Fe)	11	5	3	2	_	8	3
Lanús	10	5	3	1	1	7	4
San Lorenzo	9	6	2	3	1	11	8
Newell's	9	5	2	3	_	- 5	3
Gimnasia (LP)	8	5	2	2	1	7	6
Estudiantes (LP)	8	5	2	2	1	3	2
Colón (Santa Fe)	7	5	2	1	2	7	4
Racing Club	7	5	2	1	2	12	11
Rosario Central	7	5	2	1	2	9	10
Huracán	7	5	2	1	2	10	13
Talleres (Cba)	6	5	2		3	7	10
Independiente (1)	4	4	1	1	2	6	6
Belgrano (Cba) (1)	4	4	1	1	2	3	6
River Plate	4	5	1	1	3	6	9
Argentinos Jrs.	4	6	-	4	2	6	11
Platense	4	5	1	1	3	4	9
Gimnasia (J)	2	5	-	2	3	9	12
Ferro	1	5	_	1	4	5	11

### ESCOLASO

	Naci	ona				
(Matutina-Letras I-O-O-H)						
1	1074	11	1221			
2	5673	12	5668			
3	9590	13	9483			
4	9432	14	0298			
5	6354	15	0741			
6	2563	16	4544			
7	0448	17	8211			
8	0243	18	6695			
9	4447	19	1622			
10	0357	20	8455			

	Nacional							
(Ve	spertina-Le	etras H	-N-Q-Y)					
1	2563	11	9379					
2	8119	12	1227					
3	0259	13	6499					
4	2402	14	8915					
5	7142	15	8229					
6	0473	16	6119					
7	8360	17	6583					
U	3480	18	8249					
9	2608	19	6958					
10	0944	20	4611					

	Bonae	cens	80
	(Vesp	ertina)	
1	330	11	629
2	610.	12	890
3	355	13	313
4	389	14	151
5	765	15	752
6	375	16	704
7	590	17	415
8	248	18	786
9	644	19	498
10	359	20	689

-	Naci	กลล					
(No	(Noctuma-Letras O-M-M-S)						
1	2452	11	2586				
2	5973	12	4032				
3	0281	13	5730				
4	0009	14	1586				
5	8184	15	7664				
6	2538	16	8410				
7	8136	17	7382				
. D	7662	18	1691				
E	1052	19	3094				
10	4429	20	2780				

	Вопас	rens	93
	(Noc	tuma)	
1	509	111	232
2	607	12	044
3	936	13	081
4	621	14	198
5	836	15	653
6	787	16	350
7	054	17	369
8	117	18	289
9	568	19	321
10	371	20	876

8.00 7-LA FUERZA DEL CAMPO. 0.00 7-JINETEADAS. 10.00. 7-DESDE EL CONGRESO

CRECIENDO CON MAMA EDUCACION A DISTANCIA

9-EDUCACION A DIS 12.00 2-A PLENO SABADO. 9-A TODO MOTOR. 13.00 9-SAVANNAH. 11-PACIFIC BLUE. 13-XENA.

14.00 9-CINE: "Bailando en la oscuridad"

CENTINELA. 13-CENTINELA.
14.30
7-EL RELOJ DE LA HISTORIA.
15.00
11-MARTILLO HAMMER.
13-ACAPULCO HEAT.

15.30 9-CINE: "El guerrero".

9-CINE: "El guarrero 16.00 7-SUPLEMENTO PATAGONICO. 11-CINE: "Verano de terror". 13-CINEPLUS: "Proyecto secreto simios" 17.00 7-ACA TV 9.CINE: "Encuentro fatal".

18.00 2-NUEVO NACIONAL DE FUTBOL: Quilmes vs. Arsenal.
7-MAGAZINE DE SALUD.
9-ESPECIAL DE MAGIA.
11-ZONA CANDENTE.
13-NASH BRIDGES.

19-NASH BHIUGES. 19-00 7-EL MUNDO DE ANTE GARMAZ. 9-CUENTOS DE LA NATURALEZA.

I-DIBU. B-TIEMPO DE SIEMBRA. D.00 JUGAR POR JUGAR. **7-**GENESIS. 9-ACOMPAÑAME A SOÑAR. 11-CINE: "El libro de la selva" 13-TELESHOW.



Génesis" presenta el libro "Cinco conversaciones con Shimon Peres" con un especi sobre su vida. A las 20 por ATC.

22.00
2-CINE: "El espíritu de la noche".
7-UNA MADRE LLAMADA TERESA.
9-CINE: "Dura y peligrosa".
11-CODIGO X.
13-CINE: "Pasión cristal". 23.00 11-MILLENIUM. 11-MILLENIUM.
9,00
2-BUNKER.
7-TELEGACETA.
9-EDUCACION A DISTANCIA.
11-INFOMANAS.
13-EL SHOW CREATIVO. 0.30 7-REENCUENTRO. 9-EDUCACION A DISTANCIA.



La ceremonia se realizará mañana en el auditorio Shrine de Los Angeles, con la presencia de Tom Hanks, Michael J. Fox v Mel Brooks, entre



De la Tierra a la Luna", de HBO Olé, tiene 17 nominaciones

## La entrega de los Emmy parece la de los Oscar

Desde Los Angeles

Estrellas de cine de la talla del actor Tom Hanks encabezan este año la lista de aspirantes al maor galardón de televisión estadounidense, los premios Emmy que, en su 50 edición, se entregarán aquí manana, en una ceremonia que se televisará en vivo y llegará por cable a buena parte del planeta. Con un total de 17 candidaturas, la miniserie 'From the Earth to the Moon", producida, escrita y parcialmente dirigida por Hanks, es la principal aspirante a los galardones de la Acade mia de artes y ciencias televisivas, que intenta concretar una cerémonia arecida a la de los Oscar. De hecho, Hanks encabezará un pelotón de estrellas de Hollywood presentes en la ceremonia, en el mismo auditorio Shrine, sede de la entrega de los pre-mios Oscar en los últimos años. Michael J. Fox, Mel Brooks, Nathan Lane, Kelsey Grammer y Patrick

Helen Hunt podría convertirse en la primera actriz galardonada el mismo año con un Oscar y un Emmy si a la estatuilla conseguida con Me-jor... imposible le añade el premio al que aspira por su trabajo en la serie "Mad about you". Para este premio en la categoría de actriz de comedia compite con Ellen DeGeneres ("Ellen"), Kristie Alley ("Veronica's closet"), Jenna Elfman ("Dharma & Greg"), Patricia Richardson ("Home Improvent") y Calista Flockhart ("Ally McBeal"). A diferencia de otras categorías, con cinco candidatos, el premio a la mejor actriz de comedia cuenta con seis debido a un empate en las votaciones. En la categoría de mejor actor cómico se repite la misma lista del pasado año con Fox ("Spin city"), Grammer ("Frasier"), John Lithgow ("3rd. rock from the sun"), Paul Reiser ("Mad about you"), Garry Shandling ("The Larry Sanders Show"), este último intér-

mismo premio sin ninguna victoria. Debería ganarlo ahora ¿no?

Andre Braugher ("Homicidio") es

el único nombre nuevo en la lista de aspirantes a mejor actor dramático. El resto de los candidatos repite la lista del pasado año con Dennis Franz y Jimmy Smits ("Policías de Nueva York"), David Duchovny ("Los Expedientes secretos X") y Anthony Edwards ("E.R."). Estas dos últimas series "Los Expedientes..." y "E.R." son las que poseen el mayor número de candidaturas con un total de 16, sólosuperadas por "From the Earth to the Moon". Ambas aspiran de nuevo como mejor serie dramática, categoría por la que también compiten "Law & order", "Policías de Nueva York" y "The practice". En la categoría de comedia "Frasier" es la que cuenta con un mayor número de candidaturas, con un total de 11 que incluye el de mejor serie cómica, premio con el que ya se ha alzado en

### MADONNA GANO

## Ya van

Por Esteban Pintos

La decimoquinta entrega de los MTV Video Music Awards dejó claro una verdad casi tan antiqua como la cadena: que para su visión de la música, Madonna es insoslayable. Madonna saltó a la escena universal a la par de MTV, y si desarrolló una estrategia destinada a ubicarse como un icono de la cultura audiovisual de fin de siglo fue, claramente, a través de estética de la cadena. En la madurez y frente a todas las estrellitas intercambiables que cada año desfilan en esta ceremonia, reflejo a su vez del estado de las cosas en la gran industria musical, Madonna sigue mandando en el uni-verso MTV. La factura técnica de sus videos - "Ray of light" (Rayo de luz) y "Frozen" (Congelado)tanto como la cautivante interpretación en vivo de la primera de ellas, que dio nombre a su último CD, dejaron claro, por otra parte, que hay en la actualidad de Ma-donna elementos suficientes como para que la ceremonia girase en su derredor

La estadística indica que la ex chica material (acaba de cumplir cuarenta años) se llevó seis de los nueve MTV Video Music Awards para los que estaba nominada, entre ellos el correspondiente a "mejor video del año" por "Ray of light", emergiendo como previsible gran ganadora de la ceremo-nia. El actor y cantante Will Smith v los maduros rockeros Aerosmith fueron los otros grandes beneficiados en el reparto de estatuillas (un astronauta en la Luna plantando la bandera de MTV). En el breve segmento dedicado a las filiales internacionales se anunció que el gru-po mexicano Molotov había triunfado en la elección de la audien-cia de MTV Latino con la canción

### **/eo**



SUEÑOS EN ARIZONA De Emir Kusturica

Luego de Papá salió en viaje de negocios y Tiempo de gitanos, Kusturica descubrió América. Su conquista fue la del realismo mágico aplicado al desierto y actores de Hollywood de la talla de Johnny Depp, Jerry Lewis y Faye Dunaway. Lewis, el héroe cómico de Kusturica, interpreta a Leo, un vendedor de Cadillacs tío de Axel (Depp). El extraña a su sobrino, y lo llama con el pretexto de invitarlo a su casamiento con una joven europea. Ambos comparten el sueño de volar, y Leo tiene el sueño de hacerlo en Cadillac, hacia la luna



JIM WEST
Con Boris Karloff
A las 17 por Uniseries

Inmortalizado por encarnar a "la bestia" en una de las primeras versiones cinematográficas de Frankestein, Boris Karloff fue también un prolífico actor que atravesó, desde el policial hasta el western, todos los géneros del cine en más de 140 películas. Poco conocida, sin embargo, es su aparición en este capítulo de la lisérgica serie "Jim West", el 007 del lejano oeste. Aquí, Karloff interpreta a "Sing", un Rajá de la India que llega a los Estados Unidos con nefastos propósitos y poderes mágicos para llevarlos a



COOKIE

La cuarta película de esta realizadora norteamericana es una comedia ligera pero entretenida, que llega a lo más profundo de sus personajes: Carmela María Angelina Teresa Voltecki (Emily Lloyd), a la que todos prefieren llamar "Cookie", es una joven que vive con su madre (Dianne Weist). Su padre (Peter Falk) es un miembro de la mafia italoamericana que no ha asistido a la crianza de Cookie pues estaba en prisión. La condena ha terminado, y ahora él tratará de recuperar el tiempo perdido tanto con su hija como con su



De Wayne Wang. A las 22 por HBO Olé.

Auggie Wren (Harvey Keitel) el dueño de una cigarrería de Brooklyn. En ese rincón del mundo también habita el escritor Paul Benjamin. Todo parece tranquilo en ese lugar, pero la trama muestra que lo cotidiano tiene muchas más vueltas de lo que parece. Los episodios por los que pasan son versiones libres de textos del escritor Paul Auster, otro "brooklynense". Wang realizó una película simple, pero con la carga emotiva clásica en los relatos del autor. Un querible clásico de los 90.

POR MIRALO

CableVisión

SEIS DE LOS MTV VIDEO MUSIC AWARDS 1998

quince años de romance

En el show, televisado a medio planeta, actuaron, además de la eterna reina MTV, Lenny Kravitz, Hole, Beastie Boys, Backstreet Boys y Marilyn Manson, entre otros. En el rubro Latino, Molotov le ganó a los argentinos.

"Gimme the power" (Dame el poder), superando a los argentinos Turf, Illya Kuryaki and the Valde-

rramas y Andrés Calamaro. El detalle más paradójico de la noche fue que la banda inglesa tecnopunk The Prodigy -que acaba de tocar en la Argentina- ganó en dos rubros, menores pero importantes al fin (dance y de vanguar-dia), con la polémica "Smack my bitch up" (Golpear a mi puta), cu yo video no es emitido en MTV por contener imágenes de violencia, sexo y consumo de drogas. El otro gran ganador rèsultó el direc-tor sueco Jonas Akerlund, quien dirigió "Ray of light" y "Smack my bitch up". En el casillero de los "perdedores" debe ubicarse a la banda tecno-rocker Garbage, que competía por ocho premios y no ganó ninguno, idéntica suerte a la de los grupos ingleses Radiohead y The Verve, con tres y cuatro candidaturas respectivamente.

En el clima habitual de liviandad se destacaron las intervenciones de Adam Yauch -el más politizado de los Beastie Boys, a quienes se les entregó un premio-reco-nocimiento titulado Video de vanguardia- y del rapper Wyclef Jean. El convertido al budismo y or-ganizador de los recitales benéficos Tibetan Freedom Concert se despachó con una diatriba en contra de los bombardeos norteamericanos a Sudán y Afganistán. "Creo que fue un verdadero error que Estados Unidos haya elegido disparar misiles en el Medio Oriente. Sería importante que se comience a buscar una manera no violenta de resolver este tipo de conflictos", dijo mientras sus otros dos compañeros, Mike D y Ad Rock, dejaban por un momento su eterna pose de parodistas de tiem-po completo. El rapper de origen haitiano, integrante de The Fuge, es, apuntó hacia una película titu-

Dato: The Prodigy ganó dos rubros por "Smack my bitch up" (Golpear a mi puta), que no es emitido en MTV por contener imágenes de violencia, sexo y consumo de drogas.

lada "How Stella got her groove back" -paradójicamente en cuya banda de sonido participó con una canción- por incluir una broma bastante poco feliz sobre el origen en Haití de la epidemia del sida. "El sida es una crisis, no un chis-te de comedia", remató.

La ceremonia que reúne y exhibe a buena parte de la escena cool del momento en la industria del entretenimiento del primer mundo, y esto incluye no sólo a músicos sino también a actores, modelos y deportistas, se mudó esta vez al mucho más glamoroso ámbito del Anfiteatro Universal de Los Angeles (California) y tuvo como maestro de ceremonias al actor y director Ben Stiller, responsable de la película Reality bites (aquí estrenada como Generación X) y reciente protagonista de la comedia There's



Madonna y MTV tienen ya quince años de carrera en común. Al premiarla, la cadena premia su propia visión del negocio.

something about Mary (Loco por Mary). Así fueron desfilando comoeventuales presentadores Beck, Tori Amos, Jennifer Lopez, Maxwell, Shaquille O' Neal, Rupper Everett, Jackie Chang, Puff Daddy, Chuck D, Tyra Banks, Busta Rhymes y Puff Daddy entre otros.

El momento más llamativo se dio con la primera aparición pública después de su alejamiento de las Spice Girls de Geri Haliwell (Ginger Spice), quien vestida sobria-mente anunció el premio de mejor video del año. "Ustedes se sorprenderán de verme así, sobre todo porque solían verme vestida como una drag queen", bromeó. Los números en vivo fueron, además de Madonna & Lenny Kravitz, Hole, Beastie Boys, Brandy & Mónica, Master P, Backstreet Boys, Dave Mathews Band y Marilyn Manson. Este último, luciendo su última conversión de imagen que lo acerca al look que David Bowie inventó en los 70 para su personaje Ziggy Stardust, sacudió el auditorio con la canción "The Dope Show" (El show drogado), primer single de su nuevo disco bautizado Mecha-

Página /12 La Plata resentante Comercial **Pulso Agencia** 49 # 464 % (1900) Telefax: (021) 89-1301

nical Animals, a punto de ser editado en todo el mundo. Aunque no haya sido presentado como tal, pareció un digno y acertado final: de todos los eventuales posibles can-didatos a suceder a Madonna del reinado simbólico MTV, el ambiguo cantante y personaje mediáti-co Brian Warner parece ser el ele-

### Los premios, rubro por rubro

Will Smith, ganador de mejor

interpretación masculina.

◆ Mejor video del año: Ray of Light (Madonna).
 ◆ Mejor interpretación masculina en video: Will Smith (Just the Two of

Us).

♦ Mejor interpretación femenina en video: Madonna (Ray of Light).

♦ Mejor video de grupo: Everybody (Backstreet Boys).

♦ Video de la gente (MTV Latino): Gimme the Power (Molotov).

♦ Mejor video de rap: Gettin'Jiggy Wit it (Will Smith).

♦ Mejor video de música dance: Smack My Bitch Up (Prodigy).

♦ Mejor video de música alternativa: Time of Your Life (Good Bidda).

◆ Mejor video de música alternativa: Time of Your Life (Good Riddance), (Green Day).

ce), (green Day). ♦ Mejor artista nuevo en video: Natalie Imbruglia (*Tom*). ♦ Mejor video de película: *I Don't Want to Miss a Thing*, (Aerosmith/*Ar*-

◆ Mejor video de rhythm & blues: Gone Till November (Wyclef Jean con Refugee Allstars).

Mejor dirección: Jonas Akerlund (Ray of Light/Madonna).

 ♦ Video de vanguardia: Smack My Bitch Up (Prodigy).
 ♦ Video favorito de la audiencia: It's All About the Benjamins (Rock Remix) (Puff Daddy & The Family con The Lox, Lil Kim & The Notorious

B.I.G. & fuzzbuble). 



### Del 1500 al jazz

El Cuarteto Por La Cuerda (Marcela Pietrokovsky en voz, Perla Gonilski en piano, Alfredo Hess en violín y Gabriel Higa en cello) propone un abordaje infrecuente a la música de cámara. Hoy y el sábado que viene a las 23, en La Scala de San Telmo (Pje. Giuffra 371), presentarán un "concierto un poco culto" cu-yo repertorio abarca desde el Renacimiento hasta el jazz, pasando por canciones galesas, griegas, inglesas, tangos y milongas, con arreglos del compositor Mariano Fernández.

#### Barroco de cámara

El próximo lunes 14, en el Auditorio del Centro Cultural Recoleta (Junín 1930), un grupo de músicos especializados en el barroco dará un concierto dedicado a Inglaterra y Francia durante ese período. Eugenia Montalto y Héctor Rodríguez en flautas dulces, Agustina Meroño en viola da gamba y Hernán Vives en tiorba, utilizarán reproducciones de instrumentos de los siglos XVII y XVIII y el programa incluirá obras de Marin Marais (el compositor que Gérard Dépardieu personificaba en Todas las mañanas del mundo). Mathew Locke, Eccles, Finger, de Visée y Dornel:

"Un lenguaje de improvisación

para el tango"

Pablo Ziegler viene del jazz pero hace tango y acaba de grabar un disco con su música junto a la Orpheus Orchestra.

#### Por Diego Fischerman

Su búsqueda sintetiza la de muchos. Por un lado está la protección del padre. Por el otro, está su sombra. Porque en este caso se trata de un padre genial, omnipresente y tan terrible como só-lo podía serlo Astor Piazzolla. Alguien que mostró los nuevos caminos del tango al mismo tiempo que, de alguna manera, los clauuraba. Pablo Ziegler, que venía del jazz, fue el pianista de su último quinteto (el grupo que más tiempo duró en la carrera del ban-doneonista). Y, al mismo tiempo que Piazzolla disolvía el quinteto, formaba su primer conjunto propio de tango. O de música ciudadana, como se prefería en ese en-tonces llamar a los nuevos intentos de darle aire al género sin ofender susceptibilidades. Ahora, Ziegler ya es reconocido internacionalmente como un hombre del tango y en su último disco, con mú-sica propia y con sus orquestaciones de temas de Piazzolla, grabado para RCA -que también editó un trabajo con quinteto, llamado Asphalt-, tiene como compañera nada menos que a la orquesta de cámara más importante de la escena clásica, la Orpheus Chamber Orchestra. El próximo CD tendrá como invitado al saxofonista Joe Lovano. Todo un signo del lugar que la música de Buenos Aires ocupa actualmente en el mercado internacional.

El crossover, una de las palabras fetiche para la industria discográfica actual y, también, una de las que Ziegler repite en la entrevista mantenida con Página/12, no le es extraño. Ya en su disco anterior tocaba en dúo con Emanuel Ax, uno de los mejores pianistas clásicos del momento. Y Ziegler usa esa palabra para recordar que Piazzolla solfa recurrir a

Piazzolla: "Fue la última gran bisagra. No creo que se puedan volver a hacer cambios dramáticos en el tango. Ahora sólo pueden ser sutiles".

pianistas crossover, "que no venían del tango". Porque al bandoneonista, dice, "siempre le preocupó dar cabida a la libertad del jazz en su música. No todos sus pianistas eran músicos de jazz pero sí eran capaces de improvisar. Tarantino, por ejemplo, era maravilloso. No tenía entrenamiento de jazz pero era un intuitivo, alguien lleno de talento. En cambio a mí, la práctica en el jazz hasta cierto punto me perjudicaba porque, al principio, me iba siempre para ese lado. Tenía que hacer un esfuerzo para arrimarme a la fraseología que estaba escrita y moverme con ella. Astor decía 'esto es tango, esto no, esto sí'. Y con todas las

cosas que sí funcionaban, fui armando un lenguaje de improvisación tanguera".

Vuelve entonces a usar la misma palabra para afirmar que "una de las vueltas que le voy encontrando al lenguaje, en relación con su fluidez, es trabajar en una especie de crossover formal. En parte, vuelvo al origen. Los primeros tangos eran en tres partes y eso me interesa mucho. Y en parte, recurro como forma de desarrollo a la improvisación, que a diferencia del jazz, en el tango está circunscripta a algunos lugares predeterminados. Armónicamente, por otra parte, los acordes del tango no son exactamente los del jazz; se

trata más bien de la superposición de dos tonalidades. Es algo así como un modo Buenos Aires".

mo un modo Buenos Aires".

Con respecto al peso de la herencia (y a la posibilidad de ltuir de él), Ziegler opina que "a veces, la sensación con Piazzolla es que escribió música para los próximos cien años, porque cubre desde lo más tradicional hasta las cosas más locas, como "Tres minutos con la realidad". Pero uno va escapando y va encontrando su propia voz. Lo que pasa es que él fue la última gran bisagra. No creo que se puedan volver a hacer cambios dramáticos en el tango. A partir de él, las innovaciones sólo pueden



Pablo Ziegler fue pianista del quinteto de Piazzolla

LA ORQUESTA PHILHARMONIA ACTUO EN BUENOS AIRES

### Versiones correctas y sin calor

ORQUESTA PHILHARMONIA DE LONDRES

Lyyn Dawson: soprano. **Director:** Paavo Järvi. Función para el Mozarteum Argentino. Teatro Co-lón. Jueves 10. (**Nueva función:** hoy a las 20.30.)

Por D. F.

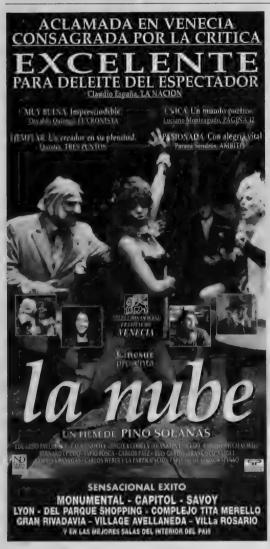
Una orquesta muy buena, un director prolipi al que le tocó bailar con la más fea y una cantante excepcional fueron el resumen de la primera actuación de la Philharmonia de Londres en esta visita a Buenos Aires. La orquesta es homogénea, con excelentes cuerdas y maderas no-

FRANCES
TODOS LOS NIVELES
EXAMENES - VIAJEROS
833-5197

tables. Järvi es un concertador preciso, de gestos tan claros como sus ideas, pero que tuvo que hacerse cargo de la gira a último momento a causa de la cancelación de John Eliot Gardiner. Y Lyyn Dawson tiene un timbre bellísimo y un manejo de los pianísimos que la acercan a figuras como Elizabeth Schwarzkoppf o Gudula Janovich. Al conjunto, más que correcto, le faltó sin embargo esa cuota de redondez indispensable para que un concierto se convierta en una experiencia estética relevante.

Entodo caso, resulta inconducente entrar en los juegos hipotéticos acerca de cómo hubiera sonado todo de ser Gardiner, uno de los directores más importantes del momento y conductor habitual de esta orquesta, el encargado de estar en el podio. Lo cierto es que el que estuvo fue Järvi y, a pesar de la presumible falta de ensayo, se las arregló para dejar clara su concepción de la interpretación. La Sinfonta 4 de Mendelssohn fue jugada clásica-

mente, con tiempos veloces y énfasis en el contrapunto. En la Cuarta de Mahler, se buscó un acercamiento al ideal estilístico de la época del autor, con abundantes portamentos y pausas agógicas aunque sin perder control sobre las tramas internas, un poco a la manera de las vie-jas versiones de Mengelberg al frente del Concertgebouw de Amsterdam. En la primera faltaron intensidad y espesor. En la segunda, cohe sión. El mundo decadente, delirante por momentos, de los extensos desarrollos temáticos mahlerianos con sus clásicas irrupciones de lo banal tomado como material, pareció desarmado y poco claro. Hasta el final. Allí, en la canción La vida celestial, que oficia de último movimiento, entró Dawson y el efecto fue mágico. La fiesta estuvo en el bis: la cantante regaló, junto a Järvi y la orquesta, una versión memorable de "Morgen", una de las canciones que compuso Richard Strauss en los últimos años de su vida.



### "KANSAS CITY". UNA JOYA DEL MAESTRO ROBERT ALTMAN

## El cine en tiempo de jazz

El director de "M.A.S.H.", "Nashville" y "Ciudad de ángeles" propone un paseo por un territorio mítico para la música: el Kansas de los 30.

Por Horacio Bernades

Las últimas novedades sobre Robert Altman están llegando a la Argentina con cierto atraso, además de no venir en el orden correcto ni en el sitio adecuado, que debería ser las pantallas de cine. En 1996, el realizador de M.A.S.H., Nashville y Ciudad de ángeles filmó dos películas en su-cesión, un poco a la manera de lo que casi al mismo tiempo habían hecho Paul Auster v Wayne Wang con esas dos maravillas que son Ci garros y Humos del vecino. En el caso de Altman se trataba de un viaje hacia su propia memoria, en tanto ambos films tenían como escenario la ciudad de Kansas durante los años 30, lugar de nacimiento y años de infancia del realizador. Uno de los dos films, Kansas City, es una historia de ficción que Altman presentó en 1996 en el Festival de Cannes. El segundo se llama Robert Altman's Jazz 34, es algo así como una larga jam session poblada de músicos de jazz, y se estrenó mundialmente a comienzos de 1997 en el Festival de Ber-

En la Argentina, y mientras se aguarda el estreno de su título más reciente, The Gingerbread Man, ambas nelículas se conocieron en orden inverso, y fuera de los cines. Robert Altman's Jazz 34 se exhibió por cable, de forma casi secreta, un par de meses atrás. Ahora, Kansas City llega al público en vi-deo, editada por Gativideo. En los años 30, la ciudad de Kansas era un lugar de paso obligado para los músicos en gira. Mientras esperaban el ómnibus, músicos de la talla de Coleman Hawkins o Lester Young se las veían, durante largas

sesiones de madrugada, con colegas del lugar, que podían llamarse Count Basie, Bennie Moten o "Hot Lips" Page. De allí surgió un estilo particular, a pura improvisación y con toda la furia, que pasaría a conocerse como el swing de Kansas. El niño Altman, criado por un ama de llaves negra que lo introdujo a esos placeres, solía asomar la nariz por los clubs de la zona.

crimen se daban la mano en aquellos clubs, ubicados a lo lar-go de una "zona roja" donde corrían, en libertad, los sonidos sincopados y los estimulantes, ante la vista gorda de Boss Pendergast, mandamás del lugar. Jazz y crimen se dan también la mano en Kansas City. La ficción imaginada por Altman y su coguionista Barhydt-que venía de acompañarlo en Ciudad de ángeles- se centra en una chica

Libertad: "Traté de filmar la película como si fuera jazz. Dejé a los actores en libertad de tocar sus riffs, como ocurre en la música".

llamada Blondie (Jennifer Jason Leigh), quien se llega un día ante una mansión, propiedad de un político (Michael Murphy, viejo co-rredór de la escudería Altman). La mujer del político, Carolyn (Miranda Richardson) sostiene su in-satisfacción marital a base de láudano, diariamente suministrado por una enfermera. Aprovechando el estado mental de la mujer e inspirada por los films de gangsters de la época, Blondie se hace pasar por la enfermera y secuestra a la



'Kansas City" tiene contrapuntos y solos del género que homenajea. Su segunda parte, "Robert Altman's Jazz 34", se vio por cable.

ricachona. Su plan es tan loco como su amor por Johnnie (Dermot Mulroney), un gangster de tres por cuatro que se quiso hacer el vivo con un mafioso y está ahora se-cuestrado en el club que es propiedad de Seldom Seen (Harry Belafonte). Para Blondie, la cosa es sencilla: pedir rescate al político y con ese dinero pagar la libertad de Johnny. Pero, claro, la realidad no es como las películas, y nada sal-drá de acuerdo a lo planeado. "Traté de escribir la película como si fuera jazz, y traté de filmarla de esa manera", declaró Altman. "Tenía diálogos y había una trama de sus-penso. Había un comienzo, un desarrollo y una culminación. Pero, en el medio, dejé a los actores en libertad de tocar sus riffs, exactamente como ocurre en la música.' Así, Kansas City va de una situación a otra como de un compás a

otro, un largo solo y luego otro solista que contesta a su vez. El viaie en auto y el posterior encierro compartido por Blondie y Carolyn -que desarrollarán una extraña complicidad- se ven contrapunteados por las escenas en el club de jazz, entre Seldom Seen (especie de gangster filosófico) y Johnny, su prisionero. De fondo, la corrupción política, representada por un matón (ese icono del cine independiente que es Steve Buscemi) que compra votos a troche y moche. Y,claro, la música de jazz, ahora en sentido literal, con un escuadrón de nuevos talentos (Joshua Redman, James Carter, Craig Handy, Ron Carter), "haciendo" de Lester Young, Coleman Hawkins y compañía. Y un muchachito negro que observa los choques entre esos monstruos y toma nota mentalmente. Su nombre: Charlie Parker.

l "Titanic", allá y acá

Como se sabe, en Estados Unidos el video de Titanic está arrasando hasta con los cálculos más optimistas, agotando stocks desde el 1º de setiembre, día en que salió a la venta. A no desesperar, argen-



tinos, que el transatlántico más famoso está por encallar también en estas costas El sello Gativideo anunció que el video saldrá a la ven-

a el 14 de octubre. La sorpresita es que Titanic costará lo mismo agul que en Estados Unidos: \$ 25. Una verdadera ganga, teniendo en cuenta que la edición se presenta en dos videos. Los fanáticos más furiosos podrán adquirir, si así lo prefieren, la edición limitada, que trae el videoclip del tema central cantado por Celine Dion, un CD, tarjetas postales con fotos de los actores de la película y... un pedazo de celuloide con varios fotogramas. Todo en una bonita caja, y a \$30 o \$35. Mientras que la edición "común" estará a la venta en hipermercados y cadenas de discos y videos, la edición limitada sólo podrá comprarse en Blockbuster. Navegar es preciso.

#### I Sigue el DVD

Novedades por el lado del DVD, el milagroso video digital que tiene la forma y el tamaño de un compact disc y una definición de imagen y sonido infinitamente superior a la del VHS común y corriente. El sello LK-Tel, por el momento el único que edita DVD en la Argentina, sigue lanzando novedades a pie firme Entre las más recientes están El quinto elemento. La boda de mi me jor amigo, El perfecto asesino y Larry Flint. Cuestan alrededer de \$35 cada uno y pueden comprarse en Musimundo y Tower Records, entre otros puntos de venta. Pero pronto LK-Tel tendrá competencia: AVH anunció que, a partir del 1º de noviembre, comenzará a editar sus própios devedés, con títulos provenientes del catálogo del sello Warner. Todavía no trascendieron los primeros títulos, pero se sabrá a la

### Recomendaciones | | |

ANTONIO DAS MORTES, DE GLAUBER ROCHA. CON
MAURICIO DO VALLE, ODETTE
LARA Y JOFFRE SOARES. 1969,
DO MINL YESTERDAY.



Aunque la copia deje mucho que desear, no puede menos que saludarse como un acontecimiento la edición en video de esta obra maestra del brasileño Glauber

Rocha. Apropiándose de las más disímiles referencias culturales. desde la tragedia griega hasta el western -pasando por las leyendas populares del nordeste brasileño- el gran Glauber cuenta, a puro nervio, la saga de un mercenario al que los poderosos de la zona del sertão contratan para acabar con un líder popular en armas. Al tiempo que construye una clara alegoría política, la puesta en escena de Rocha privilegia el carácter ritual, con copleros anónimos y bailes afroamericanos haciendo las veces de coro griego. Uno de los films más ricos y apasionantes que haya dadó el cine latinoamericano.

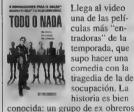
(THE PASSIONATE FRIENDS), IIE DAVID LEAN CON ANN TODD, TREVOR HOWARD Y CLAUDE RAINS. 1948, 90 MIN. B & N. EPOCA.



se a las grandes aventuras épicas al estilo Lawrence de Arabia, el inglés David Lean supo ser un consumado artista de cámara. Como en su céle-

bre Lo que no fue, en Pasión de mujer Lean incursiona en el melodrama, basándose en una novela de H.G. Wells (¡!) y con guión de Eric Ambler. Una dama duda cíclicamente si obedecer a sus sentimientos o a su sensatez, con funestas consecuencias para su marido banquero y para el amor de su vida, que igual se comportan como gentlemen. La posible misoginia de base se ve largamente compensada por la maestría total de Lean para la puesta en escena, con varias escenas memorables, una compleja estructura de flashbacks y el plus que siempre significa ese actor genial llamado Claude Rains

(THE FULL MONTY), DE PETER CATTANEO. CON ROBERT CARLYLE, TOM WILKINSON Y MARK ADDY. 1997, 91 MIN. GATIVIDEO.



Llega al video una de las películas más "entradoras" de la temporada, que supo hacer una comedia con la tragedia de la desocupación. La historia es bien

en la calle decide poner un espectáculo de desnudismo masculino, aunque no cuenten ni por asomo con los talentos requeridos. Con el apellido bien puesto, el debutante Peter Cattaneo, inglés hijo de calabreses, fusiona con éxito dos tradiciones disímiles: la del realismo social británico "a la Ken Loach" y la de la commedia alla italiana, con Los desconocidos de siempre como referente directo. Un irresistible grupo de actores (con el notable Robert Carlyle a la cabeza) se ríen de sí mismos, y, entre bromas amargas, de las secuelas sociales del thatcheDE SERGEI BODROV. CON O. MENSHIKOV, S. BODROV JR. Y J. SIJARULIDZE. 1996, 110 MIN. GATIVIDEO.



A partir de una novela corta de realizador Sergei Bodrov cuenta un episodio de la reciente guerra entre Rusia y Chechenia subrayando de

ese modo la vigencia de conflictos Un líder rebelde checheno captura a dos soldados rusos estacionados en la zona, con la intención de canjearlos por su hijo, prisionero del enemigo. De la forzada convivencia surgirán inevitables choques pero también inesperados acercamientos, en un juego de oposiciones entre habitantes de la ciudad y montañeses, entre el ejército de ocupación y combatientes populares. Hay en Prisionero de las montañas una fuerte presencia del paisaje y de los rostros de los campesinos, aunque también alguna inoportuna incursión en el realismo mágico.



1) Una mujer bajo influencia (J. Cassavetes)

3) El cludadano (O. Welles)

4) Gloria (J. Cassavetes)

## Venecia amó a Emir Kusturica

"Gato negro, Gato blanco", una nueva incursión del realizador en el mundo de los gitanos, fue ovacionada en el Festival, que termina mañana.

a crítica especializada y el público recibieron ayer con grandes aplausos en la 55 edición de "Mostra" del Cine de Venecia Black cat White cat (Gato negro, Gato blanco), una nueva, desbordante incursión de Emir Kusturica en el mundo de los gitanos. Había tanta ansiedad y esperanza cinéfila puestas en esta película, que los aplausos empezaron ape-nas terminados los primeros cinco minutos que acompañan a los títulos de presentación, y en los que Kusturica traza ya el cuadro completo del film. El Festival entró ayer en su recta final, si se tiene en cuenta que concluye mañana domingo, sin que haya

Señora

Alemana

Clases y conversación

Alemán, Inglés y Francés

825-0026

consenso sobre los posibles ganadoras. Entre los films en competencia -la categoría en que participa La Nube, del argentino Fernando Solanaslos críticos europeos destacaron Conte D'Automne, del maestro francés Eric Rohmer, y *Le silence*, del iraní Mohsen Makhamalbaf, y en general se ensañaron con las películas estadounidenses. No obstante, en las ex-hibiciones fuera de competencia, impresionaron mucho Celebrity, el nuevo film de Woody Allen, y *The Tru-*man show, del australiano radicado en Hollywood Peter Weir.

En cuanto al film ovacionado ayer, Kusturica contó a los periodistas luego de la exhibición que su idea original era realizar un documental sobre un casamiento tzingaro, a través del cual rendir homenaje a los músicos de *Underground*, el film que le hizo conquistar el Palmarés en el Festival de Cannes en 1995. Una idea, añadió, que lentamente cedió paso a la trama de Gato negro, Gato blanco, que lleva a un doble casamiento



Kusturica es un abonado al éxito en los festivales de cine. Mañana se entregan los premios, sin que haya grandes favoritos

en una comunidad en la que aparece toda la tipología vista en Tiempo de gitanos, virada aquí a la comedia ligera. Cada escena de este film de producción franco-alemana y dos horas de duración, es un "gag-imagen" seguido por una cámara en movimiento constante sobre cada uno de los grupos que constituyen el núcleo de la trama argumental: la familia del abuelo Zarije, la del abuelo Grga, y la del traficante-pistolerococainómano Dadan

En Gato negro, Gato blanco, que se vale de la fotografía de Thierry Arbogast ("Nikita") y Michel Amathieu, Kusturica y su guionista, Gordan Mihic (Tiempo de gitanos), no trazan personajes sino tipos que parecen responder a una idea del cineasta sobre las generaciones: la de los abuelos es la de las gestas heroicas la de los padres corresponde a la de los charlatanes, la de los jóvenes abre la esperanza a un futuro mejor. Un futuro garantizado sin embargo por el gato blanco de la fortuna y el gato negro de la mala suerte, testigos del matrimonio de la joven pareja que con el beso ritual da lugar a la palabra "fin" de esta fábula que le llevó a Kusturica dos años de trabajo.

LA IMPARABLE

Por Fernando D'Addario desde La Habana

Es probable que el meneo lascivo de esa mulata que baila y vive al ritmo de los Van Van desnude tanto el universo de la Cuba actual como pueden hacerlo la fineza musical del pianista del grupo, o el gorrito rapper de uno de los cantan-tes, o la estética de los años 50 que envuelve al hotel Havana Libre, donde incendian el ambiente con su infernal maquinaria salsera. La postal setentista (ochentista para los argentinos) del troyador cubano comprometido y austero, se destiñe frente a una realidad sociocultural mucho más compleja, que se nutre al mis-mo tiempo de alegría existencial y estrechez económica cotidiana, de un cubanismo cada vez más orgulloso v una apertura creciente que absorbe lo mejor y lo peor de las influencias externas.

El imaginario del cubano de fin de siglo se define echando una simple mirada a lo que ocurre arriba y abadel escenario: una especie de Benny Briscoe caribeño se encarga de que todo esté en orden, que nadie se pase de sabrosura, y evidentemente tiene con qué. La banda está to-cando "Esto te pone la cabeza mala", uno de los últimos hits de la timba cubana. El director de la banda, Juan Formell, es músico autodidacta, pero su apostura parece remitir a un doctor en filosofía egresado de Oxford. Pedrito, uno de los cantantes. luce gorro, pañuelo, cadenas, anillos y anteojos dorados, suscribiendo con énfasis el estereotipo del caribeño que no se caracteriza precisamente por su



Pedrito, una de las stars Los cantantes son tres

### Abriendo mercados

El éxito que tuvieron los Van Van en su primer desembarco porteño (en abril llena-ron ¡nueve veces! La Trastienda) explica su pronto retorno. En principio, actuarán el 9, 10, 11 y 12 nuevamente en La Trastienda. Luego se presentarán en el interior del país. El 15 se presentarán en el Centro Experimental Contemporáneo de Rosario, y una noche más tarde llevarán la timba al tradicional Comedor Universitario de Córdoba. La gira de los Van Van seguirá después por Montevideo, donde actuarán el 29. Finalmente, los primeros días de noviembre serán los paulistas y los cariocas, en Brasil, quienes disfrutarán de la agrupación cubana más popular de los últimos años

### CUARTETO CEDRON EN BUENOS AIRES

PROGRAMA: Gelman y Tarantino

Viernes 11 y sábado 12: 22.30 hs. Domingo 13: 18 hs.

Foro Gandhi

Corrientes 1551 - Tel.: 374-7501 Auspicia Página/12



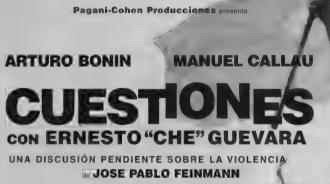
### María Silvia Varela INTERPRETANGOS

Sienta el Tango Hecho Mujer PUESTA EN ESCENA: CHULI ROSSI

CAFE TORTONI - SALA ALFONSINA

21.00 Hs. RESERVAS (15) 915-7780

> **DESPEDIDA DEFINITIVA 13/9** POR GIRA NACIONAL



DANIEL FREIRE ALICIA BUNDEOS

Escenografía y Vestuario: MARIA JULIA BERTOTTO Iluminación: RUBENS CORREA -JAVIER MARGULIS Música EDGARDO RUDNITZKY

RUBENS CORREA JAVIER MARGULIS • 18/9 viernes: Santa Fe Teatro de La Univer-

9/10 viernes: Lincoln Secretaria de Cultura 10/11 sábado: Rosario Parque España 11/11 domingo: Rafaela Secretaría de Cultura

16/10 viernes: La Piata Teatro Coliseo Podestá 17/10 sábado: La Piata Teatro Coliseo Podestá 18/10 domingo: La Piata Teatro Coliseo Podestá

31/10 sábado: Jujuy Teatro Mitre 1/11 domingo: Salta Teatro Alberdi 2/11 lunes : Tucumán Centro Cultural Virla 3/11 martes: Tucumán Centro Cultural Virla

COMPLEJO TEATRAL MARGARITA XIRGU Checabuco 875 Reservas telefonicas 300-2448

### ORQUESTA DE JUAN FORMELL VOLVERA A LA ARGENTINA

## la patria de los Van Van

El éxito de su gira de abril de este año les permite una gira más amplia, en octubre. Un enviado de **Página/12** los observó en La Habana.

sobriedad. A su lado Marito, el winner entre las mulaticas habaneras. Besa a tres mujeres en el transcurso de un minuto, tiene dreadlocks y una vestimenta propia de rapper neoyorquino que pasa sus vacaciones en Miami

El cóctel es explosivo: la timba, una derivación del son que por su dureza tímbrica y complejidad armónica se despega de la salsa más light patentada por el imperio Fania en Nueva York, contagia a la gente hasta un punto en que parece condenar-la a un estado de trance. Hace unos meses conmovieron al público ar-gentino, y a partir del 9 de octubre en La Trastienda volverán a hacerlo. Peno es lo mismo. La aproximación del argentino a la salsa es indudablemente menos visceral, incluye ingredientes de snobismo y tiene un grado de compromiso similar al que lo une con el flamenco y el tango. El cubano siente la salsa como parte integrante de su cuerpo. "A mí me gustan muchas músicas distintas – apun ta Formell en conversación con Página/12- pero cuando se trata de escribir para Van Van lo fundamental es que la gente baile. Puedes cantar 'La Internacional', pero si la gente la baila. Aquí, si el público no mueve el culo, la orquesta desaparece al día siguiente

Formell dice luego algo que quizá pueda herir alguna susceptibilidad criolla: "Las grandes potencias americanas en materia musical son Cu-ba, Estados Unidos y Brasil. Y no hay que olvidarse de que la música de esos tres países está atravesada por el mismo origen: Africa". Es cierto. Pero en el caso cubano, la mixtura de influencias y condicionantes es aún más rica que en las otras dos poten-cias musicales "afroamericanas". Sólo hace falta hurgar en la historia misma de los Van Van. Formell y Elio Revé pusieron de moda, hace más de treinta años, un híbrido al que llamaron changüi-shake, mezcla de los ritmos del oriente de Cuba con el shake de los 60. Luego Formell hiló más fino y con los Van Van sacudió la escena cubana con el ritmo songo (fusión del son, lo yoruba y el pop de los 60, porque Africa estaba presente, pero los temidos Beatles también).

El panorama actual de la música cubana reconoce variables que resultan subsidiarias de factores económicos y educacionales. Los sectores más populares mueren con la salsa. Van Van, Paulito FG, NG La Banda, Manolín el Médico de la Salsa e Isaac Delgado son sus referentes. Cada uno con sus características, que retratan a su vez diversos espacios de la realidad cubana: los Van Van representan la leyenda, y son indiscutibles. Es Cuba a través de los años. Paulito FG es el héroe de las adolescentes, y recientemente debió afrontar una denuncia por drogas, que le hizo grabarun disco llamado Con la conciencia tranquila. NG La Banda son los más duros de todos. Manolín es el más light, Tiene un tema llamado "Que le llegue mi mano (mami... ya tengo ami-gos en Miami)". Todo dicho.

La penetración cultural del capitalismo (en Cuba todavía se habla en estos términos) se corrobora de modo casi inconsciente en la vida coti-

diana de los cubanos, cada vez que el dólar (vía turismo) empieza a ser un objeto de deseo. Pero la música es la válvula de escape de estos síntomas. Las improvisaciones de la timba le dejan espacio al rap, y no es casual que Pedrito, uno de los cantantes de los Van Van, luzca una remera de los Chicago Bulls. Los más dogmáticos se asustan, pero Formell relativiza: "El músico cubano no está americanizado. Está informalizado. Ya no se usa 'uniforme' para tocar salsa o timba. Cada uno se viste como le da la gana. Y las influencias de otros géneros existen. Cualquiera que escuche a los Van Van puede darse cuenta de que incorpora la fuerza del rock". Ouienes conocen los vaivenes de la historia musical cubana saben que todos los aportes son enriquecedores. Recuerdan que en la

Moda: En la era de los films de Gardel, el tango se puso tan de moda que los cubanos empezaron a usar sombrero y traje, imitando a los compadritos porteños.

década del 40 las aproximaciones entre el compositor cubano Chano Pozo y el trompetista Dizzy Gillespie hicieron que se hablara del cubop. Y antes, George Gershwin había quedado tan fascinado con su visita a La Habana que cuando llegó a New York estrenó su Obertura Cubana.

La caída del bloque soviético ayudó a descomprimir el carácter unidireccional que pretendía dársele a la música cubana. Y favoreció un proceso que llevó a reivindicar la riquísima tradición cubana prerrevolucionaria. Aunque no haya que desdeñar cierta especulación turística (sólo hay que ir al Havana



Los Van Van son un símbolo internacional de la música cubana. "Puedes tocar 'La Internacional', pero si la gente baila."

Café o al hotel Riviera para encontrarse con la Cuba de Fulgencio Batista), se produjo también un rescate de la cubanía, que se verifica, por ejemplo, en el éxito que vuelven a tener la trova tradicional, el bolero, el filin (género por el que pasó el primer Milanés), músicos como Sindo Garay, Miguel Matamoros, Alberto Villalón, Compay Segundo, Bola de Nieve, Rita Montaner,

Benny Moré y tantos otros.

Claro que ese cubanismo también era producto de mixturas, invasiones culturales, inmigraciones guajiras, haitianas y francesas, la cultura del cabaret y el turismo. Cuentan que en

**ELATRASTIENDA** 

1933, cuando llegaron las películas de Carlos Gardel, el tango se puso tan de moda que, en pleno verano, los cubanos empezaron a usar sombrero y traje, imitando a los compadritos del arrabal porteño. Hoy lucen remeras de los Chicago Bulls. Y siguen bailando al ritmo de los Van Van.

#### Por fin, Mr. Kubrick

El muy postergado film de Stanley Kubrick Eyes Wide Shut, con Tom Cruise y Nicole Kid-man, se estrenará el 16 de julio de 1999, a casi tres años del inicio del rodaje. La empresa Warner Bross anunció que el estre-no en Estados Unidos será inmediatamente seguido por su lanzamiento internacional. Eves Wide Shut se filmó originalmente durante interminables 15 meses en Londres, pero en abril pa-sado Kubrick anunció que convocaría otra vez a los actores para volver a filmar algunas escenas. Durante el período de producción Harvey Keitel se retiró del provecto luego de esperar. acusó, un mes en su trailer a que lo llamaran para filmar. Kubrick prohibió terminantemente cualquier acercamiento del periodismo al rodaje y mantiene en se-creto el contenido de este film.

### Cameron a la tele

El director de Titanic, James Cameron, se volcará por prime-ra vez a la televisión. El realizador fundó una sociedad sin nombre para producir series que ofrecerá a las cadenas y estudios. Su socio es el veterano productor televisivo Charles Eglee, amigo de Cameron desde hace casi dos décadas. Si bien los involucrados no han hablado acerca de los provectos, trascendió que el cineasta tendría intenciones de adquirir los derechos de la Trilo-gía de Marte, de Kim Stanley Robinson, para adaptarla a la TV. "Me gustan los desafíos, y luego de años de pintar sobre la tela de los largometrajes, me entusiasma volcar mi creatividad en un medio que enfatiza el guión, no el espectáculo visual" señaló Cameron.





# Noche & Día

Una guía de espectáculos del fin de semana

### MUSICA



gonia, Raúl Palma, Gus-tavo Troncozo, Angela Irene y

Adriana Lubiz en Peña La Flor, Alsina 1671. Hoy a las

Los Alonsitos y Los Tekis en el teatro Gran Rex, Corrientes 857. Hoy a las 22.

■ Carolina Kovacs (saxo), Natalia González (piano), Claudia Pibernat (piano) y otros en los conciertos de cámara del Museo Nacional de Bellas Artes, Av. del Libertador 1473. Entrada libre.

■ Ricardo Peña en banda (hoy a las 20.30) y **Quintino Cinalli** (mañana a las 22.30) en Oliverio Allways, Callao 360. Hoy a las 0.30. ■ Alejandro Oliva en el Centro

Mañana a las 20. ■ Agrupación L.V. en el British Art Centre, Suipacha 1333. Hoy a

Cultural Rojas, Corrientes 2038.

las 18. as 16.
■ Sandra y Martín y Carlos Rosito en el Centro Cultural La Calle, Iberá 5947. Hoy a las 21.
■ Los amantes de la Boca,

Los descontrolados de Barra-

cas y otras murgas en Caminito (la Boca). Hoy desde las 15.

Roberto "Fats" Fernández

Juana La Loca cierra su gira nacional de presentación de Vida modelo, en el ciclo de recitales que se inauguró el fin de semana pasa-da en el Teatro Regio, Córdoba 6136. Hoy a las 21.

en La Carbonera, Balcarce 998. Hoy a las 0.

■ El ombligo (sikuris) y Entrevero (música popular) en el teatro LyF, Perú 823. Hoy a las 21.

■ Mandrágora en el teatro Regio, Av. Córdoba 6056. Mañana a las 21. ■ 2saxos2 en Babilonia, Guardia Vieja 3360. Hoy a las 24.

■ Nilda Fernández en La Tras-

tienda, Balcarce 460. Hoy y mañana a las 22.30.

■ Rosalía de Castro (poesía y música gallega) en la Biblioteca Juan B. Justo, Av. La Plata 85. Hoy a las 20.30.

■ Peña de los cantores y po-etas de la Casa del Tango, Guardia Vieja 4049. Hoy desde las 21. ■ Instrumentango en la Casa de la Cultura, Av. de Mayo 575. Ma-

ñana a las 18.30. Entrada libre ■ Eso en mi barrio es pelea (murga) en la casa de la Cultura de icente López, Ricardo Gutiérrez

1060 Olivos ■ Bernardo Baraj Quinteto Acústico en Tobago, Alvarez Thomas 1368. Hoy a las 22.30. ■ Alejandra Martín en Pizza Ce-

ro, Soldado de la muepensa. 1150. Hoy a las 22. ■ Rodolfo Lemos, Diego Her-Soldado de la Independencia

nán, Osvaldo Fidicaro y otros en el Espacio Tango del Píccolo Teatro, Corrientes 1624. Hoy a las

■ Vermutango, peña de poesía y tango con Fernando Noy en el Club del Vino, Cabrera 4737. Mañana a

■ Vivencias en el auditorio Jorge Luis Borges de la Biblioteca Nacional, Agüero 2502. Hoy a las 20.30. Entrada libre.

■ Cuarteto Cedrón en el Foro Gandhi, Corrientes 1551. Hoy a las 22.30 y mañana a las 18.

Mono Fontana Trío (hoy a la 1) y **Ricardo Nole Trío** (mañana a las 22) en el Jazz Club del Paseo La Plaza, Corrientes 1660.

■ La Casa del Tango organiza una Peña de Cantores y Poetas. Di-rección de Nélida Rouchetto. En Guardia Vieja 4049, hoy a las 21. M Nilda Fernández en La Tras-

tienda, Balcarce 460. Hoy a las 23.30 y mañana a las 22.30.

ta Norman Erlich. En el Teatro Sha, Sarmiento 2255, hoy a partir de las

■ Fogata y Luna. Versión libre de Como gustéis, de William Shakespeare, según dramaturgia de Patricia Zangaro. Dirección de actores: Helena Nesis. Puesta de Eduardo Meneghelli. En el Teatro Galpón del Abasto, Humahuaca 3549, mañana a las 22.

■ Cachetazo de campo. Dramaturgia y actuación de Federico León. En el Auditorio del C.C.Recoleta, Junín 1930, hoy a las 21,30 v mañana a las 20 v 21.30.

■ La última noche de Lorca Dramaturgia y dirección de Víctor Laplace v Néstor Romero, Con Daniel Viola, Teresa Calero y Mariana Castro. En CEA, Defensa 1344, hoy a las 21 y mañana a las 18,30.

### TEATRO



que no se puede nombrar. Obra basada en textos de Roberto

Arlt. Por el Grupo Sportivo Teatral que dirige Ricardo Bartís (foto). En la Sala Martín Coronado del TGSM, Corrientes 1530, hoy y mañana a las 21.

■ Musical Mágico, Show con la participación del mago Carlos Barragán (Primer Premio en Dresden 1997). Música de Alberto Favero v coreografía de Ricky Pashkus. Dirige Feli Zimmermann. Producción de Lino Patalano. **Estreno** en el Teatro Metropolitan 1, Corrientes 1343, hoy a las 20,30 y mañana a las 19.

Festival del Rojas con nuevas propuestas. Teatro: Explanada, so-bre Hamlet, de William Shakespeare. Dramaturgia y dirección de Analía Couceiro (hoy a las 23). Danza: Compañía Las Violetas, dirigida por Celina Goldín Lapacó. Programa: "Una y otra vez" y "Un juego imposible" (hoy a las 21). En Corrientes 2038.

■ En busca del placer perdido. Ciclo con participación de varios artistas. El loro calabrés, unipersonal de Pepe Soriano, y presentación del cantante Teddy Horowitz con el pianista Néstor Stofblat. Coniunto de danza Hagshama. Presen-

### VIDEOS



(Jacques Doi-llon) Cuando comienza la película. Po-

padre intenta explicar que su madre ha muerto. Ella, desconcertada, no lo comprende, y an-te la ineficacia de las respuestas que persigue en los adultos, sólo puede imaginar los abrazos que no encuentra. La prota-gonista (Victoire Thivisol) ganó por esta interpretación el pre-mio a la mejor actriz del Festival de Venecia en 1996 (AVH).

■ El faro (Eduardo Mignogna) Aneta y Carmela son dos hermanas que pierden a toda su familia en un trágico accidente automovilístico Una larga serie de malos momentos signará desde entonces la historia de Carmela, la mayor (interpretada por la actriz española Ingrid Rubio), y también alcanzará a la menor

#### PIBES



Mundial de la Comuni-cación. Acti-vidades orga-nizadas por la bo Rojo", de Al-en adantesión

Utpba. "El Globo Rojo". de Albert Lamorisse en adaptación
de la compañía Titiritezca (Sala Niní Marshall, mañana a las
14), "Carlitos Pescador", de
Otto Freitas (hoy a las 14),
"Cuentopos II", por el grupo
Juglar La Carreta (mañana a
las 16), "Pájaros", de Claudio
Hochman (mañana a las 18), y
"Circo Skap", de Marcelo Kat;
(mañana a las 19). Se completa
con "Amisjuegos" en la Plaza
del Congreso a cargo de un
grupo de docentes. En el Centro de Exposiciones, Figueroa
Alcorta y Pueyrredón. tro de Exposiciones, Figueroa Alcorta y Pueyrredón.

■ Un circo para imaginar, de Beatriz lacovello. Dirección de Ricardo Miguelez. Interpretan Gracie-la Bovino, Ramona Pastor, Gladys Huertos y Miguelez. En el C.C.Sur,







Amo la vida Winterbottom. 1995) Una película de impronta realista, con una particular atención a los personajes simples, ver-daderos repreclase trabajado ra (Lorca,

Bromato de armonio. Espectáculo de Les Luthiers (Carlos López Puccio, Jorge Maronna, Marcos Mundstock. Carlos Núñez Cortés y Daniel Rabinovich). Ultimas funciones en el Teatro Coliseo, M. T. de Alvear 1112. Hoy a las 21 y 23,30.





Loón Gioco, Antonio Tormo y Abel Pintos, tres generaciones de la canción popular, cierran el 1º Congreso Mundial de Comunicación. En el Centro de Exposiciones, F. Alcorta y Pueyrredón. Hoy a las 21.

Av. Caseros 1750, mañana a las 18. Gratis

■ Entre Tren y Tren. Libro de Jorge Maestro y Sergio Vainman. Comedia musical para los más chi-cos. Puesta de Daniel Malagrino. En el Piccolo Teatro, Corrientes 1624, hoy y mañana a las 16,30. En el mismo lugar, Los locos sueños del apo, sobre un cuento de Javier Villafañe, por el grupo Batocleti, hoy y mañana a las 17,30.

■ La calle de los títeres. Hoy: El carromato, de Tito Bleuville, presenta El churrinche y las sandías (a las 15.30). Mañana: El macanazo, de Diego Reyes, presenta La bolsa (a las 15.30), Titirimagia, de Cecilia Charre, presenta Mi perro y yo. En la Calle de los Títeres, Caseentierre (Lorca, Savoy)

■ Triple traición-Jackie Brown (Quentin Tarantino, 1998) La maduración definitiva de un gran director, en una historia de traiciones, dinero sucio y armas, que se apoya en sus notables protagonistas: Pam Grier, Samuel Jackson y Robert De Niro (Patio Bullrich, Atlas Santa Fe, Cinemark Puerto Madero, Gaumont, Monumental, Gral. Paz).

Los secretos de Harry (Wo-

ody Allen, 1998) El actor y director neoyorquino se expone a sí mismo en una película dotada de un humor rabioso y feroz. Así es que Harry, un escritor acosado por los fantasmas de sus personajes, vive un in-fierno privado en la delgada línea que separa la realidad de la ficción (Cineplex Lavalle, Premier).

### DISCOS



Astor Piazzo-lla & Horacio Ferrer. María de Buenos Aires (Warner 1970, reedición

998) Uno de las obras más importantes de la música porteña de los años setenta, en formato de operita -así la bautizaron sus autores- y con un seleccionado de músicos invitados, entre los que brillan Julia Zenko, Jairo, Gidon Kremer, Peter Sadio y Per Arme Glorvigen entre otros, bajo la dirección de Leonid Desyatnikov. Saludable reedi-ción con una cuidada selección fotográfica y de textos

Bel Mondo. Bel Mondo musical de Diego Frenkel es, después de una inesperada y por cierto injusta fría recepción para su intento solista, una banda con todas las letras. Entonces, el exClap y La Portuaria se rodea de experimentados músicos amigos como Ricky Sáenz Paz, Fernando Samalea y Sebastián Schachtel para plasmar un digna obra de canciones pop con aires vanguardistas y espaciales

OTRO CINE

años, 20 poe-20 artistas (1998) de Emi-

lio Cartoy Díaz, en conmemora-ción de los 20 años de las Ma-

ción de los 20 años de las Ma-dres de Plaza de Mayo. Hoy desde las 12.30 se proyecta cine social de todo el mundo, como el corro Dársena Sur del argen-

et corto Daiseita Sul det argen-tino Pablo Reyero (a las 19), Tierras de España de Joris Ivens (a las 14.30) o animación de Norman McLaren (a las 18). En Figueroa Alcorta y Pueyrredón.

■ Sala Leopoldo Lugones. Fes-

tival de cine japonés: de Kurosawa a Kitano. Hoy: Rashomon (1950), de Akira Kurosawa. Mañana: La vi-

■ Cineteca Vida. Mañana: Ber-

1º Congreso Mundial de la Comunica-

ción. Mañana a las 15: 20



■ Dime cómo juegas y te diré

quién eres. Lalo Mir y el Grupo

Buena Yunta, dirigidos por Gusta-

vo Bonamino. Estreno en el Club

del Vino, Cabrera 4737, mañana a

■ Nuevo espacio de arte. El

local Mónica Rossi Diseño expone la muestra Hangares de Adela La-

rreta. Hoy y mañana de 11 a 21 en Defensa 1302.

■ Objetos imposibles. Inauguración de la muestra de objetos de Jacques Carelman en el Palais de Glace, Posadas 1725. Hoy a las 19.

■ Narraciones. Inciertos relatos matrimoniales es un espectáculo de narración oral de cuentos a cargo de Claudio Ferraro. Hoy a las 22.30 en el café Miró del Complejo La Plaza, Corrientes 1660.

■ Fiesta. El grupo teatral El Doble organiza una fiesta para recaudar fondos para la producción de la obra teatral "Los Escrushantes". Hoy des-de la medianoche en Aráoz 727.

Página/12

### A pedido del público vuelve el 17 de septiembre 1998) El nuevo proyecto

Tienen el agrado de invitarlo a una función especial de:

### LA MESA DE LOS GALANES

DE R. FONTANARROSA



### PASEO DE LA PLAZA

Atilio Veronelli - Gonzalo Urtizberea

La función se realizará el martes 15 de septiembre a las 21 hs. en la sala Pablo Neruda - Paseo La Plaza - Corrientes 1660.

Las invitaciones podrán retirarse el lunes 14 y martes 15 a partir de las 11 hs. en la redacción de Página/12. Av. Belgrano 673. **ENTRADAS LIMITADAS** 

#### CINE



Un crimen perfecto (Andrew Davis. 1998) Una interesante relec-tura del clásico

tura del clásico que dirigió Hitchcock en los cincuenta, con los protagónicos de Michael Douglas y Gwyneth Paltrow (Cinemark-Puerto Madero, Gaumont, Grand Splendid, Normandie, Paseo Alcorta, Patio Bullrich, Belgrano, Gral. Paz).

■ Los expedientes X (Rob Bowman, 1998) La serie televisiva más popular de la década, en una ajustada adaptación que no ahorra dosis de suspenso y misterio, a partir de la consabida "conspiración ge-neral", en este caso a partir de un grupo de seres humanos y extraterrestres que planean provocar la destrucción de la humanidad (Alto Palermo, Ocean, Cinemark Puerto Madero, Belgrano, Gral, Paz).

■ El sabor de la cereza (Abbas Kiarostami, 1997) Magnífico film que merece, sin dudas, el título de obra maestra del cine moderno. Un director iraní, casi desconocido en la Argentina, ha provocado un verdadero fenómeno de público en Buenos Aires con su peculiar historia de un candidato a suicida, que busca, justamente, alguien que lo

### LIBROS



rios. Salva-dor Allende: una época en blanco y

equipo autoral que publicó Eviequipo autoral que publico Evi-ta, imágenes de una pasión y Che, sueño rebelde -integrado por los historiadores Fernando García y Oscar Sola, y la escri-tora chilena Alejandra Rojas-se concentra, a 25 años de su muerte, en la figura de este hombre que luzo historia y se convirtió en referente de una nomore que nezo nasiona y se convirtió en referente de una época. Relatos y fotos se super-ponen en esta biografía del po-lítico, prologada por su nieta, la escritora Isabel Allende.

■ Félix Luna. Momentos claves de la historia integral de la Argentina. (Editorial Planeta) La emancipación argentina y americana, La cultura en tiempos de la colonia, La santa federación y La época de Roca son los cuatro volúmenes que componen esta colección que abarca los procesos fundamentales de la construcción de la identidad nacional. Estos libros incluyen, además del material documental, iconografías y cronologías que sirven a la mejor comprensión de los



negro. (Edito-rial El País-Aguilar) El mismo

da de O'Haru (1952), de Kenji Mizoguchi. A las 14.30, 17, 19.30 y 22 en Corrientes 1530. ■ Cineclub TEA. Mañana: Natalie Granger (1972) de Marguerite Duras. A las 19 en la Casa Cultural del Uruguay, Av. Scalabrini Ortiz 532. Entrada libre. ■ Museo de Arte Moderno. Mañana: cortometrajes de Eduardo Newark. A las 18 en San Juan 350. En-

trada libre.

lin Alexanderplatz (12° capítulo) de Rainer Werner Fassbinder. A las 20.30 en el Foro Gandhi, Corrientes 1551 ■ Cineclub IRCA. Hoy: Roma, ciudad abierta de Roberto Rosellini, con Max Von Sydow. A las 19.15 en Moldes 2155. La Cigale. Mañana: Eraserhead (1978) de David Lynch y Quién es ese que golpea a mi puerta (1968) de Martin Scorsese. Desde las 17 en

### cine

AMO LA VIDA P/M/16

Lorca 2. Av. Comentes 1428, 371-5017. A las 14.40, 16.20, 18, 19.40, 21.20 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.-

ARMA MORTAL 4 P/M/13

P/M/13 Clinemark -Puerto Madero. Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 11.50, 14.30, 17.15, 20 y 22.45. Vier. y Sáb. trasn.: 1.40.-

17.15, 207 22.45. With y Gab. Trasn.; 1.40. Galeria Pacifico 2. Florida 753, 319-5357. A las 13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.40. Sab. trasn.; 1-Normandie 3. Lavalle 655, 322-1000. A las 13, 15.20, 17.50, 20.15 y 22.40. Sab. trasn.; 1-Premier 4. Av. Corrientes 1565, 374-2113. A las 14.10, 17.10, 20 y 22.40.

ARMAGEDOON APTA APTA Atias Lavalle. Lavalle 869, 322-1936, A las 13, 16.10, 19.10 y 22.15. Sáb. trasn.: 1.20.

Cinemark -Puerto Madero. Alicía M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12.15, 15.30, 18.45 y 22. Vier. y Sáb. trasn.:

1.15.-Paseo Alcorta. Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 13.10, 16, 19 y 22. Sáb. trasn.: 1.15.-

BUENOS AIRES ME MATA

Trocadero. Lavalle 820, 393-8321. A las 13, 15.30, 18, 20.25 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

CREPUSCULO P/M/13

PM/13 Metro 1. Cerrito 570, 382-4219, A las 14.15, 16.30, 18.40, 20.40 y 22.45. Sab. trasn.: 1.30.- Monumental 3. Lavalle 780, 395-8865. A las 14.10, 16.20, 18.30, 20.40 y 22.50. Vier y Sab. trasn.: 1.30.- Pato Bullrich 5. A. del Libertador 750, 815-8328. A las 13.15, 15.30, 18, 20.30 y 22.50. Sab. trasn.: 1.20.-

DR. DOLITTLE
APTA
Los Angeles 1.
Av. Comentes 1770, 371-3742.
A las 13, 14.40, 16.20, 18, 19.40, 21.20 y 23.—
Trocadero.
Lavalle 820, 393-8321. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10, Sáb. trasn.:
1,25.—

DRAGON BALL Z APTA Los Angeles 4. Av. Comientes 1770, 371-3742. A las 12.50, 14, 15.10, 16.20, 17.30, 18.50, 20, 21.10 y 22.30.-

EL JUGUETE RABIOSO
P/M/13
Atlas Santa Fe 21.
Av. Santa Fe 20.5. 823-7878.
Alas 13.15, 15.35, 17.55, 20.25 y 22.40. Sab. trasn.:
1.15.
Cinemark

1.15.-Cinemark -Puerto Madero. Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12.20, 14.45, 17.10, 19.35 y 22. Vier. y Sáb.

17.10, 19.35 y 22. Vier. y Sab. trasn.: 0.25. Cjo Tita Merello 1. (Sala Legrand) Suipacha 442. 322-1195. A las 13.15, 15.30, 17.45, 20 y 22.15. Normandle 1. Lavalle 855. 322-1000. A las 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.-

EL SABOR DE LA CEREZA APTA

APTA 1. Av. Corrientes 1428, 371-5017. A las 14.30, 16.40, 18.50, 21 y 23.10. Sáb. trasn.; 1.10.-

ESPECIES II P/M/16 Trocadero. Lavalle 820. 393-8321. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.; 1.30.-

GODZILLA

Normandie 4. Lavalle 855. 322-1000. A las 13.10, 16.10, 19.10 y 22.10.

La ESPADA MAGICA APTA Los Angeles 3. Av. Corrientes 1770. 371-3742. A las 13.20, 15.10, 16.50, 18.30 y 20.10.-

LA HUBE P/M/13 Capitol. Av. Santa Fe 1848. 812-2379. A las 12.45, 15.05, 17.35, 20.05 y 22.39. Sáb. trasn.: 1.20.-Cjo Tita Merello 3. (Sala Garcés) Suipacha 442.

LA PRIMA BETTE

P/M/13 Atlas Recoleta. Guido 1952. 803-3313. A las 15.15, 17.45, 20.10 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.10. Galería Pacífico 1. Florida 753. 319-5357. A las 13, 15.20, 17.40, 20 y 22.20. Sáb. trasn.: 1.10. Lorange. Lorange. Av. Corrientes 1372, 373-2411. A las 14.50, 16.40, 18.40, 20.35 y 22.35, Sáb. trasn.: 1.10.-

LA VISITANTE DEL

P/M/13 Metro 2. Cerrito 570. 382-4219. A las 13.40, 16, 18.20, 20.35 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.30.-

LOS EXPEDIENTES X

PM/13 Atto Palermo 2. Av. Santa Fe 3251. 827-8362. Av. Santa Fe 3251. 827-8362. Av. Santa Fe 3251. 827-8362. View 15-300. View 15-300. View 15-300. Av. Santa Vi

Sáb. trasn.: 1-.
Ocean 2.
Lavalle 739. 322-1515. A las
13, 15, 30, 18, 20,30 y 23. Sáb.
trasn.: 1,30.
Santa Fe 2.
Av. Santa Fe 1947. 812-8980.
A las 12.50, 15,20, 17,50,
20,20 y 22.50. Sáb. trasn.:
1,30.-

LOS MISERABLES P/M/13

P/M/13 Cinepiex Lavalle. Lavalle 727. 393-8610. A las 13, 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40. Sab. trasn.: 1.15.-Patio Bullrich 1. Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13.20, 16.50, 19.50 y 22.25. Sab. trasn.: 1.20.-

Premier 2. Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 14, 17, 19.50 y 22.30.-

LOS SECRETOS DE HARRY P/M/16 Cinepiex Lavalle. Lavalle 727, 393-8610. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10. Sáb. trasn.:

1,30.-Premier 1. Av. Corrientes 1565, 374-2113. A las 14, 15.45, 17.30, 19.15, 21 y 23.-

MENTIRAS QUE MATAN
P/M/13
Trocadero.
Lavalle 820, 393-8321. A las
13.10, 15.10, 17.10, 19.10,
21.10 y 23.10. Sáb, trasn.:
1.20.-

MOTHER DAO APTA Cosmos 2. Av. Corientes 2046. 953-5405. A las 13.30, 15.30, 17.30, 19.30, 21.30 y 23.30.-

MULAN APTA Los Angeles 2. Av. Comentes 1770. 371-3742. A las 13.10, 14.50, 16.30, 18.20, 20, 21.40 y 23.10.-

PINK FLOYD (THE WALL)
P/M/16

P/M/16 Cosmos 1. Av. Corrientes 2046, 953-5405. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Vier. y Sáb. trasn.: 1.-

SCREAM 2 P/M/16 Alto Palermo 1. Av. Santa Fe 3251. 827-8362. A las 12.40, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.15.-Cinemark -

20.10 y 22.40. Sab. trash.:
1.15.Cinemark Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan.
315-3008. A las 12.10, 14.45,
17.20, 19.55 y 22.30. Vier. y
Sáb. trash.: 1.40.Ocean 1.
Lavalle 739, 322-1515. A las,
12.50, 15.20, 17.50, 20.20 y
23. Sáb. trash.: 1.20.Paseo Alcorta.
Salguero y Alcorta. 806-5665.
A las 12.45, 15.15, 17.45,
20.15 y 22.45. Sáb. trash.:
1.15.-

20.15 y 22.45. Sab. trasn.: 1.15-Patio Bullrich 4. Av. del Libertador 750, 815-8288. A las 12.55, 15.20, 17.50, 20.20 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20-Santa Fe 1. Av. Santa Fe 1947. 812-8980. A las 12.40, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Sáb. trasn.: 1,30.-

SEIS DIAS, SIETE NOCHES P/M/13

PM/13 América. Callao 1057. 811-3818. A las 13.50, 16.10, 18.20, 20.30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.15-Cinemark -Puerto Madero. Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12, 14.15, 16.30, 18.45, 21 y 23.15. Vier. y Sáb. trasn.: 1,45. Geumont 1.

en cartel



### LOS SECRETOS DE HARRY

De Woody Allen (FE.UU.)

22.50. Vier. y Sáb. trasn.:

1.30.- Nei y Gara.

Paseo Alcorta.

Salguero y Alcorta. 806-5665.

A las 13.45, 16, 18.15, 20.30 y 22.45. Sab, trasn.: 1.15.
Patio Bullrich 2.

Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13.10, 15.50, 18.10, 20.40 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.20.-

SIN LIMITES
PIM/18
Premier 3.
Av. Corrientes 1565. 3742113. A las 14.10, 16.10,
18.20, 20.40 y 22.50.Trocadero.
Lavalle 820. 393-6321. A las
13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb.
trasn.: 1.15.-

P/M/13 Cjo Tita Merelio 2. (Sala Bence) Suipacha 442. 322-1195. A las 14.05, 16.40, 19.20 y 22.-

19.20 y 22.- **De La Comedia.** Rodríguez Peña 1062. 812-4228. A las 14.15, 17, 19.45 y 22.30.-

TESIS P/M/16 Metro 3, Cerrito 570, 382-4219, A las 13,10, 15,35, 18, 20,30 y 23, Sáb. trasn.: 1,30,-

P/W/13 Los Angeles 3. Av. Corrientes 1770, 371-3742. A las 21.40.-Trocadero. Lavalle 820, 393-8321. A las 13.45, 17.50 y 21.40. Sáb. trasn.: 1.10.-

TRIPLE TRAICION
P/M/16
Atlas Santa Fe 1.
Av. Santa Fe 2015. 823-7878. A las 12.45, 15.40, 18.45 y 21.55. Sab. trasn: 1.15.Clinemark Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 11.50, 15, 18.25 y 21.40. Vier. y Sáb. trasn: 0.55.
Gaumont 2.
Rivadavia 1635. 371-3050. A las 12.50, 16.05, 19.05 y 22.05.

las 12.50, 16.05, 19.05 y 22.05.-Monumental 2. Lavalle 780, 393-8865. A las 13.20, 16.20, 19.20 y 22.20. Vier, y Sáb. trasn.: 1.30.-Patlo Bulfrich 6. Av. del Libertador 750. 815-8228. A las 12.50, 16, 19 y 22.10. Sáb. trasn.: 1.20.-

UN ANGEL ENAMORADO P/M/13 Cineplex Lavalle, Lavalle 72.7 393-8610. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

UN CRIMEN PERFECTO

TRIPLE TRAICION

TANGO P/M/13

TITANIC

Woody contraataca: actúa de sí mismo parodiando las acusaciones que le llueven desde su traumático divorcio. La vida de Harry (Allen) se ha vuelto un infierno desde que publicó su nueva novela. Casi todos los que lo conocen le recriminan haber usado sus vidas para escribir el libro. Para colmo, la mujer de la que dice estar enamorado (Elizabeth Shue) está a punto de casarse con uno de sus amigos (Billy Cristal). Como discurso o como ficción, un deleite (Cineplex Lavalle y Premier 1.)



#### TRIPLE TRAICION

De Quentin Tarantino (EE.UU.)

Grand Splendid. Av. Santa Fe 1860. 812-0808. A las 13.20, 15.30, 18, 20.30 y Salvier, v5.8b. trasn.: 1.30-Normandie 2. Lavalle 855. 322-1000. A las 13, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Sāb. trasn.: 1.-Paseo Alcorda.

22 40. Sáb. trasn.: 1,-Paseo Alcorta. Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 13.15, 15.50. 17.45, 20 y 22.15. Sáb. trasn.: 1,-Patío Bullrich 3. Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13.20, 16.10, 18.30, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1,20-

**barrios** 

**BELGRANO** 

P/M/16. Savoy. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10. Sáb. trasn: 1.20.-

ARMA MORTAL 4 P/W13. General Paz 3. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 14:20, 16:55, 19:45 y 22:30. Sáb. trasn.: 1.15.-

ARMAGEDDON APTA. Belgrano 5. Obligado y Mendoza. 783-2186. A las 13.10, 16.10, 19.10 y 22.10. Sáb. trasn.: 1.30.-

EL JUGUETE RABIOSO P/M/13. Atlas Belgrano 2. Cabildo 2165. 781-7200. A las 13.10, 15.20, 17.30, 19.50 y 22.10. Sáb. trasn.: 1,-

EL SABOR DE LA CEREZA P/M/13. Savoy. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 12.40, 14.40, 16.40, 18.40, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1,-

LA NUBE P/M/13, Savoy, Av. Cabildo 2829, 781-9400. A las 13, 15.30, 18, 20.30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.20.

COS EXPEDIENTES X
P/M/13. Belgrano 4.
Obligado y Mendoza. 7832186. A las 13, 15.25, 17.45,
20.10 y 22.40. Sáb. trasn.:
1.30.-

1.30. **General Paz 5.** Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 12.30, 15, 17.35, 20.10 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.15.-

SCREAM 2 P/W/16. Belgrano 1. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13, 15,25, 17.45, 20,10 y 22,40. Vier. y Sáb.

trasn.: 1.30.-Solar de la Abadía. Sala 2. L. M. Campos y Maure. A las

EL SABOR DE LA

CREPUSCULO P/M/13. Belgrand P/M/13. Belgrano 6. Obligado y Mendoza. 783-2186. A las 13.30, 16, 18.30, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

AMO LA VIDA

Con sólo dos largometrajes en su ha-ber (Perros de la calle y Pulp fiction), Tarantino se convirtió en uno de los directores más famosos de la actuali-dad. Jackie Brown es un film de suspenso de tiempos largos y personajes inusuales. Una mujer negra es atra-pada por la policía y para quedar li-bre decide colaborar con ellos. El juego de engaños terminará mal para casi todos. El film es casi una "continuación" de Foxy Brown, un clásico del cine blaxploitation. (Cinemark 8, Monumental 2, Gaumont 2 y otros.)

SEIS DIAS, SIETE

SEIS DIAS, SIETE
NOCHES
PIM13. Atlas Belgrano 1.
Av. Cabildo 2165. 781-7200. A
las 13.40, 15.50, 18, 20.20 y
22.40. Sáb. trasn.: 1.10.
Belgrano 3.
Obligado y Mendoza. 7818183. A las 13.30, 16, 18.30,
20.50 y 23. Vier. y Sáb. trasn.:
1.30.
General Paz 4.
Cabildo 2702. 781-1412. A las
13.40, 16, 18.20, 20.40 y 23.
Sáb. trasn.: 1.15Solar de la Abadía. Sala 1.
LM. Campos y Maure. A las
13.40, 16, 18.15, 20.30 y
22.50. Sáb. trasn.: 1.-

TRIPLE TRAICION Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 13, 16, 18.50 y 22.05. Sáb. trasn.: 1.15.-

UN CRIMEN PERFECTO
P/M/13, Belgrano 2.
Obligado y Mendoza, 7818183, A las 13.30, 15.50,
18 10, 20.30, 9/22.50. Vier, y
Sáb, trasn.; 1.30.General Paz 1.
Av. Cabildo 2702, 781-1412, A
las 13.15, 15.40, 18.05, 20.30
y 22.55. Sáb, trasn.; 1.15.-

UN ANGEL ENAMORADO P/W13. Savoy. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.40, 16, 18.20, 20.40 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

### ciclos

SALA LEOPOLDO LUGONES. Av. Corrientes 1530, 374-8611. Festival del cine japonés: De Kurosawa a Kitaro. A las 14.30, 17, 19.30 y 22: Rashomon de Akira Kurosawa. \$ 3.

### teatros

COLON. Libertad 621, 378-7100. Boletería abierta diariamente de 10 a 15 y de 15.30 a 20, por Toscanini 1168 (Paseo de

de IU a 15 y de 15.30 a 20, por Toscanini 1168 (Paseo de carruajee).

SABADO 12 a las 20.30: 6³ func. del 2º ciclo org. por el Mozarteum Argentino. THE PHILHARMONIA ORCHESTRA Diric. P. Járvi. Sol.: L. Dawson, soprano. Debussy. Prelutio a la siesta de un fauno", Canteloube: Cantos de la Auvernia; Brahms: Sintonia № 1 en do menor, Op. 68. Sob. de ab. en ta. DOMINGO 13 a las 17: 6³ func. de Abono Vespertino. Opera FAUSTO de Gounod. Régie, esc. y dis. de ilum.: R. Oswald. Vest.: A. Lapiz. A. M. González, K. Ilacia-Purdy, H. Jiang Tian y G. Oullico. Org. Est. del T. Collón. Dir.: M. Arena. Coro Estable. Dir inv.: V. Sicuri. Sob. de ab. en via.

OFBA. Disert.: J. Palacios. Excl. p/concurrentes a la función. Martes 15 a las 19: Cord. previa a la ópera Fausto. Disert.: C. Pemberton. Excl. p/concurrentes a la función.-NOTA: Nuevos teléfonos: conmutador: 378-7100. Boletería: 378-7320/1/2. 0800-3-COLON.-

TEATRO GENERAL SAN

TEATRO GENERAL SAN MARTIN.

Corrientes 1530. 0-900-3-5254. SALA CASACUBERTA.
Miler, (pop. \$4 a Dgos. a las 20.30. "El jardin de los cerezoe" de A. Chéjox. Trad.: C. Piña. Dir.: A. Alezzo. Con M. R. Gallo, R. Camaghi, J. Petraglia y gran elenco. Pl. \$8. SALA MARTIN.

Juev. a Dgos. a las 21: "El pecado que no se puede nombrar" sfextos de R. Arit.

Dramat y dir.: R. Bartis. Por el Grupo Sportivo Teatral. \$8. SALA CURILL CABANELLAS.
Mier, (pop. \$4) a Sáb. a las 21:30. Dgos. a las 20:30. "La fabulosa historia de los inolvidables Marrapodi" por el Grupo Los Macocos. Dir.: J. Rams. \$8.-

NACIONAL CERVANTES. Libertad 815. 816-4224. SALA MARIA GUERRERO: Juev. a Sáb. a las 21. Jogos. a las 20: "El Puente" de C. Gorostiza. Con H. Arana, A. Berdaxagar, I. Pelicon, M. Ibarreta y elenco. Dir.: D. Marcove, Loc. en vta. dels \$4. Dir.; D. Marcove. Loc. en vta.
dde. \$ 4.SALA ORESTES CAVIGLIA:
Juev. a Sáb. a las 21.30.
Dgos. a las 20.30. "Los siete
gattos" de N. Rodrigues.
Con A. Maly, M. Ferradás, D.
De Sarto, E. Molly, M. Zucker
y elenco. Dir.; R. Holcer. Loc.
dde. \$ 4.-

ORGANIZACION TEATRAL PRESIDENTE ALVEAR. Av. Corrientes 1659, 274

ALVEAR.
Av. Corrientes 1659. 3746076. PRESIDENTE
ALVEAR. Milér. (pop. \$5) a
Vier. a las 21. Sáb. a las
21.30. Dgos. a las 20:
"Una noche de tango" por la Compañía Tango x 2
26 artistas en escena. Pl.
baja § 12; alta \$ 10; tertulia \$
8-

baja \$ 12, alta \$ 10; tertulia \$ 8. ELA RIBERA Av. Pedro de Mendoza 1821. 302-8866. Juev. (pop. \$ 5) a Sáb., a las 20. Dgos. a las 18.30. "El Viejo Criado" de R. Cossa. Dir.: V. Cosse. Con G. Garzón, E. Bardi, M. Alardón y E. Berenguer. \$ 8. Vier. y Dgos. jub. y est. \$ 5-REGIÓ. Av. Córdoba 6076. "Tel Viey Pedro 1905. "Le Vier. Y Sáb. a las 21: "Nuevo Regio" Ciclo de jazz y rock Vier. 11: Fat's Fernández. Sáb. 12: Juana La Loca. \$ 6-Dgos. a las 21: "Regreso de un sueño largo" musical multimedia por el grupo "Mandrágora". \$ 6-

ANDANIO '90.
Paraná 660. 372-8386. 374-1484. Res. telef. Jub. y est. 50% dess. Sáb. a las 20. Dgos. a las 18.30. "Diario de una camarera" de O. Mirbeau. Con R. Terranova. Dir.: M. ledvabni. Vier. a las 20. Sáb. a las 22. Dgos. a las 20.30:

### TAIBELE Y SU DEMONIO

"Talbele y su demonio" d I. Bashevis Singer y E. Friedman. Con R. Stella, V. Carreras, O. Ferrigno, A. M. Ambas y M. Berliner. Dir.; K. Kostzer.-

ASTRAL.

Corrientes 1639, 3745707/9964. Moria Casán, Nito
Araza y Miguel Angel Cherutti
en LA DAMÁ Y LOS
VAGABUNDOS con Panam, F. Alonso, R. Cardone, Y. Zilly
y D. Jaraz. Esc.: D. Feijóo.
Coreog, y dir. art.: D.
Fermández. Dir. gral.: Nito
Artaza. Miér. y Julev. a las
21,30. Vier. a las 22. Sáb. a
las 21.30, 23.30. Dgos. a las
19.30 y 21.30.-

ASTROS.
Corrientes 746, 325-5541.
Corrientes 746, 325-5541.
Pradón en: CÓRONA '99
Revista - Ballet Martín Russo
y Moises toonlikof. Miér. y
Juev. a las 21. Vier. a las 22.
Sáb. a las 20.45, 23.15 y 1.30.
Dgos. a las 21.

ATENEO.
Paraguay 918: 328-2888. L. Cruz, G. Dufau, I. Estévez, F. Vena. H. Bildonde y F. D'Elia en: "Ha Ilegado un inspector" de J. B. Priestley, Dir. Grat.: Sergio Renán. Mar. a Vier. a las 21. Sáb. a las 20.30 y 22.30. Dgos. a las 20.-

**AUDITORIO HEBRAICA.** 

21.30: "El mundo de Carmen Flores" Un musical internacional. Loc. dde. \$ 10.-

B A C (BRITISH ARTS CENTRE!. Suipacha 1333. 393-6941. Juev. (opp. 8 b) y Vier. a las 21. Sáb. a las 21.30. Dgos. a las 19.30. "Tío Vania" de A. Chejov. Con R. Rizzo, L. Fernán, R. Díaz Mourelle, P. Echegoyen y elenco. Dir.: R. Serrano. \$ 12.-

BABILONIA.
Guardia Vieja 3360. 862-0683.
Res. con artilo. Vier. y Sáb. a las 23. "Abel cazador de Cafn" Aut. e int.: A Muñoz-Vier. a las 0. "Cadáveres" de N. Periongher. Con M. I. Aldaburu y La Pista 4.—Sáb. a las 21: onstrucción del hecho "Reconstruction del neur de D. Veronese y R. Spregelburd. Dir.: R. Szuchmacher. A las 0: 2saxos2 pta.: "Bazar Ilmbu S. Dawi y D. Nisenson.-

Callao 360, 372-6906, Ultimas semanas: Juev. a Sáb. a las 20, Dgos. a las 19: Virginia Lago y María Leal en "Esa relación tan delicada" Loc. \$ 15 y \$ 25.-

Corrientes 1283, 382-2592/2725, Milér a Vier a las 21. Sáb. a las 20.30 y 22.45. Dgos. a las 20.30 Ficando Darín, Osvaldo Martinez y Germán Palacios en: ART de Yasmina Reza. Trad. y adapt.: F. Masilorens y F. Conzález del Pino. Loc. en via. dde. \$ 18.-

C C CATULO CASTILLO (SALA CARLOS CARELLA). Bmé. Mitre 970. 345-2774. Vier. y Sáb. a las 21: Opus 4 \$ 10.-

Opus 4 \$ 10.
CALLEJON DE LOS

DESEOS.

Humahuaca 3759. 862-1167.

Vier, y Sab. a las 21.30.
"Hamiet, lo mismo y lo otro"

Dir. P. Audivert. Vier. a las 23:

Grupo Cabalò Verde pia: "La
antesala del cielo" Dir. A.
Casavalle. Textos: G.
Martinez.- Sáb. a las 23:

"Máquina Hamlet" de H.
Müller, por el Periférico de
Objetos. Dir. D. Veronese, A.
Alvarado y E. García WehbiDgos. a las 20.30: "La fuerza
de la costumbre" de T.
Bemhardt. Dir.: C. Pando.-

CENTRO CULTURAL SAN MARTIN. Sarmiento 1551. 374-1251/9. Sala Enrique Muiño. A las 21: "inocentes criaturas", de H. Bab Quintela. \$ 3. Jub. y est. \$ 1.-

CENTRO CULTURAL
RECOLETA.
Junin 1930, 803-1040.
Auditorio: Vier. y Sáb. a las
21: "Quédate conmigo esta
noche" de F. de Souza. Con
C. Zambon y A. Casas. Dir.: F.
Moraes. \$5. C. Zambon y A. Casas. Dir.: F Moraes. \$ 5. Do. a las 19: "Señora, esposa, niña y joven desde lejos" de M. Bertuccio. Dir. C. Drut. \$ 3.-Sala Contemporánea: Vier. a Dgos. a las 21: "Hondo" Danza de "enciero", con G. Lesgart e I. Sanguinetti. Esc.: A. Negrin. Mús.: D. Frenkel. \$ 10."

10.Puente del Reloj: Sáb. a las
21. Dgos. a las 19.30 y 21:
"Cachetazo de campo"
Dir.: F. León. \$ 5.-

CENTRO CULTURAL
RICARDO ROJAS.
Av. Comentes 2038. 9530390. Sáb. a las 21:
Compañía Las Violetas
(danza): "Una y otra vez." "Ur
juego posible" y "Pieza corta
para ballarin con anhelo". Dir.
C. Goldin Lapacó. A las 23:
"Explanada" a partir de
Hamilet, de W. Shakespeare.
Asist de dir.: J. Drolas.-

COLONIAL
Passo Cojón 413 esq.
Belgrano 342-7958, 581-8094.
Res telef. Sáb. a las 20:
"Teatralisima" dool J. B.
Alberdi. Sáb. a las 23:
"Despegue a la Musión"
con Marok, Ezequiel, Sergio,
Alsha y C. Jackson. Dgos. a
las 19.30" La mágica
zarzuela II" (Con romerias
españolas) Dir. mus.: C.
Rolla. Dir. gral.: E. Blanca.

COMPLEJO TEATRAL MARGARITA XIRGU.
Chacabuos 875, 300-2448.
Chacabuos 875, 340-348.
Chacabuos 87

Dir.: M. Lombardero. \$ 15 c/copa de champagne.-

DE LA COMEDIA. Rodriguez Peña 1062, 812-4228 Juev. a Sáb. a las 21.30. Dgos, a las 19.30: Juan Ignacio Machado y Bettina O'Connell en "Dolor de amor" Dir.: Hugo Gregorini, \$ 15 (Juev. y Dgos. \$ 10).-

DEL CENTRO. Bolet, dde. las 17, 12º año de éxito. Vier, a las 23 y 1, Sáb. a las 21, 23 y 1, Dgos. a las 21: el genial humor de **Pablo** el genial humor de Pablo Misacantano en "El espermatozoide alienado". Loc numer. \$ 5 (Sáb. \$ 7 y \$ 5).-

DEL GLOBO.
Marcelo T. de Alvear 1155.
816-3307. Juev. y Vier. a las 21. Sáb. a las 21.30. Dgos. a las 19.30: Martha Blanchi y Lydia Lamaison en "Gracia Gloria" Dir: Julio Baccaro. Loc. en vta. dde. las 10.

Dec. en Vas. doe. las 10.

Delag. Norte 943, 326-3506.

Bolet. doe. las 15,30, Pes. sal.

C. Sornigliana Juev. a Sáb. a las 21. Dop. (despedida) a las 17,30 N. Poros en "Cocinando con Elisa" de L. Laragione. Con A. Yovino. Dir.: V. Cosse. Sala Teatro Abierto Vier. a las 21. Sáb. a las 20. Dopo. a las 19: "Venecia" de J. Accarne. Dir.: E. Tritek. Sáb. a las 22. Dop. despedida) a las 20,30: "Paula. Doo" de N. Rodríguez."

EL OBSERVATORIO. Urquiza 124, 957-6723. Vier. y Sáb. a las 21: "Marat-Sade" de P. Weiss. \$10.-

EL TEATRON.

Av. Santa Fe 2450. 825-8914.
Sáb. a las 23,30: "Caravana, et otro musical" Dir.; H. Vidal Dgos. a las 19,30: "Los árboles mueren de pie" de A. Casona.

EL VITRAL
Rodriguez Peña 344, 3710948, \$10. Desc. a est. y jub.
Sala 1: Vier. a las 21: "Beso
su mano xcelencia?!!"
Dir. O. Manuel, Sáb. a las 21.
Dgo. a las 20: "Caligual"
de A. Camus. Dir.: P. Ponce.
Vier. a las 23. Sáb. a las 0.30: "Secretos para sordos" de
F. Verdoia.: F. Verdoia.: Secretos para sorcus.
F. Verdola.
Sala 2: Vier. a las 20.30:
"Sublime oscuridad" de R.
Borra. Sáb. a las 10.30:
"Ensayo para un sulcidio"
y ofras marenas de pasar el
y ofras marenas de pasar el
sala 3: Sáb. a las 21. Opo. a
las 20: "Yerna" De F. García
Lorca. Sáb. a las 0:
"Prohibido no fumar"

FORO GANDHI. Av. Corrientes 1551, 374-7501. Av. Corrientes 1551, 374-Juev. a las 21. Vier. y Sáb las 22.30. Dgos. a las 18: Cuarteto Cedrón \$ 12.-

LFT.
Boulogne Sur Mer 549, 9629420, Jub. y est. \$ 5. Sala 2:
Vier y Sáb. a las 20.45:
"Terror y miserias del Tercer
Reich!" de B. Brecht. Dir. T.
Sarrall Sáb. a las 22.30:
"Memorias de Prage"
Aut. y dir. H. Levy-Daniel.
Sala 3: Sáb. a las 22.30:



"De víctimas y salvadores" de A. Korz. Dir.: J. Freund. Dgo. a las 20: "Instrucciones para el manejo de las marionetas" de H. Levy-Daniel. Dir.: C.

LA DAMA DE BOLLINI. Paccia Rollini 2281, 805-6399. Res. telef. Vier. y Sáb. a las

ANA PADOVANI en:

CUENTOS A LA CARTA

Ana Padovani en "Cuentos a la carta". Pastas, risas y emociones. \$ 12 (incluye spaguettis).-

LA OTRA ORILLA.

Tucumán 3527. 862-7718. Ultimas funciones. Vier. a las 22. Sáb. a las 21 y 23. Doss. a las 20.30: Grupo Teatro Libre; "Cinco puertas" Aut. y directo. O. Pacheco. Mils. orig.: Lito Vitale. Grat. \$ 10. Auspicia: Página/12. Próx.: "Mermoria" (reestreno, Vier. 18 a las 22).

LA PLAZA.
Contentes 1660. 370-5350.
Sala Pablo Nenuda: Juev. y
Vier. a las 21. Sab. a las 20 y
23.15. Digos. a las 20.
"Hoy: et diarrio de Adán y
Eve" con Miguel Angel Solá y
Blanca Oteyza. Dir.: Manuel
González Gil. 6 únicas
semanas.

LA SCALA DE SAN
TELMO.
Pasaje Giuffra 371, 362-1187.
Sab, a las 20.30:
"De un cuerpo a otro"
Julio C. Tores. De O.
Girondo, T. de Molina, W.
Shakespeare, L. Felipe y G.
Gambaro. Dir. M. Camarano.
\$10. A las 23c ciclo "Del
renacimiento al
jazz" "Cuartelo por la
cuerda", Arreglos y dir. mus.
M. Fernández, \$10.
Dgo. a las 16.30:
Coro U.T.M. Regional M. Femández. \$ 10.Dgo, a las 16,30:
Coro U.T.N. Regional
Concepción del Uruguay,
Entre Rios Dir.: M. Garcia.
Coro Armonía Coral II,
Universidad Nacional de
Salta, Sede Regional
Tartagal Dir.: M. Mecle. A las
19.30: ciclo "La música...las
guitarnas" guitarras" Con C. Martínez. Coord.: J. Biscardi. \$ 10.-

LA TRASTIENDA.
Balcarce 460. 342-7650. Res. telef. con antic. \$ 15. Vier y Sab. a las 21. Dgos. a las 20: "Glorias Porterias" Noche de tango y sonirisas. Con S. Villamil, B. Chambouleyron, C. Vilgajano, S. Cattáreo y R. Solano.

LIBERARTE.
Corrientes 1555. 375-2341. \$
6. Sáb. a las 23: "Mondo
Merpin" Extraño pero real. A
las 0.30: "®Sabes cuál es el
mayor de mils defectos?"
de Fontanarrosa; con M.
Fernández.

LICEO.
Rivadavi y Paraná. 381-4291.
Rivadavi y reguntale a Charo:
Charo López en "Tengamos el sexo en paz"
de Franca Rame, Dario Fo y Jacopo Fo. Mar. a Vier. a las 21. Sáb. a las 20 y 22.30.
Dgos, a las 20.

MAIPO.
Esmeralda 433, 3224882/8238. Vita telef. Presenta a Enique Pinti en PINTI CANTA LAS 40 Y EL MAIPO CUMPLE 90 con la presentación de Laura Fidalgo y gran elenco. Dir.: Rickie Pashkus. Mar. a Vier a las 21, Sáb. a las 20,30 y 23. Dgos. a las 20,30 P. S. 30. Pull. \$15.

MANZANA DE LAS

MANZANA DE LAS
LUCES.
Perú 294, 342-9930. \$ 6. Desc.
a jub. Sala de la Ranchería:
sáb. a las 21:
"Idipus Tyrannos": La
conspiración de las mujeres
de Sófocles. Dir.: J. Brignone.
Dgos. a las 20:
"Hay que apagar el fuego"
de C. Gorostiza. Dir.: C.
Garcia Fernández.
Sala Trinidad Guevara: Sáb. a
las 19: "Sangre vienesa
(Epatéleburgos)" de l.
Zómbolas. Dir.: J. Brignone.
Sala Síripo: Sáb. a las 21:30:
"Una libra de came"
de A. Cuzzani. Dir.: A.
Sacchi.
Sala de las Columnas: Sáb. a Saccni.-Sala de las Columnas: Sáb, a las 20: "Tangos y algo más" show musical con L. Pastore J. Cilli y H. Montastruc.-

METROPOLITAN 1. Corrientes 1343. 371-0816. Primer musical mágico Corrientes 1343, 371-0816.
Primer musical mágico
argentino: "Barragán el
Mago" Campeón mundial de
magia Alemania 1997. Mús.:
Alberto Favero. Coreog.: Ricky
Pashkus. Míer. a Sáb. a las
20.30. Dgos. a las 19.30. \$ 20
y \$ 10. Sábado 12: Estreno.-

y \$ 10. Sabado 12: EstrenoOPERA PRIMA.
Paraná 1259. 812-8271/8267.
Amb. climat. Sáb. a las 20,30.
"Humor Bovo" el unipersonal
de Ana María Bovo que le
garantiza el placer de oscilar
entre la sonrisa y la carcajada,
con una copa de champagne
en la mano. A las 23.30.
"Rhapsody in blue"
Jorge Navarro y Baby López
Furst. Tributo a George
Gershwin en el centenario de
u nacimiento. Loc. en vta. c/5
dias de anticip.

PAYRO.
San Martin 768, 312-5922.
Res. tellef. Amb. Climat. Vier. y
\$45b. a las 21. Dgos. a las 20;
Mauricio Dayub y Vando
Villamil en "El amateur"
Mús.: J. Roos. Esc. y vest.; G.
Galán. Dir.: L. Homero. \$ 15.-

PICADILLY TEATRO. Corrientes 1524, 373-1900, 3 Corrientes 1524, 373-1300. 3 migres de 30 en los 190; Virginia Inocenti, Alejandra Flechner y Andrea Politti en CONFESIONES DE MULERES DE 30 Diri: Lia Jalin, Juley, a las 21, Vier, y Sáb. a las 21 y 23. Dgos. a las 20. Loc. en vta. dde. el Lunes.-

REGINA
Av. Santa Fe 1235 812-5470.
Av. Santa Fe 1235 812-5470.
Res telef. Miér. (pop. § 15) a
Vier a las 21. Sáb. a las 21 y
32. Dipos. (desc. a jub. v est. §
15) a las 20. Veronica Llinás y
Diepo Peretir en "El
submarino"
de M. C. Barbosa y M.
Falabella. Trad y adspt. V.
García Peralta y M. A. Eyras.
Dir. V. García Peralta. Prod.
pre El Teno FSL. Bollet. de 10
a 21. Pl. § 25..

### en cartel



#### **VARIETEI CON LIMENE**

ldea y puesta de Lía Jelín

La propuesta de Lía Jelin es un recorrido por cuarenta años de historia del teatro musical judío, realizado en base a los recuerdos del músico Iósele Grinblat. El espectáculo incluye canciones en castellano e iddish ("Zing brider zing", "In der finster" y otras), momentos de la radio y el teatro judíos en la ciudad de Buenos Aires, y sătiras políticas de los "co-mediantchiks". Reestreno en el Tea-tro SHA, Sarmiento 2233. Funciones: viernes y sábado a las 21.30 y domingo a las 19.30.

#### PERON

De Daniel Falduti Dir.: Luis Oliveto

Nueva muestra de "teatro testimo-nial" del ciclo Realidades y Mitos Argentinos, donde hasta el momento se representaron Mataron al Che, Cariñosamente Evita y Soledad Morales, un cuerpo sin vida ubicado boca abajo (también de Daniel Falduti, con pues-ta de Oliveto). La puesta cuenta con las actuaciones de Omar Gómez, Betty Porral, Victoria Rago, Marcelo Roitman y Roxana Peña, entre otros. Estreno en el remodelado Auditorio de La Bancaria, Sarmiento 341, hoy

TABARIS.
Corrientes 831. 322-8509. Sala Dorada: El estreno cómico del nóri: Emilio Disi, Tristán, Paula Martinez, Paula Volpe, F. Miller, D. Fleyser, A. Mora y Pepe Parada en LAS SENORITAS DE LA CAMA REDONDA LIbro y dir.: Hugo Sofovich. Mar. a Vier. a las 21.30. Sáb. a las 21.30 y 23.15. Dgos. a las 21.5. 17.30. Dgos. a las 16:
"Clun" por los clown de "La Trup". Dir.: M. Katz. \$ 6,-Puente del Reloj: Sáb. y Dgos. a las 17.30: "Una de onstruos" por C. Frost. \$ 3,-

EL TEATRON.

Av. Santa Fe 2450, 825-8914.

Res. telef. Vier. a Dgos, a las

18: "Rescate en la Isla de los
piratas" de G. Fehling.

LA PLAZA.
Corrientes 1680, 370-5350.
Sala Cortázar. Sáb. y Dgo. a las 16: 16.30. Cla. de Titiriteros Poropo Bs. As. pta.:
"Cuentoporopo" un cuento dentro de otro cuento.\$ 5.-

LIBERARTE.
Corrientes 1555. 375-2341. \$ 5.
Sáb. a las 16.15. Dgos. a las
17.30: Pif paf puf
titeres por el Grupo Kukla. Sáb.
a las 17.30: Pajaritos en la
cabeza titeres por S. Ponce,

MANZANA DE LAS

MANZANA DE LAS
LUCES.
Peru 294, 342-9300, \$5. Sala
de la Rancheria: Sáb. y 9 gos.
a las 16: "Burbuja de
Caperucita Roja"
Aut. y dir.: N. Hidala:
Sala Trinidad Guevara: Sáb. y
Dgos. a las 16.30: "El amigo
fiel" de Q. Wilde. Dir.: L
Murray, Sala Sótano: Sáb. y
Dgos. a las 17: "La barca de la
alegría"

## concert BAR SUR. Estados Unidos 299. 362-6086. Ricardo Montesino: "30 años con el tango y la cultura" riba: "Tango danza show 1998". Conozca un lugar tipico, infitmo, informal, clásico, atemporal, tradicional, con ángel y único como Ud. Diarlamente de 20 a 4, c/es. \$ 15. Pizza, empanadas, cazuela y picadas libre.

CAFE TORTONI.

Av. de Mayo 829, 342-4971.

Sala Alfonsina Shomi: Amho.
climat. Sáb. a las 21: María
Slivia Varela: "Interpretangos"
con V. Volpe, O. Rizzo y A.
Caramies. Pareja de balie. A las
3-30: Orquesta: "El Arranque"
Tango con cantanier y pareja de
balie. Sáb. a las 23,15: 21¹
temporada: "Fénix Jazz Band"
Los clásicos shows de jazz
tradicional y blues.

MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN. Corrientes 1530. 0-800-3-5254 SALA MARTIN CORONADO: Sáb. y Dgo. a las 17: "Alícia en el País de las Maravillas" Coreog. con aut. y dir. de A. Cervera s/la novela de L. Carroll, § 4. Carroll, \$ 4,-SALA CASACUBERTA: Sáb. Dgo, a las 15: "La tempesta de W. Shakespeare. Vers. y dir.: C. Hochman. Música: Cuatro Vientos. \$ 4,-

TEATRO CONCERT.
Av. Corrientes 1218. 384-8279/8155. Res. telef. Vier. y
Sáb. a las 21: "Greek"
de Berkoff. Dir.: Caracciolo-Javier. Con A. Aller, A. Gleijer,
R. Saiz y C. Weber. \$ 15 (est. y
jub. \$8).

jub. \$ 8).-Vier, a las 0.30. Sáb. a las 23: Alfredo Casero ("Sólo para entendidos"). Sáb. a las 19:

kantes i kuentos

DEL MUNDO SEFARADI

"Kantes y cuentos"
del mundo sefaradí, Con M.
Grajer. Dir. mus.: D. Vila. Pta. en esc.: D. Petroni. \$ 15.
Dgos. y Lun. a las 20.30: "La ragedía cómica" Humor y poesía. De J. Hunstad y E.
Bonfanti. Con Tony Lestingi.
Dir.: M. Zitelli.-

chicos

NACIONAL CERVANTES. Libertad 815. 818-4224. SALA MARIA GUERRERO: Sáb. y Dgos. a las 16: "Las mil y una noches" Adapt. de L. Rivera López s/los cuentos Aladino, Sherezade y Simbad el Marino. Grupo "Libertablas". Act.: S. Rower. \$ 5.-

ORGANIZACION TEATRAL PRESIDENTE ALYEAR. Corrientes 1659. 374-6076, PRESIDENTE ALVEAR. Sab. 200. 2 185. 30°. "El fantasma de Canterville" de O. Wilde. Adapt. por la Cia. Juglares. \$ 4. Jub. \$ 2.-

CENTRO CULTURAL GRAL SAN MARTIN.

GRAL SAN MARTIN.
Samiento 1551.3744 (251/9).
SALA ENRIQUE MUINO:
Sab. y Dgos. a las 15:
"Verdurfis, una historia
vegetal" Aut. y dir.: C.
Canosa y H. López Girondo. \$
3.58b. a las 17.30.
"Chumban los parches" por
el Grupo Caracachumba. \$ 4.-

CENTRO CULTURAL RECOLETA. Junín 1930. 803-1040. Auditorio: Sáb. a las 16 y

5010. Res. telef. Lun. a Vier, a las 22. Sáb. a las 21 y 23: LOS MEJORES: Hugo Marcel -Nora Roca "Tango al más alto nivel", con Norma y Luis Pereyra, Nuevo Ballet Argentino. Música del Altiplano: Grupo Antara, Carlos Galván y Alex Nebur. Conducción y canto: María Alexandra. Dir. Art: Roberto Erbin. Carilla libre. Estac. privado s/cargo.-

CLUB DEL YINO.

Cabrera 4737. 833-0050. Amb. climat. Estac. propio. Sab. a las 22: "Encuentro a todo tango" 4º año consecutivo en cartei, con Néstor Marconi, Oscara Giunta, Antonio Pisano, Luis Cardei, Horacio Salgán, Ubaido De Lio, J. Peresini y el Nuevo Cuinteto Real. \$30. Dgos. a las 21.30. Lalo Mir y Mala Yunta presentan: "Dime donde juegas" \$10.

EL VIEJO ALMACEN. IL VIEW ALMACEM.

Independencia y Balcarce. 307-7388/6889/6919. Amb., climat.
Lun. a Juev. y Dgos. a las 21.30 y. y Dgos. a las 21.30 y. Vier. y Sāb. a las 21.30 y. Vier. y Sāb. a las 21.30 y. Virginia Luque, Guillermo Galvé, Julián Plaza y orquesta, Diego Solis, Nélida y Nelson, Diego y Andrea, Gabriel y Viviana Vier. a Dgos.: 1a presentación de Leopoldo Federico y su Orquesta, Canilla libre. Estac. sin cargo. -

LA CARBONERA.
Balcarce 998. 362-2651. Sáb. a las 0: "Fat's Fernández"
Piano y trompeta en un clima de intimidad con el jazz.-

LA CASONA DEL CONDE DE PALERMO. Honduras 3852, 862-5215. (15)448-499. Amb. climat. Res. telef. Estac. propio. Sáb. s las 22: Starp / Lasky con H. Monardi. Un humor diferente. Sáb. 19: Silvina Garré, Sonrie, el Conde te Ama.

LA CUMPARSITA. Chile v Balcarce, 302-3387.

Chile y Balcaroe. 302-3387. 381-6880. Lun. a Dgos. dde. 1as 23: Café Concert de Tangos Con J. C. Granelli, R. Ayala, A. Belusi, J. C. Godoy, R. Martin, R. Durante, A. Hidalgo, M. Saladino, C. Garces, R. Morán y M. A. Maidana. Quinteto y Trio La Cumparsita. Parejas de baile. Dir. gral. J. Atanás. Agasajos, cumpleaños, casamientos.-

OLIVERIO ALLWAYS.

telet. Sáb. a las 20.30: Recital de música ciudadana de Monica Pelay A las 22.30: Adrián Korol presentando su nuevo espectáculo de humor y música. \$ 10.-

QUESIGALA MILONGA OSVALDO GUIDI UN ESPECTACULO DIFERENTE

TEATRO GALPÓN DEL ABASTO Viernes 2100

costa

#### MAR DEL PLATA

cines

AMBASSADOR

MILTIPLEX

Córdoba 1673 Te. 95-7271.

Lun. a miérc. 50%. 1º función

jubilados todos los días § 3.

Sala 1: A las 16.20 - 19.30 
2.20 hs. Sab. trasn. 0.50 hs.

Scream 2. Sala 2: A las 15.45 
18.40 - 21.40 hs. Sáb. trasn.

0.30 hs. Triple Traición. Sala 3.

A las 16.00 - 19.00 - 2.20 hs. Sáb.

Nas Nas 10.40 hs. Armageddon.

AMÉRICA Av. Luro y Corrientes. Te. 94-3240. A las 16,00 - 19,00 -22,00 hs. Sáb. trasn. 1,00 hs. Armageddon, Lun. a miérc. 50%.

ATLAS
Av. Luro y Corrientes. Te. 943240. A las 17.45 - 20.10 22.35 hs. Un crimen perfecto.
Lun. a mièrc. 50%.

AUDITORIUM

By. Maritimo 2280. Te. 93600. Jueves a las 19.00 21.30 hs. Bajo los olivos (irán
94), de Abbas Kiarostami. Lunes a las 19.00 - 21.30 hs. (anic.)
uego de placer. (EE.UU.)
197), de Paul Thomas Ander600.

BELGRANO DE LA DIAGONAL Diagonal Pueyrredón 3338. Tel. 93-3501. A las 16.30 -18.30 hs. Sáb. y dgo: también función 15 hs. Mulan. Men. \$3. Y a las 20.00 - 22.30 hs. Arma-geddon. Lun. a miérc. 50%.

GINE SEX
Belgrano 2331, Platea \$6. Exhibición condicionada. De 12.00 a 4.00 hs. Sex Shop. 1000 films para ver en cabinas. (A/18).

CINEMA
Pivadavia 3050. Los Gallegos
Shopping, Te, 92-1515. Lun, a
mierc, 50%, Sala 1: A las 16:30
-18:30 - 2030 - 22:30 hs, Salb,
trasn, 0:30 hs, Seis días - Siete
noches, Sala 2: A las 16:50
-19:30 - 22:00 hs, Sab, trasn,
0:20 hs, Los expedientes X.

ENRIQUE CARRERAS Entre Ríos 1828. Te. 94-2753. De miérc. a dgos. a las 18.00 20.20 - 22.30 hs. Miérc. y sáb. trasn. 0.45 hs. Los miserables. Miérc. y juev. 50%.

OLYMPIA Rivadavia 2380. De vier. a miérc. a las 16.30 - 19.30 -22.10 hs. Arma mortal 4. Pla-tea general \$3.

RADIO CITY

San Luis 1750. Tel. 94-2950. A
las 17.50 - 20.05 - 22.20 hs.
Sáb. trasn. 0.30 hs. Seis días Siete noches. Lun. a mierc,
50%. Sonido Dolby Digital.

ROXY San Luis 1750. Tel 94-2950, A las 16.30 - 19.00 - 21.40 hs. Sáb. trasn. 0.10 hs. Los expe-dientes X. Lun. a miérc. 50%.

teatros

AUDITORIUM

Bv. Maritimo 2280. Tel. 936001. Sala Astor Piazzolla:
Vier. 20.00 hs. Elunay (Bahia
Blanca), musica folklorica latinoamericana. Sáb. ydgo. 21.30
hs. La masa de los galanes.
be Roberto Fontanamosa. Con

Pabio Bristol, Atilio Veronelli, Daniel Arácz, Gabriel Goity, Gonzalo Urtibberea. Sala Gre-gorio Nachman. Sab. 21.00 hs. IAy poetal. Basada en la vida de Federico García Lorca. Por el grupo de Teatro del Mar. Di Tanya Barbieri. Café del Teatro Vier. 23.00 hs. Nilda Femândez presenta su última producción as un show intimo.

AUDITORIUM

Sala Roberto J. Payró: Edificio
Casino Central. Tel: 93-6001.
Vier. 21.00 hs. Ciclo de músicos
oppulares al Payró. Con Alejandro Carrara, Los Luceros del
Paraná y Las Voces del Mar.
Sáb. 21 hs. Ciclo de Rock a un
Peso. Con Cornic Blues, Rosa
Calfu, A.D.N.
Dgo. 19.00 hs. Ciclo de teatro
semimontado, presenta Las del
Barranco, de Gregorio de Lafemere.

TEATRO COLÓN

H. Yrigoyen 1665 Tel 94-8571.
Sala Climatizada. Juov. 21.00

h. Viva el Hargo. Con la Orquesta Municipal de Tango, Los
Bandoneones de Mar del Plata,
grupo vocal TEV. Invitado: Oscar "Vasoo" L'zunista. Dir. Danial
Canales. Vier. 21.00 hs. Ciclo
de Jóvenes Planistas Premiados. En esta ocasión Emilio Per
orni (Cipolletti - Pio Negro).
Sáb. 20.00 hs. la Orquesta Sinónea Municipal en su 50º Aniversario presenta Ciclo de Jóvenes intérpretes destacados.
Solista: Valena Briático (M.d.P.).
Dir. Carlos Alborto Vieu. Sáb.
21.30 hs. Defendiendo la tradición. Con Nora Abrego, Ely
Ruggero y los Hermanos Benícar Lorivatos: Victor Abel Gimánez, Claudio Laciar y Oscar
"Vasoo" Eurolata. Dyo. 21.00 hs.
Walter Riua presenta SabinaSerrat y aquellas pequeñas cosas.

#### infantiles

PUERTO FANTASÍA Sab. y dom. patio de juegos, la-berinto, castillo, pelotero, jungla. Entrada \$ 6.

etc

MINI ZOO - EL PARAÍSO Acceso Sierra de los Padres. Todos los días de 10 a 18 hs. Parque botánico, zoológico na-tural, animales exóticos. Confi-tería y restaurante.

concert

La CASA DEL FOLKLORE
San Juan 2543. Tel. 72-3955.
Sáb. 21.30 hs. Gran Peña del
Reencuentro. Fogón críolo en
homenaje a los fundadores de
Arrigos de la Casa del Follóre.
Con Eduardo Méndez Benítez,
Marina Abales, Pablo Olmedo,
José Mansilla y Mirta Andino.
Animación: Abelardo Amadeo y
Héctor Paz.

ORION CAFÉ
Luro y La Costa. Vier. 22.15 hs.
Ciclo Simplemente Jazz presenta a la Bristol Jazz Band y a
las 0,30 hs. El show lalino de
Karina Levine. Sábado a las
22.30 hs. Tipica y jazz como
ayer con la Mar del Plata Tango.
Ciub y La Troika Band.

IVY PUB CONCERT
Brandsen y La Costa. Vier. y
sandsen y La Costa. Vier. y
sobie de las 0.00 hs., noch
de Strippers y Bikini open. Så
tamblén.noches de flesta y
show sorpresa. Reservas al
068-819672.

PRESLEY CAFÉ.
Córdoba 3638. Café, show y picadas. Bandas de rock en vivo.
Juev. 23.00 hs. Cantobar con la
actuación de Fresco y Batata.
Vier. a las 24.00 hs. Eclipse de
Fuego. Sáb. 0,00 hs. Endorfina
junto a Ternesis.

TUMI CAFÉ
Luro 2372. Tel.: 92-4123. Juev.
23.30 hs. Salsabor (salsa y merengue). Vier. 0.30 hs.
Cantobar. Con Gustavo Andrei.
Sáb. 1.00 hs. Showmusical en
vivo con la actuación de Claroscuro. Dgo. 21.30 hs. Solos y
soles.

VINOTECA PERRIER. España 2051, Café, show cadas, Bandas de rock en vivo Juey, 24 00 hs Juev. 24.00 hs.
Punto Límite. Vier. a las 0.00
hs. 3 neuronas. Dgo. a las 0.00
hs. Zapadas. Con músicos invi-



















CONTRATAPA

#### Por Osvaldo Bayer

Tenía apenas 23 años. Era obrero y estudiante y ayudaba a sostener el hogar de sus padres y hermanos. Fue muerto por una patota uniformada. A tiros. Incontables. Cada impacto hacía pegar saltos a su joven cuerpo, hasta que cayó definitivamente. Cuando lo vieron exánime se aproximaron y sin preguntar nada lo "remataron", como acostum-bran a decir ellos. Ocurrió el 24 de setiembre de 1976. En los años infames. El joven que cayó en un za-guán de la calle Carlos Pellegrini enfrente de la placita de Quilmes se llamaba José Martín Amigo. Hermoso nombre, sospechoso para el poder militar de esa época, tiempo en que la mitad del pueblo era "enemiga" y la otra mitad se callaba la boca.

Aĥora, por iniciativa popular en Quilmes, el sector de juegos infantiles del parque de avenida Vicente López, entre Gutiérrez y Oscar Smith, llevará el nombre de José Martín Amigo, el joven asesinado hace veintidós años. Una nueva lección de la Historia.

El caso de José Martín Amigo serviría para demostrar lo canalla del régimen militar. Cómo, desde el poder, se llegó al colmo de la perreipode, se nego a teorno de la per-fidia. El poder económico más el poder de las armas más el silencio del poder político. Fueron dueños de la vida y de la muerte, más, due-

ños absolutos de todo. Al joven José Martín Amigo lo ejecutaron los lóbregos asesino sueldo del general Camps y del co-misario Etchecolatz. Camps, muerto en libertad y en la cama, auxiliado con la santa extremaunción y la bendición papal. El segundo vive en su piso del Barrio Norte, edita sus libros donde cuenta sus hazañas y tiene entrada en el programa de Mariano Grondona, donde hasta tuvo imagen para burlarse de uno de sus torturados, el diputado Alfredo Bravo. Todo, Dios mediante y las leyes de obediencia debida y punto final del alfonsinismo.

Mas el caso del joven José Martín Amigo serviría para demostrar la falsedad de toda la cuidada exposición de la teoría de los dos de-

DEP explicitada en el prólogo del Nunca José Martín Amigo, aun en los peores momentos de la dictadura, a pesar de que lo conocía todo el barrio de Quilmes Oeste por su actividad política y social, jamás usó seudónimo ni portó armas y vivió siem-pre en la misma casa con sus padres y hermanos. Cuando lo mataron llevaba en sus sus docubolsillos

mentos; la policía así pudo allanar de inmediato la casa paterna donde vivía. Los padres, horas después, debieron retirar el cuerpo ensangrentado de su hijo. El entierro fue una expresión de dolor popular, pe-se al miedo de aquellas horas en las que tener uniforme representaba ser

de la raza superior. Quienes conocieron al joven asesinado recuerdan hoy cómo lloraban los chicos y los grandes en su entierro. Irma de Sinagra, docente jubilada, describe así al José Mar-tín Amigo que conoció: "Su virtud mayor era la ternura y capacidad de organización. El trabajo comu-nitario en las villas y organizaciones barriales siempre lo tenían presente. Era el referente de la mili-tancia juvenil de Quilmes Oeste. Estaba de novio con una chica llamada Adriana, quien también fue secuestrada por la policía y nunca más se supo nada de ella. José Martín Amigo era estudiante del sexto año de la Facultad de Ingeniería de la Universidad Tecnológica; le faltaba apenas un año para recibirse. Se financiaba sus estudios trabajando como tornero y como dibu-

Hasta que llegó el día en que se entristeció para siempre esa barria-da: en la mañana del 24 de setiembre de 1976 José Martín Amigo salió para el trabajo, pasaba por ca-



viejo camioncito y lo llevó hasta cerca de la estación de Quilmes. En ese momento la "bonaerense" de Camps estaba haciendo una razzia y deteniendo gente joven. Amigo fue reconocido por alguien, primero le balearon las piernas y luego le atravesaron cada centímetro de su cuerpo con la metralla. Es curioso el comunicado del Comando de la Zona 1 del Ejército en el que hoy se puede leer el "delito" del joven estudiante y obrero. Dice que 'sorprendieron a un delincuente subversivo arrojando panfletos en la vía pública". Eso no es verdad pero, aunque fuera, la pregunta que cabe es: ¿era delito suficiente para balear así a un ser humano? En el comunicado quieren explicar de alguna manera el crimen oficial diciendo: "Esta es la forma en que las organizaciones subversivas, luego de reclutar a sus incautos adeptos, los emplean, iniciándolos en tareas aparentemente de poca trascendencia (panfletos, pintadas de paredes, etc.) comprometiéndo-los así con la organización y luego utilizarlos en asesinatos, secuestros, es decir, toda gama de su accionar asesino". Está bien claro el método Camps: primero matar y luego imaginar lo que podría lle-gar a ser la víctima. "El barrio siempre lo tuvo presente -dice la

gra- y en los aniver-sarios de su asesinato concurrían los vecinos, casi en secreto, al cementerio y a las misas recordativas que el padre Fa-rinello celebraba en la capilla de Nuestra Señora de Luján. Con la huida de los militares, en 1983, la gen-te del barrio se volvió a organizar y creó la agrupación José Martín Amigo', que

tiene por estandarte los viejos ideales de solidaridad de los años '70. Así, cada Día del Niño se organiza la chocolatada en la Sociedad de Fomento del barrio y siempre se presta ayuda al necesitado. Hoy esa agrupación está funcionando con un puñado de ióvenes de 17 a 23 años que estudian y trabajan y se hacen tiempo para realizar trabajo social en la villa; su tarea está dirigida a los chicos, llevándoles no sólo comida sino también entretenimiento, aliento y compañerismo. Estos jóvenes que siguen el ejemplo de José Martín Amigo son en su mayoría hijos de

Amigo son en su mayora..., viejos militantes populares." El trabajo solidario, la mejor respuesta a los balazos de Camps y Etchecolatz.

Y ahora, el parque de juegos in-fantiles se llama "José Martín Amigo". Votado por unanimidad por to-dos los bloques de concejales. Se inaugurará justo el 24 de este mes, cuando se cumplan 22 años del vil y cruel asesinato. El tiempo y la Historia hacen la síntesis de los valores: ese Videla, ayer todopoderoso, hoy se hace el enfermo para no ir a declarar ante el juez y presenta un certificado médico del hijo, y cuan-do le preguntan sobre sus crimenes dice no recordar nada

Ese es el valor final de Videla. Ni él, ni Camps ni Etchecolatz ni ninguno de sus rufianes tuvieron

el valor de pegarse un tiro ante és ta, la más absoluta derrota moral, como por lo menos hicieron algu-nos nazis que atinaron al buen gusto de meterse un balazo final en su podredumbre. No. Videla está esperando dar lástima para que alguien sienta conmiseración. Ni él ni sus verdugos jamás serán premiados con el nombre de un jardín de juegos para niños. Ese es el triunfo final de quien dio su vida por la sociedad solidaria. Pero no nos consideremos vencedores. Las Madres de Plaza de Mayo estaban en contra de todo monumento a los muertos y desaparecidos si no eran producto de una línea coherente de justicia y no sólo el fruto de un oportunismo edulcorado. Los mismos partidos que en el rol municipal de Quilmes votaron por el nom-bre de José Martín Amigo eligieron en la Capital Federal como juez a un paniaguado de la dictadura asesina. Guillermo Muñoz, asesor de los militares desde 1976 a 1982. electo nada menos que juez por el Frepaso, la UCR y el justicialis-mo. En esto vemos la falta de línea de conducta, el oportunismo, la trágica realidad de que se usa la Etica para conformar, pero al mismo tiempo traicionan lo más sa-grado de la Moral. ¿Cómo es posible que se premie así a Muñoz, un personaje que vio impasible cómo sus "asesorados" mataban a mansalva, desaparecían personas, robaban niños'

¿Qué dualidad trágica es ésta? Necesitaríamos el estilo profundo y desesperado de Kafka para describir el oscurantismo aprovechado, el egoísmo, el oportunismo ram-plón de los llamados representantes del pueblo.

Bussi gobernador, Patti inten-dente, Muñoz juez. Para ellos, el poder, para José

Martín Amigo, la poesía. Hasta que la poesía llegue al poder, cuando elijamos a luchadores con ética y no a sempiternos opor-tunistas. Los luchadores libertarios de principios de siglo llamaban
"Hijo del pueblo" a todo héroe caído en la lucha por la dignidad y
justicia. A José Martín Amigo le daremos el título indeleble de

PROGRAMA INTEGRAL HACIA LA CALIDAD TOTAL

### Cambio organizacional y desempeño en Europa **Andrew Pettigrew**

Martes 15 de Septiembre de 1998, 14.30 hs. Salón Montserrat - Hotel Inter-Continental

IRMES E INSCRIPCIÓN: Av. L. N. Alem 1067 - Piso 6° - Cap. Fed. - Tel.:310-5067/68 - De 12.00 a 19.00 hs. - www.osde.com.ar www.osde.com isión simultánea a las ciudades de Bahía Blanca, Bariloche, Catamarca, Comodoro Rivadavia, Córdoba, Corrientes, Formosa, General Pico, Junín, La Plata, La Rioja, Mar del Plata, Mendoza, quén, Dlavarria, Posadas, Puerto Madryn, Resistencia. Río Gallegos, Río Grande, Rosaria, San Luis, Santa Fe, San Miguel de Tucumán, San Salvador de Jujuy, Santiago del Estero y Trelew.

